

MENIKO

THE PROVINCE OF TRANSVAAL

# Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

PRICE: S.A. 10c — OVERSEAS 15c

VOL. 213

PRETORIA,

26 MAY,  
26 MEI

1971

3513

No. 126 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas the City Council of Johannesburg has petitioned in terms of section 4 of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, for the proclamation as public roads, of certain roads situated in the Johannesburg Municipality;

And whereas the provisions of section 5 of the said Ordinance have been complied with and no objections to the proclamation of the said roads have been lodged;

And whereas it is deemed expedient that the said roads be proclaimed;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 4 of the said Ordinance, read with section 80 of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961, I do hereby proclaim as public roads the roads as described in the Schedule hereto, and as show on Diagrams S.G. A.5432/67 (R.M.T. 707) and A.4802/69 (R.M.T. R.72/69).

Given under my Hand at Pretoria this 10th day of May, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrator of the Province Transvaal.  
P.B. 3-6-6-2-2-1

## SCHEDULE.

### JOHANNESBURG MUNICIPALITY: DESCRIPTION OF ROADS.

The roads as more fully shown by the letters ABCD and ABCD on Diagrams S.G. A.5432/67 (R.M.T. 707) and A.4802/69 (R.M.T. R.72/69) respectively.

No. 127 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) has been received from Jan Christian Evertse for certain restrictions which are binding on Certain Portion "C" of Portion of the farm Sy-



File

DIE PROVINSIE TRANSVAAL

# Offisiele Roerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

PRYS: S.A. 10c — OORSEE 15c

No. 126 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provincie Transvaal.*

Nademaal die Stadsraad van Johannesburg 'n versoekskrif, ingevolge die bepalings van artikel 4 van die „Local Authorities Roads Ordinance,” 1904, ingedien het om die proklamering tot publieke paaie van sekere paaie in die Munisipaliteit Johannesburg geleë;

En nademaal daar aan die bepalings van artikel 5 van genoemde Ordonnansie voldoen is en geen besware teen die proklamering van die genoemde paaie ingedien is nie;

En nademaal dit dienstig geag word dat die genoemde paaie geproklameer word;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheid wat by artikel 4 van genoemde Ordonnansie gelees met artikel 80 van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, aan my verleen word hierby die paaie soos omskryf in die bygaande Bylae en soos aangedui op Kaarte L.G. A.5432/67 (R.M.T. 707) en A.4802/69 (R.M.T. R.72/69) tot publieke paaie proklameer.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 10de dag van Mei Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
P.B. 3-6-6-2-2-1

## BYLAE.

### MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG: BESKRYWING VAN PAAIE.

Die paaie soos meer volledig aangedui deur die letters ABCD en ABCD op Kaarte L.G. A.5432/67 (R.M.T. 707) en A.4802/69 (R.M.T. R.72/69) onderskeidelik.

No 127 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provincie Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van Jan Christian Evertse om sekere beperkings wat op Sekere Gedeelte „C” van Gedeelte van die plaas Syfer-

ferfontein No. 2, district Johannesburg, Transvaal, to be removed and altered;

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas the Minister of Community Development has given his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the above-mentioned Act have been complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 3603/1959 pertaining to the said Certain Portion "C" of Portion of the farm Syferfontein No. 2, district Johannesburg, by

- (a) the removal of conditions (c), (d), (e), (f), (g), (i) and (j), and;
- (b) the alteration of condition (h) to read as follows:—  
"No bar, beerhall, canteen or place for the sale of malt or spirituous liquors whatsoever may be opened or conducted on the said portion"

Given under my Hand at Pretoria this 12th day of May, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrator of the Province Transvaal.  
P.B 4/15/2/21/51-1

No. 128 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) as been received from The Lion Bark Milling Company (Proprietary) Limited for a certain restriction which is binding on Portion No. 12 (a Portion of that Portion 11) of the farm Mooiplaats No. 206 HT situate in the district Piet Retief, Transvaal, to be altered;

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas the Minister of Community Development has given his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the abovementioned Act have been complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 6658/1961 pertaining to the said Portion 12 (a Portion of that Portion 11) of the farm Mooiplaats No. 206 HT, district Piet Retief,

fontein No. 2, distrik Johannesburg, Transvaal, bindend is op te hef en te wysig;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinse in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos voormeld, uitoeft met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 3603/1959 ten opsigte van genoemde Sekere Gedeelte „C” van Gedeelte van die plaas Syferfontein No. 2, distrik Johannesburg, deur

- (a) die opheffing van voorwaardes (c), (d), (e), (f), (g), (i) en (j), en;
- (b) die wysiging van voorwaarde (h) om soos volg te lui:—

„No bar, beerhall, canteen or place for the sale of malt or spirituous liquors whatsoever may be opened or conducted on the said portion.”

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 12de dag van Mei Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrateur van die Provinse Transvaal.  
P.B 4/15/2/21/51-1

No. 128 (Administrateurs), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provinse Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevalg die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van The Lion Bark Milling Company (Proprietary) Limited omtrent 'n sekere beperking wat op Gedeelte No. 12 ('n Gedeelte van daardie Gedeelte 11) van die plaas Mooiplaats No. 206 HT geleë in die distrik Piet Retief, Transvaal, bindend is, te wysig;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinse in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos voormeld, uitoeft met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 6658/1961 ten opsigte van genoemde Gedeelte 12 ('n Gedeelte van daardie Gedeelte 11) van die plaas Mooiplaats No. 206 HT, distrik Piet Retief, deur die wysiging van voorwaarde

by the alteration of Condition 1C(i) to read as follows:  
 "The land may only be used for the erection of a wattle bark milling factory and purposes incidental thereto, the manufacture and sale of fishing tackle and equipment and for such other uses as may be permitted by the Administrator after reference to the Townships Board and subject to such conditions as he may impose."

Given under my Hand at Pretoria this 4th day of May, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
 Administrator of the Province Transvaal.  
 P.B. 4/14/2/56/206

No. 129 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Under and by virtue of the powers vested in me by section 3(1)(a) of the Licences (Control) Ordinance, 1931 (Ordinance 3 of 1932) and regulation 7(1) of the regulations made in terms of section 18 of the aforementioned Ordinance and published by Administrator's Notice 267 dated the 8th June, 1932, I hereby constitute a rural licensing board for the area under the jurisdiction of the detached Magistrate, Ellisras and appoint the undermentioned persons as members of the Board with term of office expiring on the 30th November, 1972:

The Detached Magistrate, Ellisras (Chairman).

Mr. J. J. Lamprecht.

Mr. S. C. Bekker.

Mr. H. J. Oberholzer.

Given under my Hand at Pretoria on this 17th day of May, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
 Administrator of the Province Transvaal.

T.W. 8/7/3/66

## ADMINISTRATOR'S NOTICES

Administrator's Notice 633

26 May, 1971

### CORRECTION NOTICE.

BRITS MUNICIPALITY: ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

Administrator's Notice 519, dated 28th April 1971, is hereby corrected as follows:—

1. By the substitution in the seventh line of section 1 of the Afrikaans text for the figure "20" of the figure "22".
2. By the substitution in the last line of section 37(4) for the word "quilty" of the word "guilty".

1C(i) om soos volg te lui:—

"The land may only be used for the erection of a wattle bark milling factory and purposes incidental thereto, the manufacture and sale of fishing tackle and equipment and for such other uses as may be permitted by the Administrator after reference to the Townships Board and subject to such conditions as he may impose."

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 4de dag van Mei Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
 Administrateur van die Provincie Transvaal.  
 P.B. 4/14/2/56/206

No. 129 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provincie Transvaal.*

Kragtens en ingevolge die bevoegdhede my verleen by artikel 3(1)(a) van die Licensie (Kontrole) Ordonnansie, 1931 (Ordonnansie 3 van 1932) en regulasie 7(1) van die regulasies gemaak ingevolge artikel 18 van genoemde Ordonnansie en aangekondig by 'Administrateurs-kennisgewing' 267 van 8 Junie 1932, stel ek hierby 'n landelike licensieraad saam vir die gebied onder die jurisdiksie van die gedetasjeerde Landdros, Ellisras en benoem die ondergenoemde persone tot lede van genoemde Raad met ampstermy tot 30 November 1972:

Die gedetasjeerde Landdros, Ellisras (Voorsitter).

Mnr. J. J. Lamprecht.

Mnr. S. C. Bekker.

Mnr. H. J. Oberholzer.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 17de dag van Mei Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
 Administrateur van die Provincie Transvaal.

T.W. 8/7/3/66

## ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS

Administrateurskennisgewing 633

26 Mei 1971

### KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT BRITS: ELEKTRISITEITVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Administrateurskennisgewing 519 van 28 April 1971 word hierby soos volg verbeter:—

1. Deur in die sewende reël van artikel 1 die syfer „20“ deur die syfer „22“ te vervang.
2. Deur in artikel 37(4) van die Engelse teks in die laaste reël die woord „quilty“ deur die woord „guilty“ te vervang.

3. By the substitution in the sixth line of regulation 1(2)(g) of Schedule B for the word "hroughout" of the word "throughout".

P.B. 2-4-2-36-10

Administrator's Notice 634

26 May, 1971

**REDUCTION AND DEMARCATON OF OUTSPAN FARM LUGE 697-L.R.: DISTRICT OF POTGIETERSRUST.**

With reference to Administrator's Notice 616 of the 11 June, 1969 it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of section 56(iv)(i) of the Roads Ordinance 22 of 1957 to approve that the undefined or general outspan, in extent 1/75th of 2636 morgen 368 square roods, to which the Remaining Portion of the farm Luge 697-L.R. district of Potgietersrust is subject, be reduced to five morgen and that the reduced outspan be demarcated in the position as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 03-033-37/3/L-8

3. Deur in regulasie 1(2)(g) van Bylae B van die Engelse teks in die sesde reël die woord „hroughout” deur die woord „throughout” te vervang.

P.B. 2-4-2-36-10

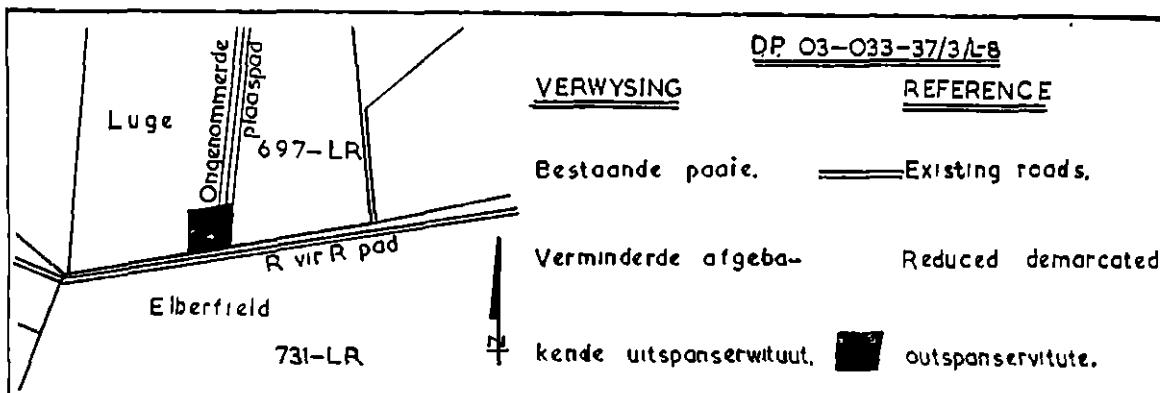
Administrateurskennisgewing 634

26 Mei 1971

**VERMINDERING EN AFBAKENING VAN UITSPANNING: PLAAS LUGE 697-L.R.: DISTRIK POTGIETERSRUST.**

Met betrekking tot Administrateursekennisgewing 616 van 11 Junie 1969 word hierby vir algemene inligting bekend gemaak dat dit die Administrateur behaag, om ooreenkomsdig artikel 56(iv)(i) van die Padordonansie 22 van 1957 goedkeuring te heg dat die onbepaalde of algemene uitspanning, 1/75ste van 2636 morg 368 vierkante roede groot, waaraan die Resterende gedeelte van die plaas Luge 697-L.R., distrik Potgietersrust onderworpe is, verminder word na vyf morg en dat die verminderde uitspanning afgebaken word in 'n ligging soos aangeloon op bygaande sketsplan.

D.P. 03-033-37/3/L-8



Administrator's Notice 635

26 May, 1971

**NATURE CONSERVATION ORDINANCE, 1967 (ORDINANCE 17 OF 1967): REGISTRATION OF PROBLEM ANIMAL HUNTING CLUBS.**

The Administrator hereby gives notice in terms of section 41(1)(a) of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 17 of 1967) that the problem animal hunting clubs mentioned in the Schedules to this notice have been registered in respect of the hunting areas therein defined.

**SCHEDULE 1.**

Bethal Problem Animal Hunting Club, District of Bethal.

Hunting area in respect of which the club is registered:

1. Banklaagte 254 IS      S.G. Diagram A.547/30.
2. Naudesfontein 261 IS    S.G. Diagram DB 59/6.
3. Rietpan 263 IS           S.G. Diagram 110/80.
4. Gelukplaats 264 IS     S.G. Diagram 291/94.

Administrateurskennisgewing 635

26 Mei 1971

**ORDONNANSIE OP NATUURBEWARING, 1967 (ORDONNANSIE 17 VAN 1967): REGISTRASIE VAN PROBLEEMDIERJAGKLUBS.**

Die Administrateur gee hierby kennis, ingevolge artikel 41(1)(a) van die Ordonnansie op Natuurbewaring, 1967 (Ordonnansie 17 van 1967), dat die probleemdierjagklubs in die Bylaes by hierdie kennisgewing genoem, geregistreer is ten opsigte van die jaggebiede daarin omskryf.

**BYLAE 1.**

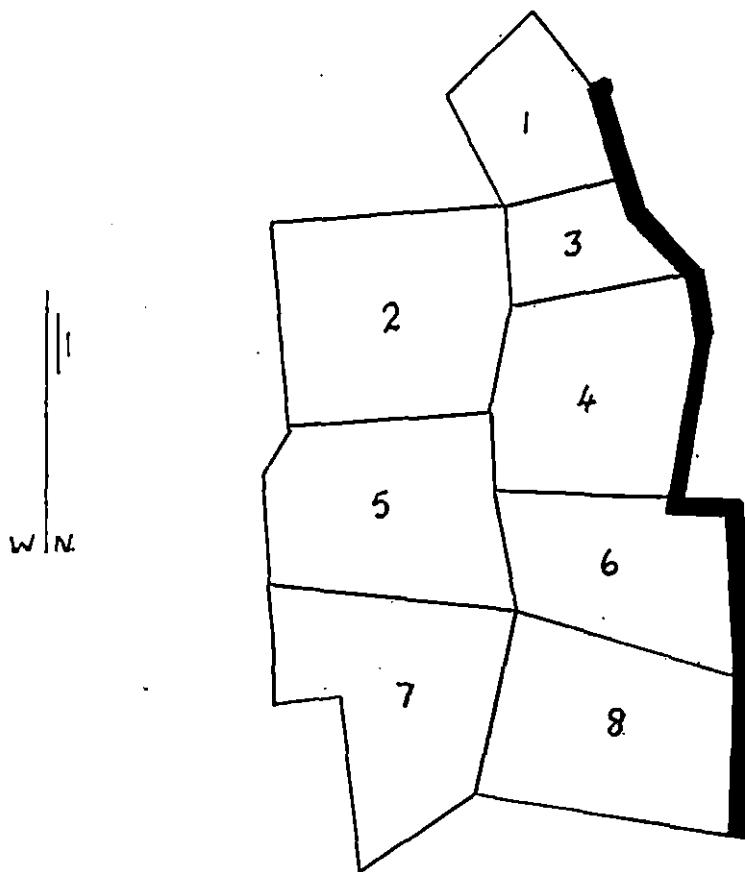
Bethal-probleemdierjagklub, distrik Bethal.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:

1. Banklaagte 254 IS      L.G. Kaart A.547/30.
2. Naudesfontein 261 IS    L.G. Kaart KB 59/6.
3. Rietpan 263 IS           L.G. Kaart 110/80.
4. Gelukplaats 264 IS     L.G. Kaart 291/94.

5. Rietfontein 420 IS  
Portion 1 S.G. Diagram 999/93.  
Portion 2 S.G. Diagram 855/93.  
Portion 4, portion of S.G. Diagram 2394/94.  
Portion 3 Remaining Extent S.G. Diagram A.2975/06.  
of Portion 6  
6. Bekkersrust 423 IS S.G. Diagram 188/79.  
7. Sukkelaar 421 IS S.G. Diagram DB 46/36.  
8. Klipfontein 422 IS —  
Portion S.G. Diagram A.2584/14.  
Remaining extent S.G. Diagram A.1899/20.  
Portion 2, portion of S.G. Diagram A.239/31.  
Portion 1 Remaining extent S.G. Diagram A.29/23.

## DIAGRAM.



## SCHEDULE 2.

Bosvark Problem Animal Hunting Club, District of Potgietersrus.

Hunting area in respect of which the club is registered:—

1. Sterkloop 300 LR S.G. Diagram A.2397/05.
2. Glen Alpine 304 IR S.G. Diagram A.2376/05.
3. Kaalhoek 333 LR S.G. Diagram A.2383/05.
4. Steenbokskloof 331 LR S.G. Diagram A.2402/05.
5. Harde Kraaltjie 30 LR S.G. Diagram A. 2377/05.

5. Rietfontein 420 IS  
Gedeelte 1 L.G. Kaart 999/93.  
Gedeelte 2 L.G. Kaart 855/93.  
Gedeelte 4, gedeelte L.G. Kaart 2349/94.  
van Gedeelte 3 Resterende gedeelte  
Gedeelte 6 L.G. Kaart A.2975/06.  
6. Bekkersrust 423 IS L.G. Kaart 188/79.  
7. Sukkelaar 421 IS L.G. Kaart KB 46/36.  
8. Klipfontein 422 IS —  
Gedeelte L.G. Kaart A.2584/14.  
Resterende gedeelte L.G. Kaart A.1899/20.  
Gedeelte 2, gedeelte L.G. Kaart A.239/31.  
van Gedeelte 1 Gedeelte 3, gedeelte  
van Gedeelte 1 L.G. Kaart A.29/23.

## KAART.

## BYLAE 2.

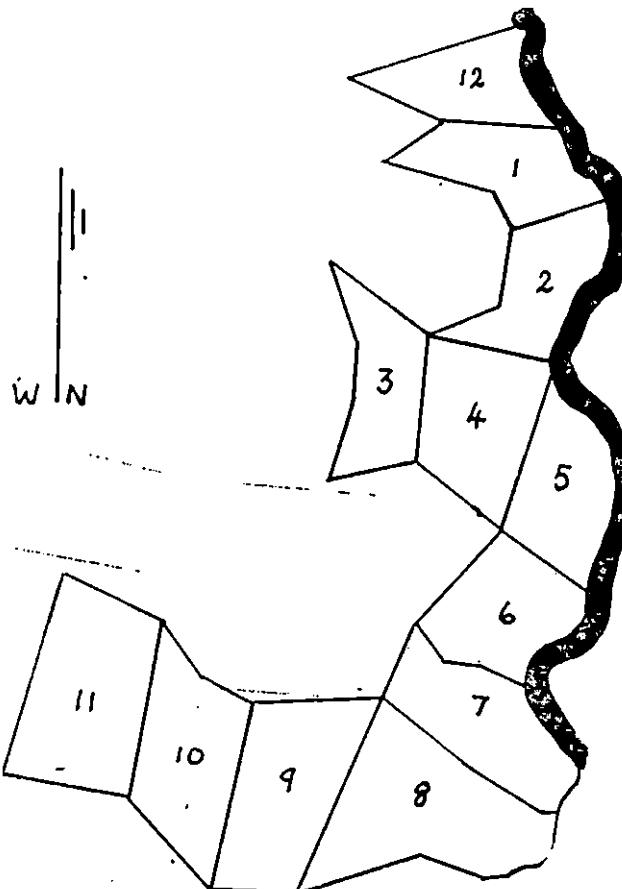
Bosvark-probleemdierjagklub, distrik Potgietersrus.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:—

1. Sterkloop 300 LR L.G. Kaart A.2397/05.
2. Glen Alpine 304 IR L.G. Kaart A.2376/05.
3. Kaalhoek 333 LR L.G. Kaart A.2383/05.
4. Steenbokskloof 331 LR L.G. Kaart A.2402/05.
5. Harde Kraaltjie 330 LR L.G. Kaart A.2377/05.

6. Eenzaamheid 345 LR S.G. Diagram A.2372/05.
7. Platteklip 346 LR S.G. Diagram A.2393/05.
8. De Draai 374 LR S.G. Diagram 348/95.
9. Rooikop 377 LR S.G. Diagram 368/95.
10. Rexford 378 LR S.G. Diagram 2217/94.
11. Roodebokspruit 379 LR S.G. Diagram 2210/94.
12. Vaalpenskraal 282 LR S.G. Diagram A.2404/05.

DIAGRAM.



6. Eenzaamheid 345 LR L.G. Kaart A.2372/05.
7. Platteklip 346 LR L.G. Kaart A.2393/05.
8. De Draai 374 LR L.G. Kaart 348/95.
9. Rooikop 377 LR L.G. Kaart 368/95.
10. Rexford 378 LR L.G. Kaart 2217/94.
11. Roodebokspruit 379 LR L.G. Kaart 2210/94.
12. Vaalpenskraal 282 LR L.G. Kaart A.2404/05.

KAART.

## SCHEDULE 3.

Modderkraal Problem Animal Hunting Club, District of Wolmaransstad.

Hunting area in respect of which the club is registered:—

1. Zwartlaagte 46 HP S.G. Diagram 570/97.
2. Matjiesspruit 19 HP — Portion 4 S.G. Diagram A.3386/11.
- Portion 8 S.G. Diagram A.648/17.
3. Koedoesdraai 49 HP — Portion 1 S.G. Diagram 363/91.
- Portion 2 S.G. Diagram 1971/96.
4. Wildebeestkantoor 54 HP S.G. Diagram 889/97.
5. Kransfontein 52 HP S.G. Diagram DB 117/25.
6. Modderkraal 51 HP S.G. Diagram 367/91.
7. Brandhoek 78 HP S.G. Diagram 360/91.

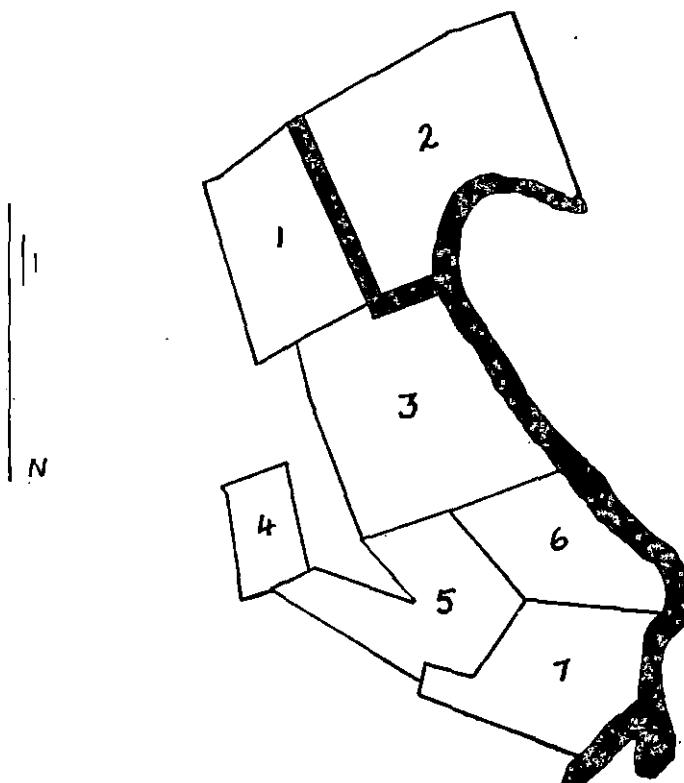
## BYLAE 3.

Modderkraal-probleemdierjagklub, distrik Wolmaransstad.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:—

1. Zwartlaagte 46 HP L.G. Kaart 570/97.
2. Matjiesspruit 19 HP —  
Gedeelte 4 L.G. Kaart A.3386/11.
- Gedeelte 8 L.G. Kaart A.648/17.
3. Koedoesdraai 49 HP  
Gedeelte 1 L.G. Kaart 363/71.
- Gedeelte 2 L.G. Kaart 1971/96.
4. Wildebeestkantoor 54 HP L.G. Kaart 889/97.
5. Kransfontein 52 HP L.G. Kaart KB 117/25.
6. Modderkraal 51 HP L.G. Kaart 367/91.
7. Brandhoek 78 HP L.G. Kaart 360/91.

## DIAGRAM.



## KAART.

## SCHEDE 4.

Môrester Problem Animal Hunting Club, District of Lydenburg.

Hunting area in respect of which the club is registered:

1. De Kafferskraal 53 JT S.G. Diagram 1635/93.
2. Triangle 54 JT S.G. Diagram 686/93.
3. Koppieskraal 39 JT S.G. Diagram 786/91.
4. Rooikrans 57 JT — Portion S.G. Diagram 1362/95.
4. Rooikrans 57 JT — Portion S.G. Diagram 1361/95.
5. Waterval 58 JT S.G. Diagram 112/93.
6. Boschhoek 36 JT S.G. Diagram A.5107/11.
7. Frischgewaard 20 JT S.G. Diagram 82/78.
8. Skuinsplaas 56 JT S.G. Diagram A.2727/53.
9. Hawke 70 JT S.G. Diagram 207/99.
10. Oshoek 69 JT — Portion S.G. Diagram 1062/97.
10. Oshoek 69 JT — Portion S.G. Diagram 1073/97.
10. Oshoek 69 JT — Portion S.G. Diagram 2331/98.
10. Oshoek 69 JT — Portion S.G. Diagram 1162/99.
11. Schaapkraal 68 JT S.G. Diagram 211/93.
12. Triangle 72 JT S.G. Diagram A.2727/05.
13. De Berg 71 JT S.G. Diagram 1634/93.
14. Goedehoop 79 JT S.G. Diagram A.2901/07.
15. Zuikerboschhoek 80 JT S.G. Diagram 424/90.
16. Weimershoek 81 JT S.G. Diagram 688/93.
17. Kleinzuikerboschhoek 93 JT S.G. Diagram 101/82.
18. Uitspanning 106 JT S.G. Diagram 562/99.
19. Kraibosch 55 JT — S.G. Diagram 687/93.

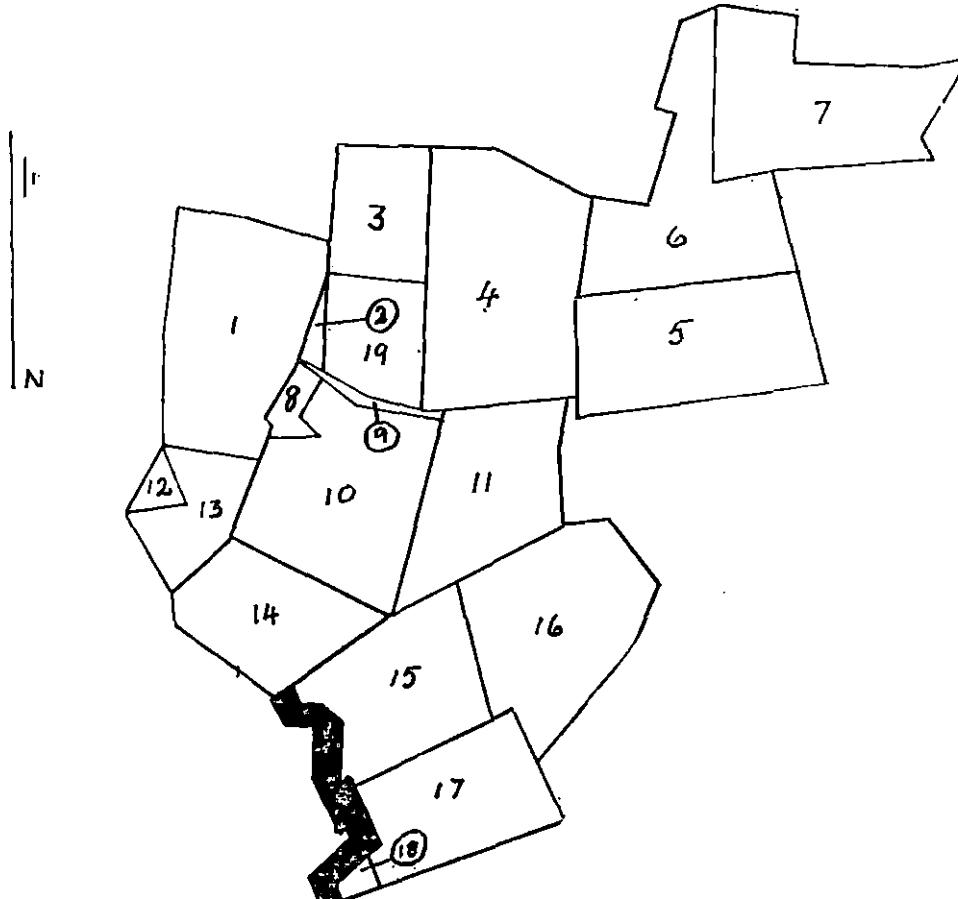
## BYLAE 4.

Môrester-probleemdierjagklub, distrik Lydenburg.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:

1. De Kafferskraal 53 JT L.G. Kaart 1635/93.
2. Triangle 54 JT L.G. Kaart 686/93.
3. Koppieskraal 39 JT L.G. Kaart 786/91.
4. Rooikrans 57 JT — Gedeelte L.G. Kaart 1362/95.
4. Rooikrans 57 JT — Gedeelte L.G. Kaart 1361/95.
5. Waterval 58 JT L.G. Kaart 112/93.
6. Boschhoek 36 JT L.G. Kaart A.5107/11.
7. Frischgewaagd 20 JT L.G. Kaart 82/78.
8. Skuinsplaas 56 JT L.G. Kaart A.2727/53.
9. Hawke 70 JT L.G. Kaart 207/99.
10. Oshoek 69 JT — Gedeelte L.G. Kaart 1062/97.
10. Oshoek 69 JT — Gedeelte L.G. Kaart 1073/97.
10. Oshoek 69 JT — Gedeelte L.G. Kaart 2331/98.
10. Oshoek 69 JT — Gedeelte L.G. Kaart 1162/99.
11. Schaapkraal 68 JT L.G. Kaart 211/93.
12. Triangle 72 JT L.G. Kaart A.2727/05.
13. De Berg 71 JT L.G. Kaart 1634/93.
14. Goedehoop 79 JT L.G. Kaart A.2901/07.
15. Zuikerboschhoek 80 JT L.G. Kaart 424/90.
16. Weimershoek 81 JT L.G. Kaart 688/93.
17. Kleinzuikerboschhoek 93 JT L.G. Kaart 101/82.
18. Uitspanning 106 JT L.G. Kaart 562/99.
19. Kraibosch 55 JT L.G. Kaart 687/93.

## DIAGRAM.



## KAART.

## SCHEDULE 5.

Oosrand Problem Animal Hunting Club, District of Nigel.

Hunting area in respect of which the club is registered:—

Spaarwater 171 IR

S.G. Diagram A.332/14.

## BYLAE 5.

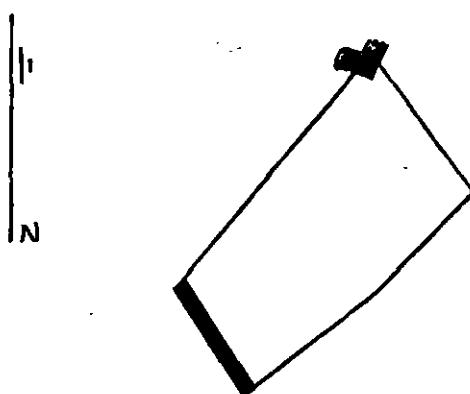
Oosrand-probleemdierjagklub, distrik Nigel.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:—

Spaartwater 171 IR

L.G. Kaart A.332/14.

## DIAGRAM.



## KAART.

## SCHEDULE 6.

Rembrandt Problem Animal Hunting Club, Districts of Potchefstroom, Randfontein and Vanderbijlpark.

Hunting area in respect of which the club is registered:—

1. Weltevreden 357 IQ —

Portion 1

S.G. Diagram A.602/23.

Portion 2

S.G. Diagram 1961/94.

2. Wildebeestkuil 360 IQ S.G. Diagram A.2684/12.

## BYLAE 6.

Rembrandt-probleemdierjagklub, distrikte Potchefstroom, Randfontein en Vanderbijlpark.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:—

1. Weltevreden 357 IQ —

Gedeelte 1

L.G. Kaart A.602/23.

Gedeelte 2

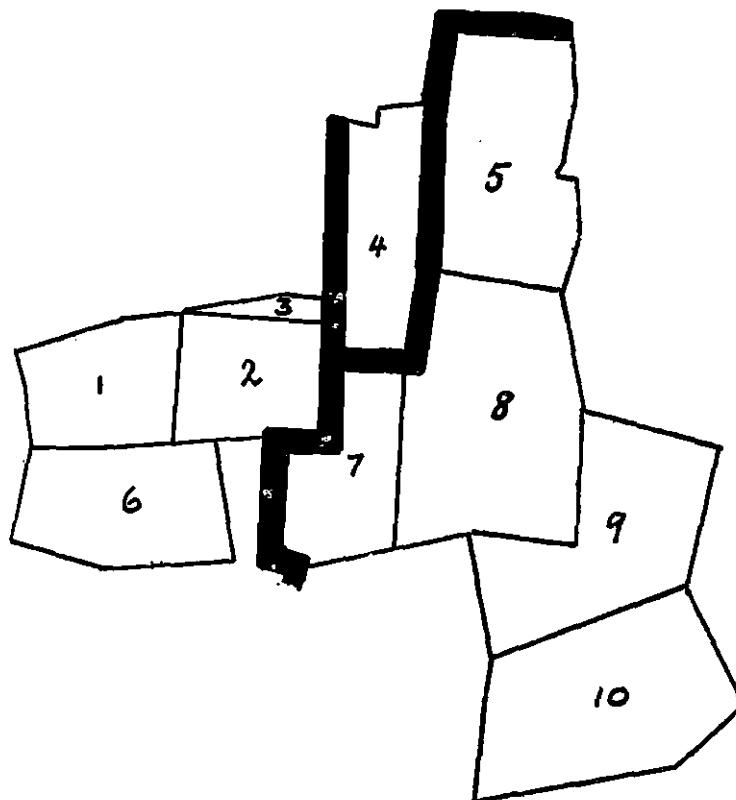
L.G. Kaart 1961/94.

2. Wildebeestkuil 360 IQ L.G. Kaart A.2684/12.

3. Springbok Kraal 359 IQ L.G. Kaart 106/80.
4. Doornpoort 347 IQ —  
Gedeelte 1 L.G. Kaart 105/80.  
Gedeelte 2 L.G. Kaart 84/81.
5. Modderfontein 345 IQ L.G. Kaart 1474/96.
6. Rietfontein 519 IQ—  
Resterende gedeelte L.G. Kaart A.4252/10.  
Gedeelte 1 L.G. Kaart 1730/97.
7. Cardoville 364 IQ L.G. Kaart A.5574/10.
8. Kalbasfontein 365 IQ L.G. Kaart 2159/94.
9. Kaalfontein 529 IQ —  
Gedeelte 1 L.G. Kaart 118/82.  
Gedeelte 2 L.G. Kaart A.2184/06.
10. Klipkop 530 IQ L.G. Kaart 1472/96.

KAART.

N



## SCHEDULE 7.

Vlakspruit Problem Animal Hunting Club, District of Bethal.

Hunting area in respect of which the club is registered:—

1. Kaffirs Kraal 148 IS S.G. Diagram 11/85.
2. Dikkop 300 IS S.G. Diagram 863/93.
3. Pieksdal 298 IS S.G. Diagram A.8/13.
4. Kleinfontein 296 IS S.G. Diagram A.4161/50.
5. Sterkfontein 299 IS —  
Portion 1 S.G. Diagram A.2307/13.  
Portion 2 S.G. Diagram 225/80.
6. Goedehoop 301 IS S.G. Diagram A.3775/06.
7. Goedehoop 302 IS S.G. Diagram A.3007/17.
8. Witbank 303 IS S.G. Diagram A.2308/13.
9. Driehoek 295 IS S.G. Diagram 1935/93.
10. Vlakspruit 308 IS S.G. Diagram 659/93.
11. Palmietfontein 307 IS S.G. Diagram A.2306/13.

DIAGRAM.

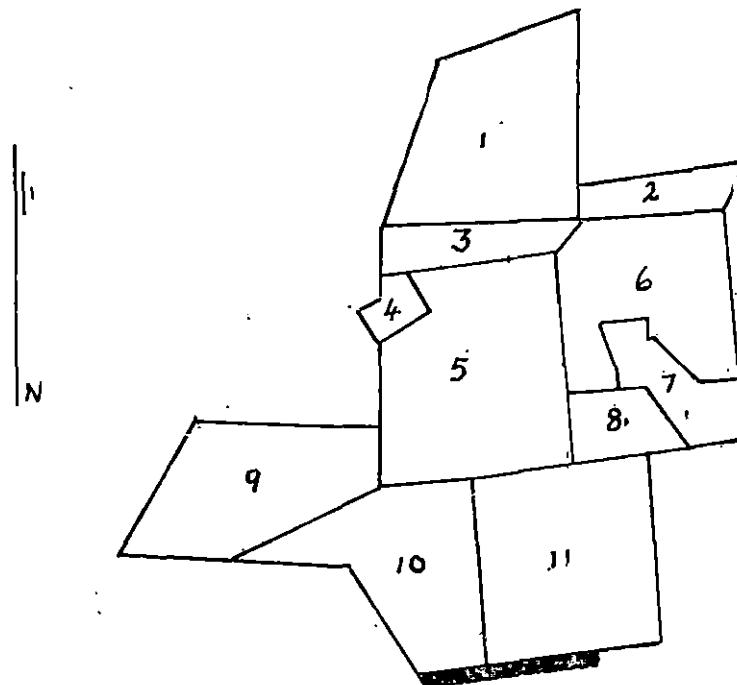
## BYLAE 7.

Vlakspruit-probleemdierjagklub, distrik Bethal.

Jaggebied ten opsigte waarvan die klub geregistreer is:—

1. Kaffirs Kraal 148 IS L.G. Kaart 11/85.
2. Dikkop 300 IS L.G. Kaart 863/93.
3. Pieksdal 298 IS L.G. Kaart A.8/13.
4. Kleinfontein 296 IS L.G. Kaart A.4161/50.
5. Sterkfontein 299 IS —  
Gedeelte 1 L.G. Kaart A.2307/13.  
Gedeelte 2 L.G. Kaart 225/80.
6. Goedehoop 301 IS L.G. Kaart A.3775/06.
7. Goedehoop 302 IS L.G. Kaart A.3007/17.
8. Witbank 303 IS L.G. Kaart A.2308/13.
9. Driehoek 295 IS L.G. Kaart 1935/93.
10. Vlakspruit 308 IS L.G. Kaart 659/93.
11. Palmietfontein 307 IS L.G. Kaart A.2306/13.

## DIAGRAM.



## KAART.

Administrator's Notice 636

26 May, 1971

## TRANSVAAL EDUCATION DEPARTMENT: EDUCATION ORDINANCE 1953.

In terms of section 121 of the Education Ordinance, 1953 (Ordinance 29 of 1953) —

- (a) the Administrator hereby makes the regulations set out in the Schedule hereunder; and
- (b) the Administrator hereby repeals Administrator's Notice 696 of the 1st July, 1970, as amended, with effect from 1st July, 1971.

## SCHEDULE.

REGULATIONS PRESCRIBING THE FEES PAYABLE FOR EXAMINATIONS HELD BY OR UNDER THE SUPERVISION OR CONTROL OF THE TRANSVAAL EDUCATION DEPARTMENT, AND MATTERS INCIDENTAL THERETO.

*Definitions.*

1. "examination" in these regulations, unless inconsistent with the context, means the University Entrance Examination or the Secondary School Certificate Examination in one or more subjects, whether written, oral or practical;

"candidate" means a person who enters for an examination;

"Ordinance" means the Education Ordinance, 1953 (Ordinance 29 of 1953);

"script" means a paper, set of papers or book containing the answers of a candidate to a question paper for a specific subject;

and any other word or expression shall have the meaning assigned thereto in the Ordinance.

*Entry Fees.*

2. The entry fees for the University Entrance Examination and the Secondary School Certificate Examination shall be as follows:

Administrateurskennisgewing 636

26 Mei 1971

## TRANSVAALSE ONDERWYSDEPARTEMENT: ONDERWYSORDONNANSIE 1953.

Ingevolge artikel 121 van die Onderwysordonnansie 1953 (Ordonnansie 29 van 1953) —

- (a) maak die Administrateur hierby die regulasies in die Bylae hieronder uiteengesit; en
- (b) herroep die Administrateur hierby Administrateurskennisgewing 696 van 1 Julie 1970, soos gewysig, met ingang van die 1ste dag van Julie 1971.

## BYLAE.

REGULASIES OM DIE GELDE VOOR TE SKRYF WAT BETAALBAAR IS VIR EKSAMENS AFGENEEM DEUR OF ONDER DIE TOESIG VAN DIE TRANSVAALSE ONDERWYSDEPARTEMENT EN SAKE IN VERBAND DAARMEE.

*Woordomskrywing.*

1. In hierdie regulasies, tensy onbestaanbaar met die sinsverband, beteken —

„eksamen”, 'n eksamen vir die Universiteitstoelatings-eksamen of die Eindeksamen van die Middelbare Skool in een of meer vakke, hetsy skriftelik, mondeling of praktiese;

„kandidaat”, 'n persoon wat vir 'n eksamen inskryf;

„Ordonnansie”, die Onderwysordonnansie, 1953 (Ordonnansie 29 van 1953);

„skrif”, 'n papier, stel papiere of boek bevattende die antwoorde van 'n kandidaat op 'n vraestel vir 'n bepaalde vak;

en enige ander woord of uitdrukking het die betekenis wat in die Ordonnansie daaraan geheg word.

*Inskrywingsgeld.*

2. Die inskrywingsgeld vir die Universiteitstoelatings-eksamen en Eindeksamen van die Middelbare Skool is soos volg:

- (a) R7,00 when the candidate participates in the examination for the first time;
- (b) R3,50 when the candidate has already paid the entry fee for a previous examination; and
- (c) R7,00 when the entry fee has been refunded in terms of regulation 4.

*Transfer of Entry Fee to Supplementary Examination.*

3. The entry fee in respect of a candidate who has been prevented through illness, supported by a medical certificate acceptable to the Director, from writing the full examination for which he has entered at the end of the year, may be transferred to the following supplementary examination.

*Refund of Entry Fee.*

4. The full entry fee for the examination, minus R1, will be refunded where a candidate is prevented by death, or illness supported by a medical certificate acceptable to the Director, or for any other reason which is acceptable to the Director, from writing the full examination for which he has entered, provided application for a refund is made not later than one month after the release of the examination results.

*Fees payable to a Member of the Transvaal Board of Moderators.*

5. A member of the Transvaal Board of Moderators, appointed by the Director to advise him on the conducting of the examinations and to moderate question papers for such examinations, shall be paid an annual fee of R133 plus subsistence and transport allowances, in accordance with the instructions and scale applicable to teachers and officers of the Department, unless the member is in full-time service of the Public Service: Provided that such annual fee shall not be paid to a member to whom the laws governing the Public Service of the Republic of South Africa apply, unless such member is an inspector of education who performs the work outside his prescribed working hours.

*Fees payable to Members of the Revising Committees, the Statistics Committee and the Prescribed Works Committees.*

6. A member appointed by the Director to a Revising Committee in respect of the moderation of the scripts of candidates, or to the Statistics Committee in respect of considering the examination results on statistical purposes, shall be paid fees as indicated below for every day or part of a day, plus transport allowances in accordance with the instructions and scale applicable to teachers: Provided that the prescribed fees shall not be paid to a member in full-time service of the State, including the Province, unless the services are rendered, in the case of teachers, during school vacations, and in the case of inspectors of education and subject inspectors during their official leave or on Saturdays:

When not staying overnight away from home or place of employment.	When staying overnight away from home or place of employment.
---	---

Chairman .... ....	R10,50 per day	R18,50 per day
Members .... ....	R 8,00 per day	R16,00 per day

- (a) R7,00 waar die kandidaat vir die eerste keer aan die eksamen deelneem;
- (b) R3,50 waar die kandidaat reeds by 'n vorige eksamen die inskrywingsgelde betaal het; en
- (c) R7,00 waar die inskrywingsgelde ingevolge regulasie 4 terugbetaal is.

*Oordrag van Inskrywingsgelde na Aanvullingeksamen.*

3. Die inskrywingsgelde ten opsigte van 'n kandidaat wat deur siekte, gestaaf deur 'n vir die Direkteur aanvaarbare geneeskundige sertifikaat, verhinder is om die volle eksamen waarvoor ingeskrywe is aan die einde van die jaar af te lê, kan na die eersvolgende aanvullingseksamen oorgedra word.

*Terugbetaling van Inskrywingsgelde.*

4. Die volle inskrywingsgelde vir die eksamen, min R1, sal terugbetaal word waar 'n kandidaat deur die dood, of siekte gestaaf deur 'n vir die Direkteur aanvaarbare geneeskundige sertifikaat, of om enige ander rede wat vir die Direkteur aanvaarbaar is, verhinder word om die volle eksamen waarvoor ingeskryf is, af te lê, mits aansoek om terugbetaling nie later nie as een maand na die vrystelling van die eksamenuitslae gedoen word.

*Gelde Betaalbaar aan 'n Lid van die Transvaalse Raad van Moderatore.*

5. Aan 'n lid van die Transvaalse Raad van Moderatore, deur die Direkteur benoem om hom te adviseer oor die wyse waarop die eksamens gehou moet word en om die vraestelle vir sodanige eksamens te modereer, word 'n jaargeld van R133 plus reis- en verblyftoeelaes ooreenkomsdig die voorskrifte en skaal van toepassing op onderwysers betaal: Met dien verstande dat sodanige jaargeld nie betaal word nie aan 'n lid op wie die wette van die Staatsdiens van die Republiek van Suid-Afrika van toepassing is, tensy sodanige lid 'n inspekteur van onderwys is wat die werk buite sy voorgeskrewe diensure verrig.

*Gelde Betaalbaar aan Lede van die Hersieningskomitees, die Statistieke-Komitee en die Voorgeskrenewerke-komitees.*

6. Aan 'n lid wat deur die Direkteur benoem word in 'n Hersieningskomitee, ten opsigte van die modereer van die skrifte van landidate, of in die Statistieke-Komitee, ten opsigte van die oorweging van die eksamenuitslae op statistieke gronde, of in 'n voorgeskrenewerke-komitee vir die voorskryf van boeke vir eksamendoeleindes word die gelde hieronder aangedui vir elke dag of gedeelte van 'n dag, plus reistoelaes ooreenkomsdig die voorskrifte en skaal van toepassing op onderwysers en amptenare van die Departement, betaal: met dien verstande dat die voorgeskrewe gelde nie betaal word nie aan 'n lid wat in voltydse diens is van die Staat, met inbegrip van die Provincie, tensy die dienste in die geval van onderwysers, gedurende skoolvakansies, en in die geval van inspekteurs van onderwys en vakinspekteurs, gedurende hulle amptelike verlof of op Saterdae gelewer word:

Wanneer nie weg van woon- of werkplek oornag	Wanneer weg van woon- of werkplek oornag word.
--	--

Voorsitter .... ....	R10,50 per dag	R18,50 per dag
Lede .... ....	R 8,00 per dag	R16,00 per dag

11. A principal or a school may obtain a special report from the Department on the work of groups of candidates in any subject on payment of an amount in accordance with the scale prescribed in paragraph (e) of regulation 9: Provided that a minimum amount of R4 per report shall be payable.

*Fees payable in respect of the issuing of certificates and statements of attainment.*

12.(1) An original certificate or statement of attainment, indicating the class and the subjects in which the candidate has passed, shall be issued free of charge.

'n spesiale verslag verkry oor die werk van groepe kandidate in enige vak teen betaling van 'n bedrag ooreenkomsdig die skale voorgeskryf in paragraaf (e) van regulasie 9: Met dien verstande dat 'n minimum bedrag van R4 per verslag betaalbaar is.

*Gelde betaalbaar ten opsigte van die uitreiking van Sertifikate en Verklarings van Prestasie.*

12.(1) 'n Oorspronklike sertifikaat of verklaring van prestasie wat die klas en die vakke waarin die kandidaat geslaag het, aandui, word kosteloos uitgereik.

*Fees Payable to Moderators who are not Members of the Transvaal Board of Moderators or of the Joint Matriculation Board.*

7. The following fees plus subsistence and transport allowances in accordance with the scale applicable to teachers and officers of the Department shall be payable to moderators who are not members of the Transvaal Board of Moderators or of the Joint Matriculation Board:

Gelde Betaalbaar aan Moderatore wat nie Lede van die Transvaalse Raad vir Moderatore of die Gemeenskaplike Matrikulasieread is nie.

7. Die volgende gelde, plus reis- en verblyftoele ooreenkomsdig die skaal van toepassing op onderwysers en amptenare van die Departement, is betaalbaar aan moderatore wat nie lede van die Transvaalse Raad van Moderatore of van die Gemeenskaplike Matrikulasieread is nie:

(2) A statement that a certificate or statement of attainment was issued, shall be issued to the applicant upon request and on payment of R1,00, provided an affidavit is submitted confirming that the original certificate or statement of attainment has been lost.

*Fees payable in respect of the issuing of a statement of symbols.*

13.(1) A statement of symbols indicating the results of the examination, as well as the symbols obtained in the respective subjects, shall be issued to the candidate free of charge.

(2) A duplicate of the statement of symbols shall be issued to the applicant on request and on payment of 50c.

*Fees payable to examination invigilators.*

14. An amount of R2,50 per examination session, plus subsistence and transport allowances in accordance with the scale applicable to teachers and officers of the Department, shall be paid to a person who with the approval of the Department, acts as invigilator, at an examination in specific subjects where the school cannot arrange for all the supervision internally.

*Fees payable to persons who pose for Art Examinations.*

15. An amount of R1,25 per hour or part of an hour, plus subsistence and transport allowances in accordance with the scale applicable to teachers and officers of the Department, shall be paid to a White person who poses for an examination in Art subjects.

*Fees payable in respect of Practical and Oral Examinations.*

16. The examiner, or any other person appointed by the Director to conduct practical or oral examinations, shall be paid an amount of R3,00 per hour: Provided that the amount shall not be paid if the person is in full-time service of the Province and the examinations are conducted during his normal office hours.

*Fees payable for the moderating of question papers and marking memoranda, and scripts for the Transvaal Teachers' Diploma Examination.*

17. The fees, plus subsistence and transport allowances, as set out in regulation 7, payable to moderators who are not members of the Transvaal Board for Moderators or of the Joint Matriculation Board, are payable to moderators for the moderating of question papers and marking memoranda, and scripts for the Transvaal Teacher's Diploma Examination.

(2) 'n Verklaring dat 'n sertifikaat of verklaring van prestasie uitgereik was, word op aanvraag en teen betaling van R1,00 aan die applikant uitgereik, mits 'n bedigde verklaring ingedien word ter bevestiging dat die oorspronklike sertifikaat of verklaring van prestasie verlore geraak het.

*Gelde betaalbaar ten opsigte van die uitreiking van 'n Staat van Simbole.*

13.(1) 'n Staat van simbole wat die uitslag van die eksamen aandui asook die simbole in die onderskeie vakke behaal, word kosteloos aan die kandidaat uitgereik.

(2) 'n Duplikaat van die staat van simbole word op aanvraag en teen betaling van 50c aan die applikant uitgereik.

*Gelde betaalbaar aan Eksamensopstellers.*

14. Aan 'n persoon wat met die goedkeuring van die Departement as toesighouer optree by 'n eksamen in bepaalde vakke waar die skool nie al die toesig intern kan reël nie, word 'n bedrag van R2,50 per eksamensessie betaal plus reis- en verblyftoeelaes ooreenkomsdig die skaal van toepassing op onderwysers en amptenare van die Departement.

*Gelde betaalbaar aan persone wat poseerwerk in verband met Kunseksamens doen.*

15. Aan 'n Blanke persoon wat poseer vir 'n eksamen in Kunsvakke word 'n bedrag van R1,25 per uur of gedeelte van 'n uur betaal, plus reis- en verblyftoeelaes ooreenkomsdig die skaal van toepassing op onderwysers en amptenare van die Departement.

*Gelde Betaalbaar ten opsigte van die afneem van Praktiese en Mondelinge Eksamens.*

16. Aan die eksaminator, of 'n ander persoon deur die Direkteur benoem, om praktiese of mondelinge eksamens af te neem, word 'n bedrag van R3,00 per uur betaal: Met dien verstande dat die bedrag nie betaal word nie indien die persoon in voltydse diens van die Provinsie is en die eksamens gedurende sy normale diensure afgeneem word.

*Gelde betaalbaar vir die moderer van vraestelle en puntememorandums, en skrifte vir die eksamen vir die Transvaalse Onderwysersdiploma.*

17. Die gelde, plus reis- en verblyftoeelaes, soos negele in regulasie 7, betaalbaar aan moderatore wat nie lede van die Transvaalse Raad van Modertore of van die Gemeenskaplike Matrikulasieread is nie, is betaalbaar aan moderatore vir die modereer van vraestelle en puntememorandums, en skrifte vir die eksamen vir die Transvaalse Onderwysersdiploma.

The Electricity Supply By-laws of the Kempton Park Municipality, published under Administrator's Notice 491, dated 1 July 1953, as amended, are hereby further amended by the substitution for item 2 of Schedule 3 of the following:—

*"Business Supply.*

2. (1) The scale in terms of subitem (2) shall apply to electricity supplied to the following consumers with an installed capacity of less than 500 kVA:—

- (a) Restaurants
- (b) Bars
- (c) Tea-rooms
- (d) Shops
- (e) Offices
- (f) Stores
- (g) Garages
- (h) Hotels
- (i) Boarding-houses
- Motors operating lifts, escalators or elevators for other than industrial purposes.
- (k) Service lighting in blocks of buildings.
- (l) Any consumer not provided for under any other scale of these tariffs.

(2) The charge for the supply shall be as follows per month:—

- (a) For the first 60 units of electricity, per unit: 5c.
- (b) For the next 120 units of electricity, per unit: 2,5c.
- (c) For all units in excess of 180 units of electricity, per unit: 7,25c.
- (d) Minimum charge: R1,20.

(3) The scale in terms of subitem (4) shall apply to electricity supplied to consumers mentioned under subitem (1) where the installed capacity is not less than 500 kVA per consumer.

(4) The charge for the supply is as follows, per month:—

- (a) A demand charge of R1 per kVA of maximum demand plus an energy charge of 0,5 cent per unit.
- (b) Minimum charge R20.
- (c) (i) Where a building complex accommodates various kinds of consumers, including domestic consumers, the Council reserves the right to install a single bulk meter in respect of any specific type of consumer.
- (ii) The owner shall pay the cost of every bulk meter.
- (iii) The power consumption of individual consumers shall be metered by the owner on a non-profitable basis in accordance with the provisions of the Electricity Act of 1958."

P.B. 2-4-2-36-16.

Administrator's Notice 638

26 May, 1971

**DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP IN TERMS OF SECTION 69 OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965.**

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Brits Extension No. 11 Township situated on Portion 695 of the farm Roodekopjes or

Die Elektrisiteitvoorsieningsverordeninge van die Municpaliteit Kempton Park, afgekondig by Administrateurs-kennisgewing 491 van 1 Julie 1953, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur item 2 van Bylae 3 deur die volgende te vervang:—

*„Lewering aan Besighede.*

2. (1) Die skaal ingevolge subitem (2) is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan die volgende verbruikers met 'n geïnstalleerde kapasiteit van minder as 500 kVA:—

- (a) Restaurante
- (b) Kroëë
- (c) Teekamers
- (d) Winkels
- (e) Kantore
- (f) Pakhuise
- (g) Garages
- (h) Hotelle
- (i) Losieshuise
- (j) Motore wat hysbakke, roltrappe of hysmasjiene vir ander doeleindes en nywerheidsdoeleindes dryf.
- (k) Diensbeligting in blokke geboue.
- (l) Enige verbruiker waarvoor geen voorsiening ingevolge 'n ander skaal van hierdie tariewe gemaak word nie.

(2) Die vordering vir toevoer is soos volg, per maand:—

- (a) Vir die eerste 60 eenhede elektrisiteit, per eenheid: 5c.
- (b) Vir die volgende 120 eenhede elektrisiteit, per eenheid: 2,5c.
- (c) Vir alle eenhede bo 180 eenhede elektrisiteit, per eenheid: 1,25c.
- (d) Minimum heffing: R1,20.

(3) Die skaal ingevolge subitem (4) is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan verbruikers vermeld onder subitem (1) waar die geïnstalleerde kapasiteit nie minder as 500 kVA per verbruiker is nie.

(4) Die vordering vir die toevoer is soos volg per maand:—

- (a) 'n Aanvangheffing van R1 per kVA maksimuma-vraag plus 'n energievordering van 0,5 sent per eenheid.
- (b) Minimum heffing: R20.
- (c) (i) Waar 'n geboukompleks 'n verskeidenheid van verbruikers, insluitende huishoudelike verbruikers, huisves, behou die Raad hom die reg voor om 'n enkele massameter ten opsigte van enige spesifieke soort verbruiker te installeer.
- (ii) Die eienaar betaal vir die koste van elke massa-meter.
- (iii) Die kragverbruik van individuele verbruikers word deur die eienaar gemeter op 'n nie-profitmakende basis in ooreenstemming met die bepalings van die Elektrisiteitswet van 1958."

P.B. 2-4-2-36-16.

Administrateurskennisgewing 638

26 Mei 1971

**VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP IN-GEVOLGE ARTIKEL 69 VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965.**

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) verklaar die Administrateur hierby die dorp Brits Uitbreiding No. 11 geleë op Gedeelte 695 van die plaas Roode-

Zwartkopjes No. 427-JQ, district Brits, an approved township and in the Schedule to this notice the conditions upon which the application for the establishment of the said township has been granted, are set forth.

P.B. 4-2-2-3370

### SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY BRITS TOWNSHIP DEVELOPMENT COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNPLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, NO. 25 OF 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 695 OF THE FARM ROODEKOPJES OR ZWARTKOPJES NO. 427-JQ, DISTRICT OF BRITS, WAS GRANTED.

### "A" CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

#### 1. Name.

The name of the township shall be Brits Extension No. 11.

#### 2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on general Plan S.G. No. A.7652/70.

#### 3. Streets.

- (a) The applicant shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the applicant wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.
- (b) The applicant shall at its own expense remove all obstacles from the street reserves to the satisfaction of the local authority.
- (c) The streets shall be named to the satisfaction of the Administrator.

#### 4. Endowment.

##### (a) Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to 15% of the land value of erven in the township, which amount shall be used for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.

Such endowment shall be paid in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

##### (b) Payable to the Transvaal Education Department:

The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance No. 25 of 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

###### (i) In respect of general residential erven:

The area of this land shall be calculated on the number of flat units which can be erected in

kopjes of Zwartkopjes No. 427-JQ, distrik Brits, tot 'n goedgekeurde dorp en in die Bylae by hierdie kennisgewing is die voorwaardes uiteengesit waarop die aansoek om die stigting van bedoelde dorp toegestaan is.

P.B. 4-2-2-3370.

### BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR BRITS TOWNSHIP DEVELOPMENT COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE NO. 25 VAN 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 695 VAN DIE PLAAS ROODEKOPJES OF ZWARTKOPJES NO. 427-JQ, DISTRIK BRITS, TOEGESTAAN IS.

### A. STIGTINGSVOORWAARDES.

#### 1. Naam.

Die naam van die dorp is Brits Uitbreiding No. 11.

#### 2. Ontwerpplan van die Dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.7652/70.

#### 3. Strate.

- (a) Die applikant moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur totdat die aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die applikant van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.
- (b) Die applikant moet op eie koste alle hindernisse in die straatreservies verwijder tot bevrediging van die plaaslike bestuur.
- (c) Die strate moet name gegee word tot bevrediging van die Administrateur.

#### 4. Begiftiging.

##### (a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur.

Die dorpsienaar moet, ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, No. 25 van 1965, as begiftiging aan die plaaslike bestuur, bedrae geld betaal wat gelykstaande is met 15% van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag aangewend moet word vir die bou van strate en vloedwaterdreinering in of vir die dorp.

Sodanige begiftiging is ooreenkomsdig die bepalings van artikel 74 van die bedoelde Ordonnansie betaalbaar.

##### (b) Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement.

Die dorpsienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, No. 25 van 1965, 'n globale bedrag begiftiging aan die Transvaalse Onderwysdepartement betaal op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp.

###### (i) Ten opsigte van Algemene Woonerwe.

Die grootte van hierdie grond word bereken deur 15.86 vierkante meter te vermenigvuldig met die

the township multiplied by 15.86 square metres; each flat unit to be taken as 99.1 square metres in extent.

- (ii) In respect of special residential erven:  
The area of the land shall be calculated by multiplying 48.08 square metres by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment is payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

#### *5. Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding:

(A) In respect of portion 152.

The following servitude which affects Erven Nos. 1561 and 1566 and a street in the township only and the following rights which will not be passed on to the erven in the township:— (Erven Nos. 1561 and 1566 shall not be transferred before the servitude has been cancelled).

"Gesegde Gedeelte 152 is onderworpe aan een reg van weg 2 Kaapse roede wyd, soos aangetoon op die kaart daarvan ten faveure van al die andere gedeeltes van die voormalige Resterende Gedeelte van bogemelde plaas, groot as sodanig 3357 morge 528 vierkante roede ('n gedeelte waarvan hiermee getransporteer word) en sal geregtig wees tot die regte van weg oor al die ander gedeeltes van die gesegde Resterende Gedeeltes, soos aangetoon op die kaarte van die respektiewe gedeeltes."

(B) In respect of Portion 153.

- (a) The following right which will not be passed on to the erven in the township:—

"Gezegd Gedeelte 153 sal gerechtigd zyn tot de rechten van weg over all de andere gedeelten van het vorige Resterende Gedeelte, groot als zulks 3 357 morgen 528 vierkante roede van gemelde plaas, zoals aangetoond op de kaarten van de respektieve gedeeltes."

- (b) the following condition which does not affect the township area:—

"Die voorwaarde dat die Regering die reg het op die ewigdurende gebruik van sodanige gedeeltes van die hoewe hiermee getransporteer, as wat benodig mag word vir die doel van Waterleiding soos bepaal in Artikels 103 en 106 van die Besproeiings en Waterbewarings Wet No. 8 van 1912, en vir sodanige ander doeleindes as wat voornoemde Regering mag vereis vir die doeltreffende uitvoer en instandhouding van alle sodanige werke soos beskrywe in Wet No. 32 van 1914, en bekend as die Hartebeestpoort Besproeiingskema en die verdeling van water in verband met sodanige skema."

(C) In respect of Portion 154.

- (a) The following rights which will not be passed on to the erven in the township:—

"Entitled to the rights of way over all the other portions of the former remaining extent of the said freehold farm Roodekopjes or Zwartkopjes No. 427, (formerly No. 32) district Brits, measuring as such 3357 morgen, 528 square

getal woonstleenhede wat in die dorp gebou kan word; elke woonstleenheid geneem te word as 99.1 vierkante meter groot.

- (ii) Ten opsigte van Spesiale Woonerwe.  
Die grootte van hierdie grond word bereken deur 48.08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond moet bepaal word kragtens die bepalings van artikel 4(3) en sodanige beftigting is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

#### *5. Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, indien enige met inbegrip van die voorbehoud van mineraleregte maar uitgesonderd:

(A) Ten opsigte van Gedeelte 152.

Dic volgende serwitute wat slegs Erwe Nos. 1561 en 1566 en 'n straat raak en die volgende regte wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:— (Erwe Nos. 1561 en 1566 mag nie oorgedra word voordat die serwituit gekanselleer is nie).

Gesegde Gedeelte 152 is onderworpe aan een reg van weg 2 Kaapse roede wyd, soos aangetoon op die kaart daarvan ten faveure van al die andere gedeeltes van die voormalige Resterende Gedeelte van bogemelde plaas, groot as sodanig 3357 morge 528 vierkante roede ('n gedeelte waarvan hiermee getransporteer word) en sal geregtig wees tot die regte van weg oor al die ander gedeeltes van die gesegde Resterende Gedeeltes, soos aangetoon op die kaarte van die respektiewe gedeeltes.

(B) Ten opsigte van Gedeelte 153.

- (a) Dic volgende reg wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:

Gezegd Gedeelte 153 sal gerechtigd zyn tot de rechten van weg over all de andere gedeelten van het vorige Resterende Gedeelte, groot als zulks 3 357 morgen 528 vierkante roede van gemelde plaas, zoals aangetoond op de kaarten van de respektieve gedeeltes.

- (b) die volgende voorwaarde wat nie die dorpsgebied haak nie:—

Die voorwaarde dat die Regering die reg het op die ewigdurende gebruik van sodanige gedeeltes van die hoewe hiermee getransporteer, as wat benodig mag word vir die doel van Waterleiding soos bepaal in Artikels 103 en 106 van die Besproeiings en Waterbewarings Wet No. 8 van 1912, en vir sodanige ander doeleindes as wat voornoemde Regering mag vereis vir die doeltreffende uitvoer en instandhouding van alle sodanige werke soos beskrywe in Wet No. 32 van 1914, en bekend as die Hartebeestpoort Besproeiingskema en die verdeling van water in verband met sodanige skema.

(C) Ten opsigte van Gedeelte 154.

- (a) Die volgende regte wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:—

..Entitled to the rights of way over all the other portions of the former remaining extent of the said freehold farm Roodekopjes or Zwartkopjes No. 427, (formerly No. 32) district Brits, measuring as such 3357 morgen, 528

roods, partitioned by Order of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) filed with Certificate of Partition Title No. 7303/1923 as indicated on the diagrams of the respective portions."

- (b) The following servitude which does not affect the township area:—

"Subject to a servitude of aqueduct in favour of the Government of the Republic of South Africa as will more fully appear from Deed of Servitude No. 488/1927S."

(D) In respect of Portion 155.

The following right which will not be passed on to the erven in the township:—

"Entitled to the rights of way over all the other portions of the former remaining extent of the said farm measuring as such 3357 morgen 258 square roods, partitioned by Order of Court dated the 18th August, 1921, as indicated on the diagrams of the respective portions."

(E) In respect of Portion 633.

(a) The following servitude which affects Erven Nos. 1707, 1727 and 1728 and streets in the township only:—

"Het gezegd Gedeelte 159 (waarvan het eiendom hieronder gehoudens een deel uitmaakt) zijn onderworpen aan een servituut van waterleiding ten faveure van het Goevernement van de Republiek van Zuid-Afrika zoals blijkt uit Akte van Servituut No. 482/1927-S geregistreerd op de 20ste Junie 1927."

(b) The following servitude which affects Erven Nos. 1708 to 1711, 1718 and 1727 and streets only and the following right which will not be passed on to erven in the township. (Erven Nos. 1708 to 1711 and 1718 shall not be transferred before the servitude has been cancelled).

"Onderworpen aan een recht van weg 4 Kaapse roeden wijd, zoals aangetoond door het figuur a b Q P J op kaart L.G. No. A.3662/1956 (geheg aan gesegde Sertificaat van Geregistreerde Titel No. 21005/1956 ten faveure van al de andere gedeelten van zeker Resterend Gedeelte van de plaas "Roodekopjes" of "Zwartkopjes" No. 427 J.Q. groot als Zulks 3357 morgen 528 vierkante roeden, en zal als een gedeelte van gezegde gedeelte 159, gerechtigd zijn tot de rechten van weg over al de andere gedeelten van gezegd Resterend Gedeelten zoals aangetoon op de kaarten van de respektiewe gedeelte."

#### 6. Erven for Municipal Purposes.

The applicant shall at its own expense transfer the following erven as indicated on the General Plan to the proper authorities for municipal purposes:—

- (i) General: Erf No. 1706.
- (ii) As parks: Erven Nos. 1727 to 1732.

#### 7. Demolition of Buildings.

The applicant shall at its own expense cause all buildings situated within building line reserves, side spaces or over common boundaries to be demolished to the satisfaction of the local authority as and when required to do so by the local authority.

square roods, partitioned by Order of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) filed with Certificate of Partition Title No. 7303/1923 as indicated on the diagrams of the respective portions.

- (b) Die volgende servituut wat nie die dorpsgebied raak nie:—

Subject to a servitude of aqueduct in favour of the Government of the Republic of South Africa as will more fully appear from Deed of Servitude No. 488/1927S.

(D) Ten opsigte van Gedeelte 155.

Die volgende reg wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:—

"Entitled to the rights of way over all the other portions of the former remaining extent of the said farm measuring as such 3357 morgen 258 square roods, partitioned by Order of Court dated the 18th August, 1921, as indicated on the diagrams of the respective portions."

(E) Ten opsigte van Gedeelte 633.

(a) Die volgende servituut wat slegs Erwe Nos. 1707, 1727 en 1728 en strate in die dorp raak. Het gezegd Gedeelte 159 (waarvan het eiendom hieronder gehoudens een deel uitmaakt) zijn onderworpen aan servituut van waterleiding ten faveure van het Goevernement van de Republiek van Zuid-Afrika zoals blijkt uit Akte van Servituut No. 482/1927-S geregistreerd op de 20ste Junie 1927."

(b) Die volgende servituut wat slegs Erwe Nos. 1708 tot 1711, 1718 en 1727 en strate raak en die volgende reg wat nie aan erwe in die dorp oorgedra sal word nie. (Erwe Nos. 1708 tot 1711 en 1718 mag nie oorgedra word voordat die servituut gekanselleer is nie).

"Onderworpen aan een recht van weg 4 Kaapse roeden wijd, zoals aangetoond door het figuur a b Q P J op kaart L.G. No. A.3662/1956 (geheg aan gesegde Sertificaat van Geregistreerde Titel No. 21005/1956 ten faveure van al de andere gedeelten van zeker Resterend Gedeelte van de plaas "Roodekopjes" of "Zwartkopjes" No. 427 J.Q. groot als Zulks 3357 morgen 528 vierkante roeden, en zal als een gedeelte van gezegde gedeelte 159, gerechtigd zijn tot de rechten van weg over al de andere gedeelten van gezegd Resterend Gedeelten zoals aangetoon op de kaarten van de respektiewe gedeelte."

#### 6. Erwe vir Munisipale Doeleindes.

Die applikant moet op eie koste die volgende erwe soos op die algemene plan aangewys, aan die plaaslike bestuur oorgedra vir munisipale doeleindes:—

- (i) Algemen: Erf No. 1706.
- (ii) As parke: Erwe No. 1727 tot 1732.

#### 7. Slooping van Geboue.

Die applikant moet op eie koste alle geboue en strukture geleë binne die boulynreserves, kantruimtes of oor gemeenskaplike grense laat sloop tot bevrediging van die plaaslike bestuur soos en wanneer hy deur die plaaslike bestuur versoek word om dit te doen.

### 8. Filling and Levelling of Dams.

The applicant shall at its own expense cause all dams on the site to be filled and levelled to the satisfaction of the local authority when required to do so by the local authority and no buildings shall be erected on the erven upon which the dams are located, until the local authority has been satisfied that the land has been sufficiently stabilized.

### 9. Construction of Culverts and Disposal of Stormwater.

The applicant shall bear the costs of any additional culverts which may be deemed necessary by the South African Railways Administration for the purpose of discharging water which, as a result of the establishment of the township, may be concentrated on the railway tracks, and shall also be responsible for the disposal of all such stormwater discharged from the existing culverts as well as any culverts which may later be built under the railway tracks.

### 10. Restriction on the Transfer of Erven Nos. 1561, 1566, 1708 to 1711 and 1718.

The applicant shall at its own expense cause the following servitudes to be cancelled and Erven Nos. 1561, 1566, 1708 to 1711 and 1718 shall not be transferred before the servitudes have been cancelled:

- (a) Gesegde Gedeelte 152 is onderworpe aan een reg van weg 2 Kaapse roede wyd, soos aangetoon op die kaart daarvan ten faveure van al die ander gedeeltes van die voormalige Resterende Gedeelte van bogemelde plaas, groot as sodanig 3357 morgen 528 vierkante roede ('n gedeelte waarvan hiermee getransporteer word) en sal geregtig wees tot die regte van weg oor al die ander gedeeltes van die gesegde Resterende Gedeeltes, soos aangetoon op die kaarte van die respektiewe gedeeltes.
- (b) "Onderworpen aan een recht van weg 4 Kaapse roeden wijd, zoals aangetoond door het figuur a b Q P J op kaart L.G. No. A.3662/1956 (geheg aan gesegde Sertifikaat van Geregistreerde Titel No. 21005/1956 ten faveure van al de andere gedeelten van zeker Resterend Gedeelte van de plaas „Roodekopjes" of „Zwartkopjes" No. 427 J.Q. groot als zulks 3357 morgen 528 vierkante roeden, en zal als een gedeelte van gezegde gedeelte 159, gerechtig zijn tot die rechten van weg over al de andere gedeelten van gezegd Resterend Gedeelten zoals aangetoond op de kaarten van die respektieve gedeelte."

### 11. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance No. 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

## B. CONDITIONS OF TITLE.

### 1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of:

- (i) the erven mentioned in clause A6 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator has ap-

### 8. Opvul en Gelykmaak van Damme.

1431

Die applikant moet die terrein laat opvul en op die plaaslike bestuur wanlikmaak tot bevrediging van die erwe waarop die dammen deur die plaaslike bestuur die plaaslike bestuur tevred gestel gebou mag word op die doende gestabiliseer is.

### 9. Konstruksie van Duikers en Afvoer van Neerslagwater.

Die applikant moet die koste dra van enige byduikers wat deur die Administrasie van die Sunkaanse Spoorweë nodig geag word om neerslagwater as gevolg van die stigting van die dorp op die spoorlyn kan saamvloeи, af te voer, en is ook aanspreeklik vir die afvoer van alle sodanige neerslagwater wat uityloei uit die bestaande duikers of enige duikers wat later onder die spoorlyn gebou mag word.

### 10. Beperking op Oordrag van Erwe Nos. 1561, 1566, 1708 tot 1711 en 1718.

Die applikant moet op eie koste die volgende servitude laat kanselleer en Erwe Nos. 1561, 1566, 1708 tot 1711 en 1718 mag nie oorgedra word voordat die servitude gekanselleer is nie:

- (a) Gesegde Gedeelte 152 is onderworpe aan een reg van weg 2 Kaapse roede wyd, soos aangetoon op die kaart daarvan ten faveure van al die ander gedeeltes van voormalige Resterende Gedeelte van bogemelde plaas, groot as sodanig 3357 morgen 528 vierkante roede ('n gedeelte waarvan hiermee getransporteer word) en sal geregtig wees tot die regte van weg oor al die ander gedeeltes van die gesegde Resterende Gedeeltes, soos aangetoon op die kaarte van die respektiewe gedeeltes.
- (b) "Onderworpen aan een rect van weg 4 Kaapse roeden wijd, zoals aangetoond door het figuur a b Q P J op kaart L.G. No. A.3662/1956 (geheg aan gesegde Sertifikaat van Geregistreerde Titel No. 21005/1956 ten faveure van al de ander gedeelten van zeker Resterend Gedeelte van de plaas „Roodekopjes" of „Zwartkopjes" No. 427 J.Q. groot als zulks 3357 morgen 528 vierkante roeden, en zal als een gedeelte van gezegde gedeelte 159, gerechtig zijn tot die rechten van weg over al de ander gedeelten van gezegd Resterend Gedeelten zoals aangetoond op de kaarten van die respektieve gedeelte.

### 11. Nakoming van Voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie No. 25 van 1965, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enige van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

## B. TITELVOORWAARDEN.

### 1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van:

- (i) die erwe genoem in klousule A6 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry mag word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry mag word, mits die Administrateur die doeleindes

proved the purposes for which such erven are required shall be subject to the conditions set forth imposed by the Administrator and provisions of the Town-planning and Townships Ordinance No. 25 of 1965: The erf is situated, 2 metres wide, in said servitude area, for sewerage and other purposes, along one only of its boundaries (a) The erf is situated, along one only of its boundaries in favour of, for sewerage and other structures shall be erected within said servitude area and no large-rooted trees be planted within the area of such servitude or in 2 metres thereof.

The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purposes subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

## 2. State and Municipal Erven.

Should any erf mentioned in clause A6 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof, be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 639

26 May, 1971

## BRITS AMENDMENT SCHEME NO. 1/22.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Brits Town-planning Scheme No. 1, 1958, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Brits Extension No. 11 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Brits and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Brits Amendment Scheme No. 1/22.

P.B. 4-9-2-10-22

Administrator's Notice 640

26 May, 1971

## BRAKPAN MUNICIPALITY: AMENDMENT TO CEMETERY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws, set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

waarvoor sodanige erwe nodig is, goedkeur het;

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgele deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, No. 25 van 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riool- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs net een van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos bepaal deur die plaaslike bestuur.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voorgenoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypeleiding en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en, voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstaande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypeleiding en ander werke veroorsaak word.

## 2. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule A6 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule C1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word in die naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrator'skennisgewing 639

26 Mei 1971

## BRITS-WYSIGINGSKEMA NO. 1/22.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Brits-dorpsaanlegskema No. 1, 1958, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Brits Uitbreiding No. 11.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Brits en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Brits-wysigingskema No. 1/22.

P.B. 4-9-2-10-22

Administrator'skennisgewing 640

26 Mei 1971

## MUNISIPALITEIT BRAKPAN: WYSIGING VAN BEGRAAFPLAASVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedkeur is.

The Cemetery By-laws of the Brakpan Municipality, published under Administrator's Notice 2, dated 22 January 1920, as amended are hereby further amended by the substitution for the final paragraph of item 1 of the Scale of Charges under Schedule A of the following:—

"Fee for reservation of a grave: R8."

P.B. 2-4-2-23-9

Administrator's Notice 641

26 May, 1971

**NYLSTROOM MUNICIPALITY: AMENDMENT TO THE REGULATIONS FOR THE PAYMENT OF FEES BY CERTAIN RESIDENTS OF THE URBAN BANTU RESIDENTIAL AREA.**

The Administrator hereby, in terms of section 38(5) of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act 25 of 1945), read with section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the regulations set forth hereinafter which have been made by the urban local authority of Nylstroom in terms of section 38(3) of the said Act, and which have been approved by the Administrator and the Minister of Bantu Administration and Development in terms of section 38(5) of the said Act.

The Regulations for the Payment of Fees by Certain Residents of the Urban Bantu Residential Area of the Nylstroom Municipality, published under the Administrator's Notice 209, dated 4 March 1970, are hereby amended as follows:—

1. By the substitution for item 2 of the following:—  
"2. Supply of water by means of individual meters, per kilolitre or part thereof: 8c."
2. By the substitution in item 7(1) for the amount "R2.15" of the amount "R3.08".

P.B. 2-4-2-61-65

Administrator's Notice 642

26 May, 1971

**BETHAL MUNICIPALITY: REGULATIONS FOR THE PAYMENT OF FEES BY CERTAIN RESIDENTS OF THE URBAN BANTU RESIDENTIAL AREA.**

The Administrator hereby, in terms of section 38(5) of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act 25 of 1945) read with section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the regulations set forth hereinafter, which have been made by the urban local authority of Bethal in terms of section 38(3) of the said Act, and which have been approved by the Administrator and the Minister of Bantu Administration and Development in terms of section 38(5) of the said Act.

Every registered occupier or any other occupier of any property in the Bantu residential area or any other person who is required or compelled to take out or to be the holder of a permit or certificate for any purpose whatsoever in terms of the provisions of Government Notice R.1036, dated 14 June 1968, read with Government Notice R.1267, dated 26 July 1968, shall pay to the above-mentioned local authority, at the office of the superintendent of the Bantu residential area in which the property is situated, the following charges in respect of rent, accommodation for educational purposes, water, sanitation, health, medical and any other services rendered by the said local authority or in respect of any other purpose for which charges are payable to the above-mentioned local authority:—

Die Begraafplaasverordeninge van die Munisipaliteit Brakpan, afgekondig by Administrateurskennisgewing 2 van 22 Januarie 1920, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die laaste paragraaf van item 1 van die Skala van Tariewe onder Skedule A deur die volgende te vervang:—

"Heffing vir reservering van 'n graf: R8."

P.B. 2-4-2-23-9

Administrateurskennisgewing 641

26 Mei 1971

**MUNISIPALITEIT NYLSTROOM: WYSIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE BETALING VAN GELDE DEUR SEKERE INWONERS VAN DIE STEDELIKE BANTOEWOONGEBIED.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 38(5) van die Bantoes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945), gelees met artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur 1939, die regulasies hierna uiteengesit, wat deur die stedelike plaaslike bestuur van Nylstroom ingevolge artikel 38(3) van genoemde wet gemaak is en wat deur die Administrateur en die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling goedgekeur is ingevolge artikel 38(5) van genoemde Wet.

Die Regulasies vir die Betaling van Gelde deur Sekere Inwoners van die Stedelike Bantoewoongebied van die Munisipaliteit Nylstroom, afgekondig by Administrateurskennisgewing 209 van 4 Maart 1970, word hierby as volg gewysig:—

1. Deur item 2 deur die volgende te vervang:—  
"2. Lewering van water deur middel van individuele meters, per kiloliter of gedeelte daarvan: 8c."
2. Deur in item 7(1) die bedrag "R2.15" deur die bedrag "R3.08" te vervang.

P.B. 2-4-2-61-65

Administrateurskennisgewing 642

26 Mei 1971

**MUNISIPALITEIT BETHAL: REGULASIES VIR DIE BETALING VAN GELDE DEUR SEKERE INWONERS VAN DIE STEDELIKE BANTOEWOONGEBIED.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 38(5) van die Bantoes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945), gelees met artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die regulasies hierna uiteengesit, wat deur die stedelike plaaslike bestuur van Bethal ingevolge artikel 38(3) van genoemde Wet gemaak is en wat deur die Administrateur en die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling goedgekeur is ingevolge artikel 38(5) van genoemde Wet.

Elke geregistreerde bewoner of enige ander bewoner van enige eiendom in die Bantoewoongebied of enige persoon van wie vereis word of wat verplig is om 'n permit of sertifikaat uit te neem of die houer daarvan te wees vir watter doel ook al ingevolge die bepalings van Goewermentskennisgewing R.1036 van 14 Junie 1968, gelees met Goewermentskennisgewing R.1267 van 26 Julie 1968, moet by die kantoor van die superintendent van die Bantoewoongebied waarin die eiendom geleë is, aan die bogemelde plaaslike bestuur die volgende gelde betaal ten opsigte van huur, akkommodasie vir onderwysdoelindes, water, sanitasie, gesondheids-, geneeskundige en enige ander dienste deur genoemde plaaslike bestuur gelewer of ten opsigte van enige ander doel waarvoor gelde aan bogenoemde plaaslike bestuur betaalbaar is:—

<i>Tariff of Charges.</i>		<i>R</i>	<i>Tarief van Gelde.</i>		<i>R</i>
1. Site rent, trading sites excluded, per site, per month	.....	2,20	1. Perseelhuur, handelspersele uitgesluit, per perseel, per maand	.....	2,20
2. Trading site rent, per site per month	.....	4,00	2. Handelsperseelhuur, per perseel per maand	.....	4,00
3. <i>Lodger's permit, per month:</i> —			3. <i>Loseerderspermit, per maand:</i> —		
(1) Unmarried person without dependants		0,50	(1) Ongetroude persoon sonder afhanglikes	.....	0,50
(2) Head of the family whose wife or children or both reside with him	.....	1,20	(2) Gesinshoof wie se vrou of kinders of albei by hom inwoon	.....	1,20
(3) If the head of the family is the mother and her children reside with her	.....	0,70	(3) Indien die gesinshoof die moeder is en haar kinders by haar inwoon	.....	0,70
4. House rent, payable in addition to the site rent in terms of item 1, in respect of four-roomed houses erected by the local authority out of funds provided by the Department of Community Development, per house, per month	.....	2,92	4. Huishuur, betaalbaar bykomend tot die per- seelhuur ingevolge item 1, ten opsigte van viervertrekwoningen deur die plaaslike be- stuur opgerig uit fondse voorsien deur die Departement van Gemeenskapsbou, per woning, per maand	.....	2,92
5. House rent, payable in addition to the site rent in terms of item 1, in respect of houses erected by Bantu from their own funds and which have been purchased by the local authority, per house, per month:—			5. Huishuur betaalbaar, bykomend tot die perseelhuur ingevolge item 1, ten opsigte van wonings deur Ban- toes uit eie fondse opgerig en wat deur die plaas- like bestuur aangekoop is, per woning per maand:—		
<i>Purchase price of house.</i>			<i>Aankoopprys van woning</i>		<i>Huishuur- betaalbaar</i>
Nil to R100	.....	1,00	Nul tot R100	.....	1,00
R101 to R200	.....	1,90	R101 tot R200	.....	1,90
R201 to R300	.....	2,60	R201 tot R300	.....	2,60
R301 to R400	.....	3,50	R301 tot R400	.....	3,50
R401 to R500	.....	4,30	R401 tot R500	.....	4,30
R501 to R600	.....	6,00	R501 tot R600	.....	6,00
R601 to R700	.....	7,00	R601 tot R700	.....	7,00
R701 to R800	.....	8,00	R701 tot R800	.....	8,00
R801 to R900	.....	9,00	R801 tot R900	.....	9,00
R901 to R1 000	.....	10,00	R901 tot R1 000	.....	10,00
6. Accommodation in Bantu hostel, per person, per month:—			6. <i>Huisvesting in die Bantoetehuis, per persoon, per maand:</i> —		
(1) In the section erected by the local authority out of funds provided by the Department of Community Develop- ment	.....	2,60	(1) In die gedeelte deur die plaaslike be- stuur opgerig uit fondse voorsien deur die Departement van Gemeenskapsbou	.....	2,60
(2) In the section erected by the local authority out of its own funds	.....	1,89	(2) In die gedeelte deur die plaaslike be- stuur uit eie fondse opgerig	.....	1,89
7. Cemetery Fees.			7. <i>Begraafplaasgelde.</i>		
	<i>Resident within the municipality at the time of death.</i>			<i>Tydens afsterwe buite die Munisipaliteit woonagtig.</i>	
(1) For the opening and closing of a grave:	<i>R</i>	<i>R</i>			
(a) Adult	1,00	5,00			
(b) Child	0,50	2,50			
(2) For the purchase of a private grave plot	4,00	8,00			
8. Grazing fees.					
Per head of livestock per month: 12½c.					
9. Transfer permits, each: R2.					
10. For the removal of an additional refuse bin or a sanitary pail, per bin or pail per month or part thereof: 60c.					

## 11. Duplicate documents, per copy: 20c.

Chapters I and III as also Annexure I of the Location and Bantu Village Regulations, published under Administrátor's Notice 535, dated 13 June 1951, as amended, in so far as they are applicable to the Bethal Municipality, are hereby revoked.

P.B. 2-4-2-61-7

Administrator's Notice 643

26 May, 1971

## ELECTION OF MEMBER: LICHTENBURG SCHOOL BOARD.

Mr. J. A. Swanepoel, a farmer, of P.O. Box 155, Delareyville has been elected as a member of the above-mentioned board and assumed office on the 22nd March, 1971.

Administrator's Notice 644

26 May, 1971

## ELECTION OF MEMBER: VEREENIGING SCHOOL BOARD.

Mr. Herman Wolf Kruger a businessman of 190 General Hertzog Avenue, Three Rivers, Vereeniging has been elected as a member of the abovementioned board and assumed office on 16th February, 1971.

Administrator's Notice 645

26 May, 1971

## ELECTION OF MEMBER: WATERBERG SCHOOL BOARD.

The Rev. Gert Abraham Jacobus van Zyl, a minister of religion of 25, 5th Street, Naboomspruit, has been elected as a member of the above-mentioned board and assumed office on 18th March, 1971.

Administrator's Notice 646

26 May, 1971

## WESTONARIA MUNICIPALITY: REGULATIONS FOR THE PAYMENT OF FEES BY CERTAIN RESIDENTS OF THE URBAN BANTU RESIDENTIAL AREA.

The Administrator hereby, in terms of section 38(5) of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act 25 van 1945), read with section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the regulations set forth hereinafter, which have been made by the urban local authority of Westonaria in terms of section 38(3) of the said Act, and which have been approved by the Administrator and the Minister of Bantu Administration and Development in terms of section 38(5) of the said Act.

Every registered occupier or any other occupier of any property in the Bantu residential area of any other person who is required or compelled to take out or to be the holder of a permit or certificate for any purpose whatsoever in terms of the provisions of Government Notice R.1036, dated 14 June 1968, read with Government Notice R.1267, dated 26 July 1968, shall pay to the above-mentioned local authority at the office of the Superintendent of the Bantu residential area in which the property is situated, the following charges in respect of rent, accommodation for educational purposes, water, sanitation, health, medical and any other services rendered by the said local authority or in respect of any other purpose for which charges are payable to the above-mentioned local authority:—

## 11. Duplikaatdokumente per afskrif: 20c.

Hoofstukke I en III asook Aanhangsel I van die Lokasie- en Bantoeedorperegulasies, afgekondig by Administrátor'skennisgewing 535 van 13 Junie 1951, soos gewysig, vir sover dit op die Munisipaliteit Bethal van toepassing is, word hierby herroep.

P.B. 2-4-2-61-7

Administrátor'skennisgewing 643

26 Mei 1971

## VERKIESING VAN LID: SKOOLRAAD LICHTENBURG.

Mnr. J. A. Swanepoel 'n boer van Posbus 155, Delareyville is verkies tot lid van bogenoemde raad en het sy amp aanvaar op 22 Maart 1971.

Administrátor'skennisgewing 644

26 Mei 1971

## VERKIESING VAN LID: SKOOLRAAD VAN VEREENIGING.

Mnr. Herman Wolf Kruger 'n sakeiman van Generaal Hertzogweg 190, Drie Riviere, Vereniging is verkies tot lid van bogenoemde raad en het sy amp aanvaar op 16 Februarie 1971.

Administrátor'skennisgewing 645

26 Mei 1971

## VERKIESING VAN LID: SKOOLRAAD VAN WATERBERG.

Ds. Gert Abraham Jacobus van Zyl, 'n predikant van 5de Straat 25, Naboomspruit, is verkies tot lid van bogenoemde raad en het sy amp aanvaar op 18 Maart 1971.

Administrátor'skennisgewing 646

26 Mei 1971

## MUNISIPALITEIT WESTONARIA: REGULASIES VIR DIE BETALING VAN GELDE DEUR SEKERE INWONERS VAN DIE STEDELIKE BANTOEWOON-gebied.

Die Administrátor publiseer hierby ingevolge artikel 38(5) van die Bantoe (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945), gelees met artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die regulasies hierna uiteengesit, wat deur die stedelike plaaslike bestuur van Westonaria ingevolge artikel 38(3) van genoemde Wet gemaak is en wat deur die Administrátor en die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling goedgekeur is ingevolge artikel 38(5) van genoemde Wet.

Elke geregistreerde bewoner of enige ander bewoner van enige eiendom in die Bantoewoongebied of enige ander persoon van wie vereis word of wat verplig is om 'n permit of sertifikaat uit te neem of die houer daarvan te wees vir watter doel ook al ingevolge die bepalings van Goewermentskennisgewing R.1036 van 14 Junie 1968, gelees met Goewermentskennisgewing R.1267 van 26 Julie 1968, moet by die kantoor van die Superintendent van die Bantoewoongebied waarin die eiendom geleë is, aan die bogemelde plaaslike bestuur die volgende geldte betaal ten opsigte van huur, akkommodasie vir onderwysdoeleindes, water, sanitasie, gesondheids-, geneeskundige en enige ander dienste deur genoemde plaaslike bestuur gelewer of ten opsigte van enige ander doel waarvoor geldte aan bogenoemde plaaslike bestuur betaalbaar is:—

## TARIFF OF CHARGES

1. Site Rent, per site, per month .... .... .... ....	R 3,20
2. House rent, payable in addition to the site rent in terms of item 1, per house, per month:—	
Type of house.	
(1) 3/1 .... .... .... ....	4,11
(2) 47/1 .... .... .... ....	4,44
(3) NE 51/6A .... .... .... ....	2,47
(4) Superintendent's house .... .... .... ....	34,49

## 3. Shop rent:

## Monthly Rentals

	Site	Premises	Total
	R	R	R
<b>(1) Block A</b>			
Shop (a)1	6,00	10,83	16,83
(b)2	6,00	10,19	16,19
(c)3	6,00	13,90	19,90
(d)4	6,00	10,19	16,19
<b>(2) Block B</b>			
Shop (a)1	6,00	10,83	16,83
(b)2	6,00	5,39	11,39
(c)3	6,00	5,39	11,39
(d)4	6,00	5,39	11,39
(e)5	6,00	8,00	14,00
<b>(3) Block C</b>			
Shop	6,00	33,00	39,00

Shops and sites shall be indicated on a plan filed in the office of the Superintendent. Rentals shall include charges for sanitary and water services and stand rental.

## 4. Trading site rent:

Site	Stand	Monthly Rental
		R
(1) 1	409	6,00
(2) 2	421	6,00
(3) 3	337	6,00
(4) 4	404	6,00

Sites shall be indicated on a plan filed in the office of the Superintendent. Rentals shall include charges for sanitary and water services.

R

5. Eating houses situated in Beer Hall, per eating house, per day .... .... .... ....	R 0,20
6. Accommodation permit, if permit is required for longer than 72 hours, per month or part thereof .... .... .... ....	R 0,20
7. Accommodation in the Bantu Hostel, per person.	
(1) Per month .... .... .... ....	2,00
(2) Per week .... .... .... ....	0,47
(3) Per day .... .... .... ....	0,07

## TARIEF VAN GELDE

1. Perseelhuur, per perseel, per maand .... ....	R 3,20
2. Huishuur betaalbaar bykomend tot die perseelhuur ingevolge item 1, per huis, per maand:—	
Type huis	
(1) 3/1 .... .... .... ....	R 4,11
(2) 47/1 .... .... .... ....	4,44
(3) NE 51/6A .... .... .... ....	2,47
(4) Superintendent's house .... .... .... ....	34,49

## 3. Winkelhuur:

## Maandelikse huurgelde

	Perseel	Gebou	Totaal
	R	R	R
<b>(1) Blok A</b>			
Winkel (a)1	6,00	10,83	16,83
(b)2	6,00	10,19	16,19
(c)3	6,00	13,90	19,90
(d)4	6,00	10,19	16,19
<b>(2) Blok B</b>			
Winkel (a)1	6,00	10,83	16,83
(b)2	6,00	5,39	11,39
(c)3	6,00	5,39	11,39
(d)4	6,00	5,39	11,39
(e)5	6,00	8,00	14,00
<b>(3) Blok C</b>			
Winkel	6,00	33,00	39,00

Die winkels en persele word aangedui op 'n plan wat in die kantoor van die Superintendent gelasseeer is. Huurgelde sluit vorderings vir sanitasie- en waterdienste en perseelhuurgelde in.

## 4. Handelsperseelhuur:

Perseel	Erf No.	Maandelikse Huurgeld
		R
(1) 1	409	6,00
(2) 2	421	6,00
(3) 3	337	6,00
(4) 4	404	6,00

Persele word aangedui op 'n plan wat in die kantoor van die Superintendent gelasseeer is. Huurgelde sluit vorderings vir sanitasie- en waterdienste in.

R

5. Eethuise geleë in Biersaal, per eethuis per dag .... .... .... ....	R 0,20
6. Verblyfpermit, indien permit vir langer as 72 uur benodig word, per maand of gedeelte daarvan .... .... .... ....	R 0,20
7. Huisvesting in die Bantoetehuis, per persoon:	
(1) Per maand .... .... .... ....	2,00
(2) Per week .... .... .... ....	0,47
(3) Per dag .... .... .... ....	0,07

## 8. Cemetery.

- (1) Persons residing within the urban area at time of death and not in the employ of a mine:—  
 (a) Adult: R2.  
 (b) Child: R1.
- (2) Persons residing outside the urban area at time of death and not in the employ of a mine:—  
 (a) Adult: R4.  
 (b) Child: R1.

## 9. Lodgers' Permits, per permit, per month: 20c.

The following regulations of the Westonaria Municipality are hereby revoked:—

- (1) The Regulations for Licensed Premises, published under Administrator's Notice 871, dated 1 November 1950.
- (2) Chapters III to VII inclusive and part C of Schedule 7 of the Location Regulations, published under Administrator's Notice 664, dated 15 August 1956, as amended.
- (3) The Bantu Hostel Regulations, published under Administrator's Notice 702, dated 9 September 1964.

P.B. 2-4-2-61-38

Administrator's Notice 647

26 May, 1971

## CHRISTIANA MUNICIPALITY: AMENDMENT TO TRAFFIC BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 166 of the Road Traffic Ordinance, 1966, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the firstmentioned Ordinance.

The Traffic By-laws of the Christiana Municipality, published under Administrator's Notice 135, dated 25 February 1959, as amended, are hereby further amended by the substitution for Schedules C, D and E under the Annexure (Applicable to Christiana Municipality) of the following:—

## “SCHEDULE C.

## TARIFF OF RATES AND/OR FARES FOR FIRST AND SECOND CLASS ANIMAL-DRAWN CABS.

## 1. By Distance.

For any number of passengers up to four:

- (1) For the first 2 kilometres or part thereof, per passenger: 20c.
- (2) For every additional kilometre or part thereof: 5c.
- (3) Waiting:  
 (a) For the first five minutes: Free of charge.  
 (b) For every additional five minutes or part thereof: 5c.
- (4) For every additional passenger in excess of four: For the entire journey: 10c.
- (5) Luggage:  
 (a) For the first 20 kilogram mass: Free of charge.  
 (b) For every additional 20 kilogram mass or part thereof: 5c.

## 2. By Time.

- (1) For the first hour or part thereof, irrespective of the number of passengers, provided the number that the cab is licensed to carry is not exceeded: 50c.
- (2) For every additional fifteen minutes or part thereof: 10c.

## 8. Begraafplaas.

- (1) Persone woonagtig binne die stadsgebied ten tyde van afsterwe en nie in diens van 'n myn nie:  
 (a) Volwassene: R2.  
 (b) Kind: R1.
- (2) Persone woonagtig buite die stadsgebied ten tyde van afsterwe en nie in diens van 'n myn nie:  
 (a) Volwassene: R4.  
 (b) Kind: R1.

## 9. Loseerderspermitte, per permit, per maand: 20c.

Die volgende regulasies van die Munisipaliteit Westonaria word hierby herroep:—

- (1) Die Regulasies vir Gelisensieerde Persele, aangekondig by Administrateurskennisgewing 871 van 1 November 1950.
- (2) Hoofstukke III tot en met VII en Deel C van Bylae 7 van die Lokasieregulasies, aangekondig by Administrateurskennisgewing 664 van 15 Augustus 1956, soos gewysig.
- (3) Die Bantoetehuisregulasies, aangekondig by Administrateurskennisgewing 702 van 9 September 1964.

P.B. 2-4-2-61-38

Administrateurskennisgewing 647

26 Mei 1971

## MUNISIPALITEIT CHRISTIANA: WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE.

Die Administrator publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 166 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verkeersverordeninge van die Munisipaliteit Christiana, aangekondig by Administrateurskennisgewing 135 van 25 Februarie 1959, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Bylaes C, D en E onder die Aanhangsel (van toepassing op die Munisipaliteit Christiana) deur die volgende te vervang:—

## „BYLAE C.

## TARIEF VAN VRAG- EN/OF PASSASIERSGELDE VIR EERSTEKLAS EN TWEDEKLAS HUURRY-TUIE DEUR DIERE GETREK.

## 1. Volgens afstand.

Vir enige aantal passasiers tot vier:

- (1) Vir die eerste 2 kilometer of gedeelte daarvan, vir een passasier: 20c.
- (2) Vir elke daaropvolgende kilometer of gedeelte daarvan: 5c.
- (3) Oponthoud:  
 (a) Vir die eerste vyf minute: Gratis.  
 (b) Vir iedere addisionele vyf minute of gedeelte daarvan: 5c.
- (4) Vir iedere addisionele passasier bo vier: Vir die hele reis: 10c.
- (5) Bagasie:  
 (a) Vir die eerste 20 kilogram massa: Gratis.  
 (b) Vir iedere addisionele 20 kilogram massa of gedeelte daarvan: 5c.

## 2. Volgens tyd.

- (1) Vir die eerste uur of gedeelte daarvan afgesien van die aantal passasiers: Met dien verstaande dat die aantal wat die huurrytuig gelisensieer is om te vervoer, nie oorskry word nie: 50c.
- (2) Vir iedere addisionele vyftien minute of gedeelte daarvan: 10c.

## SCHEDULE D.

## TARIFF OF RATES AND/OR FARES FOR TAXIS.

## 1. Between the Hours of 4 a.m. and 9 p.m.

- (1) For the first 2 kilometres or part thereof, per passenger: 25c.
- (2) For every additional kilometre or part thereof, per passenger: 10c.

## 2. Between the Hours of 9 p.m. and 4 a.m.

- (1) For the first 2 kilometres or part thereof:
  - (a) One passenger: 30c.
  - (b) Two passengers: 55c.
  - (c) For every additional passenger: 20c.
- (2) For every additional kilometre or part thereof: Per passenger: 20c.

## 3. By time.

Free of charge.

## 4. Waiting.

- (1) For the first five minutes: Free of charge.
- (2) For every additional five minutes or part thereof: 5c.

## 5. Luggage.

- (1) For the first 13 kilogram mass, for every passenger: Free of charge.
- (2) For every additional 13 kilogram mass or part thereof, per passenger: 5c.

## SCHEDULE E.

## TARIFF OF RATES AND/OR FARES FOR PUBLIC VEHICLE MOTOR LORRIES AND ANIMAL-DRAWN PUBLIC VEHICLES.

## 1. By Distance.

- (1) Four-wheeler Trolleys drawn by two or more animals and Motor Lorries.
  - (a) For loads up to and including 1 000 kilograms: For every kilometre or part thereof, for every 50 kilograms or part thereof: 4c.
  - (b) For loads above 1 000 kilograms: In addition to a charge in terms of subitem (a), for every 50 kilograms or part thereof above 1 000 kilograms, for every kilometre or part thereof: 4c.
  - (c) Minimum fare: For every kilometre or part thereof: 25c.
- (2) Two-wheelers and Four-wheelers drawn by one Animal.
  - (a) For loads up to and including 500 kilograms: For every kilometre or part thereof, for every 50 kilograms or part thereof: 5c.
  - (b) Minimum Fare: For every kilometre or part thereof: 15c.
- (3) Waiting (where trolley or motor lorry is engaged by distance):
  - (a) Motor lorry: For every fifteen minutes waiting or part thereof: 15c.
  - (b) Four-wheeler (drawn by two animals or more): For every waiting of fifteen minutes or part thereof: 15c.
  - (c) Two-wheeler and four-wheeler (drawn by one animal): For every fifteen minutes waiting or part thereof: 8c.
- (4) No charge shall be made for any detentions not exceeding 10 (ten) minutes in all.

## 2. By Time.

Free of charge."

P.B. 2/4/2/98/12

## BYLAE D.

## TARIEF VIR VRAG- EN/OF PASSASIERSGELDE VIR TAXI'S.

## 1. Gedurende die ure vanaf 4 vm. tot 9 nm.

- (1) Vir die eerste 2 kilometer of gedeelte daarvan, vir elke passasier: 25c.
- (2) Vir elke daaropvolgende kilometer of gedeelte daarvan vir elke passasier: 10c.

## 2. Gedurende die ure vanaf 9 nm. tot 4 vm.

- (1) Vir die eerste 2 kilometer of gedeelte daarvan:
  - (a) Een passasier: 30c.
  - (b) Twee passasiers: 55c.
  - (c) Vir iedere addisionele passasier: 20c.
- (2) Vir elke daaropvolgende kilometer of gedeelte daarvan vir elke passasier: 20c.

## 3. Volgens tyd.

Geen heffing nie.

## 4. Oponthoud.

- (1) Vir die eerste vyf minute: Gratis.
- (2) Vir iedere addisionele vyf minute of gedeelte daarvan: 5c.

## 5. Bagasie.

- (1) Vir die eerste 13 kilogram massa vir iedere passasier: Gratis.
- (2) Vir iedere addisionele 13 kilogram massa of gedeelte daarvan, per passasier: 5c.

## BYLAE E.

## VRAGGELDTARIEF VIR MOTORLORRIES EN VIR VOERTUIJE DEUR DIERE GETREK WAT DIENS DOEN AS OPENBARE VOERTUIE.

## 1. Volgens afstand.

- (1) Vierwielige trollies deur twee of meer diere getrek en motorlorries.
  - (a) Vir vragte tot op en met 1 000 kilogram: Vir elke kilometer of gedeelte daarvan, vir elke 50 kilogram of gedeelte daarvan: 4c.
  - (b) Vir vragte van meer as 1 000 kilogram: Benewens 'n heffing ingevolge subitem (a) vir elke 50 kilogram of gedeelte daarvan bo 1 000 kilogram vir elke kilometer of gedeelte daarvan: 4c.
  - (c) Minimum-vraggeld: Vir elke kilometer of gedeelte daarvan: 25c.
- (2) Twee- en vierwielige voertuie deur een dier getrek.
  - (a) Vir vragte tot en met 500 kilogram: Vir elke kilometer of gedeelte daarvan, vir elke 50 kilogram of gedeelte daarvan: 5c.
  - (b) Minimum vraggeld: Vir elke kilometer of gedeelte daarvan: 15c.
- (3) Oponthoud (wanneer 'n trolley of motorlorrie volgens afstand bestel word.)
  - (a) Motorlorries: Vir elke oponthoud van vyftien minute of gedeelte daarvan: 15c.
  - (b) Vierwielige voertuie (deur twee of meer diere getrek): Vir elke oponthoud van vyftien minute of gedeelte daarvan: 15c.
  - (c) Twee- en vierwielige voertuie (deur een dier getrek): Vir elke oponthoud van vyftien minute of gedeelte daarvan: 8c.
- (4) Geen bedrag word vir enige oponthoud van altesam hoogstens tien minute gevorder nie.

## 2. Volgens tyd.

Geen heffing nie."

P.B. 2/14/2/98/12

Administrator's Notice 648

26 May, 1971

## STANDERTON MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Standerton Municipality published under Administrators Notice 698, dated 20 September 1950, as amended, are hereby further amended by the substitution for the Annexure of the following:—

## "ANNEXURE

## TARIFF OF FEES.

## 1. Basic Charge.

Where an erf, stand or lot or other area, with or without improvements, is, or in the opinion of the Council can be, connected to the main, whether water is consumed or not, a basic charge of R1 per month or part thereof per such erf, stand, lot or other area shall be payable by the owner or consumer.

## 2. Service Charge, per month.

## (1) Domestic consumers.

- (a) For the first 10 kilolitres: No charge.
- (b) For the next 40 kilolitres, per kilolitre or part thereof: 11c.
- (c) For all water in excess of 50 kilolitres, per kilolitre or part thereof: 7,5c.

## (2) South African Railways and Harbours and Hospitals.

- (a) For the first 150 kilolitres or part thereof: R15.
- (b) Thereafter, per kilolitre or part thereof: 5c.

## (3) Industries with a consumption of not less than 227 kilolitres per month.

- (a) For the first 150 kilolitres or part thereof: R15.
- (b) Thereafter, per kilolitre or part thereof: 3,5c.

## (4) Other Consumers.

Consumers of water not classified under subitems (1) up to and including (3) shall pay the charges in terms of subitem (1)."

P.B. 2-4-2-104-33

Administrator's Notice 649

26 May, 1971

## AMENDMENT OF ADMINISTRATOR'S NOTICE 114 DATED 7TH FEBRUARY, 1968 IN CONNECTION WITH PUBLIC MAIN ROAD — UNCLE CHARLIE TO ALBERTON—(ROUTE T.1-20 (NEW)): SOUTHERN RINGROAD OF JOHANNESBURG.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of subsection (3A) of section 5 of Roads Ordinance 22 of 1957, that Administrator's Notice 114 dated 7th February, 1968, be amended by the substitution for the sketch plans referred to in the said Notice of the subjoined new sketch plans with co-ordinates.

D.P.H. 022J-23/20/4/T.1-20(N)  
D.P.H. 022J-14/9/3

Administrateurskennisgewing 648

26 Mei 1971

## MUNISIPALITEIT STANDERTON: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Standerton, aangekondig by Administrateurskennisgewing 698 van 20 September 1950, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die „Aanhangsel“ deur die volgende te vervang:—

## „AANHANGSEL.

## TARIEF VAN GELDE.

## 1. Basiese heffing.

Waar 'n erf, standplaas, perseel of ander terrein, met of sonder verbeterings, by die hoofpyp aangesluit is of, na die mening van die Raad, aangesluit kan word, of water verbruik word al dan nie, word 'n basiese heffing van R1 per maand of gedeelte daarvan per sodanige erf, standplaas, perseel of ander terrein van die eienaar of verbruiker gevorder.

## 2. Verbruiksheffing, per maand.

## (1) Huishoudelike verbruikers.

- (a) Vir die eerste 10 kiloliter: Gratis.
- (b) Vir die volgende 40 kiloliter, per kiloliter of gedeelte daarvan: 11c.
- (c) Vir alle water bo 50 kiloliter, per kiloliter of gedeelte daarvan: 7,5c.

## (2) Suid-Afrikaanse Spoornweë en Hawens en Hospitale.

- (a) Vir die eerste 150 kiloliter of gedeelte daarvan: R15.
- (b) Daarna per kiloliter of gedeelte daarvan: 5c.

## (3) Industrieë met 'n verbruik van minstens 227 kiloliter per maand.

- (a) Vir die eerste 150 kiloliter of gedeelte daarvan: R15.
- (b) Daarna, per kiloliter of gedeelte daarvan: 3,5c.

## (4) Ander Verbruikers.

Verbruikers van water wat nie onder subitems (1) tot en met (3) geklassifiseer is nie, betaal die gelde ingevolge subitem (1)."

P.B. 2-4-2-104-33

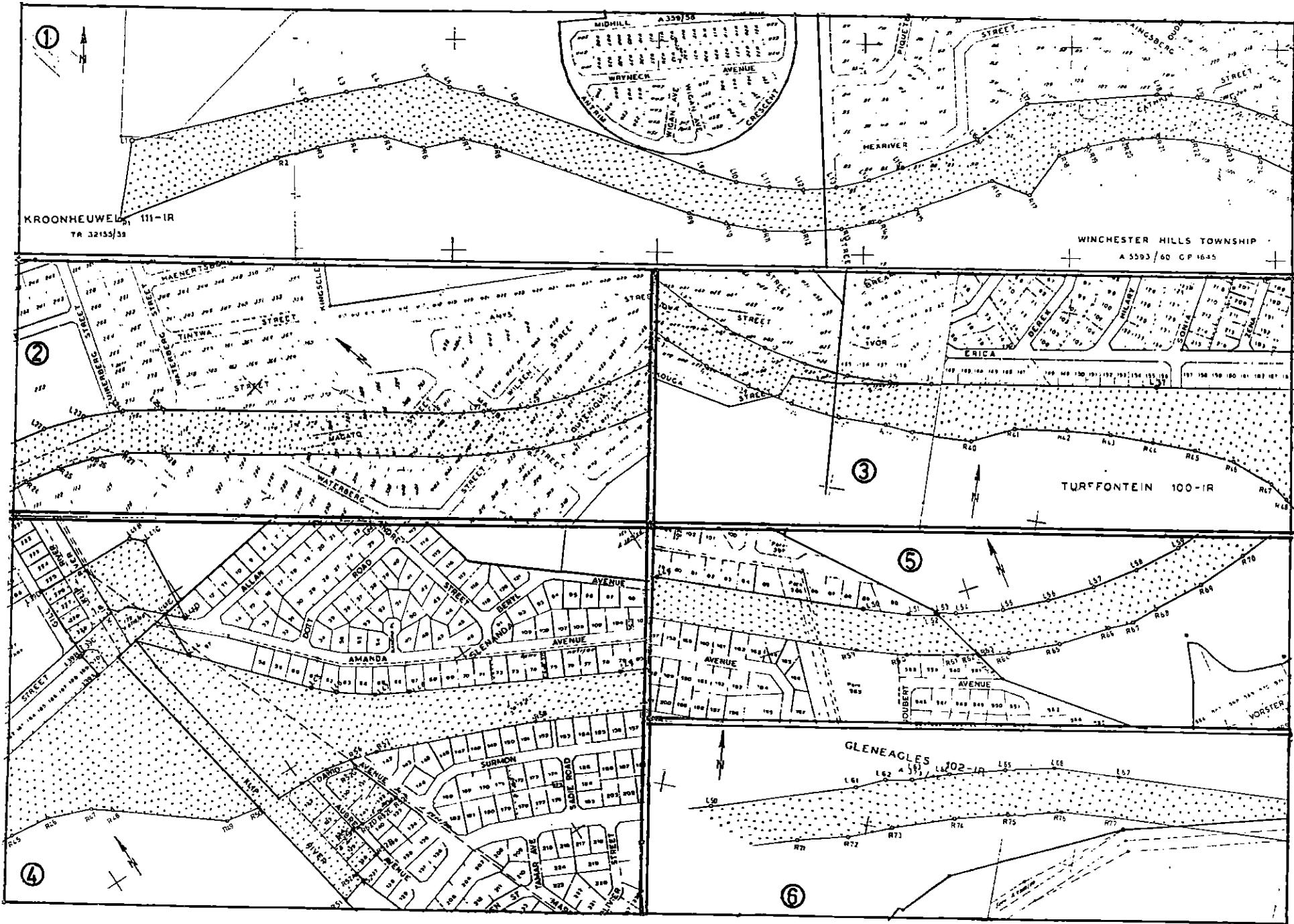
Administrateurskennisgewing 649

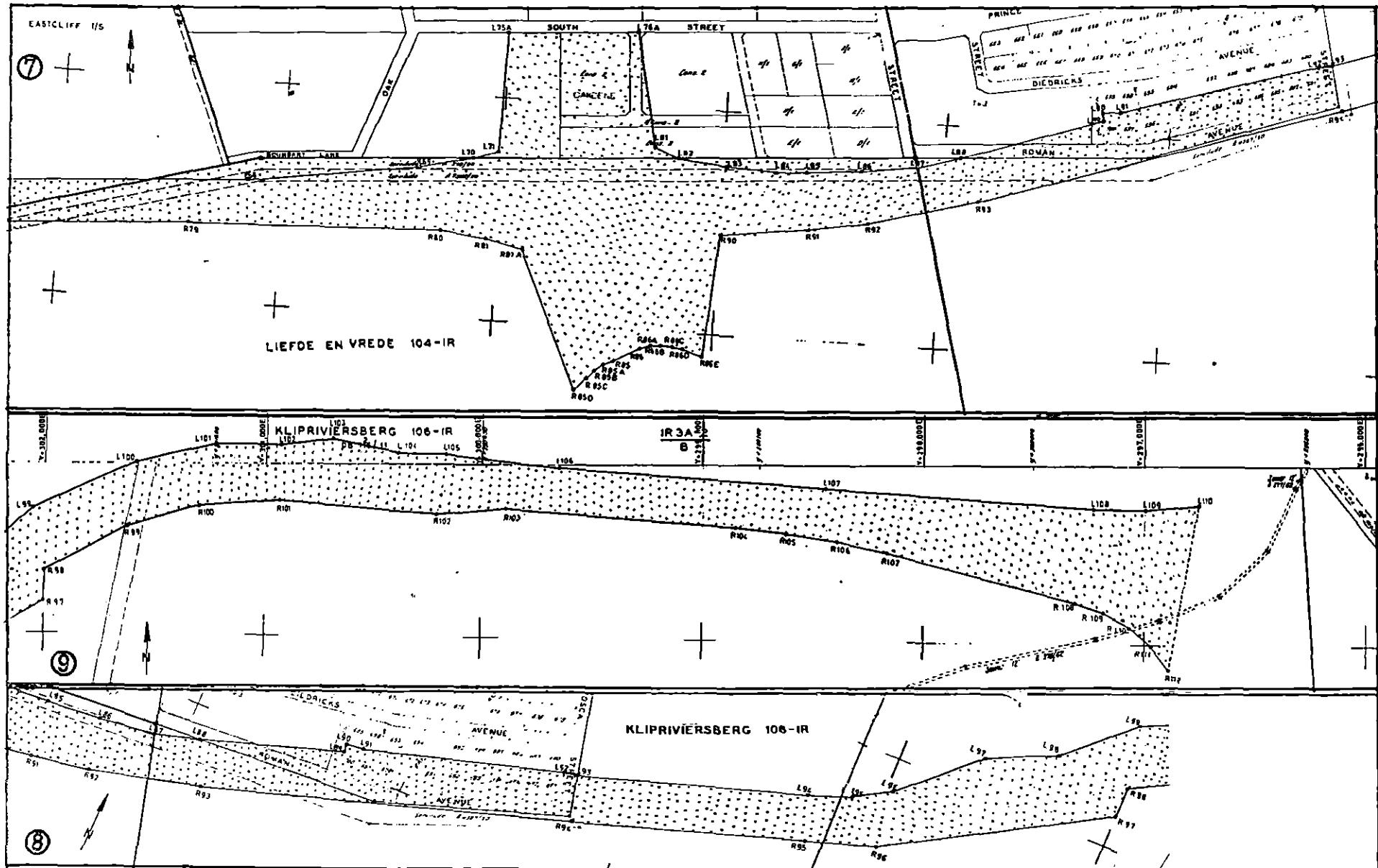
26 Mei 1971

## WYSIGING VAN ADMINISTRATEURSKENNISGEWING 114 VAN 7 FEBRUARIE 1968 IN VERBAND MET OPENBARE GROOTPAD — UNCLE CHARLIE TOT BY ALBERTON — (ROETE T.1-20 (NUUT)): JOHANNESBURG SUIDELIKE RINGPAD.

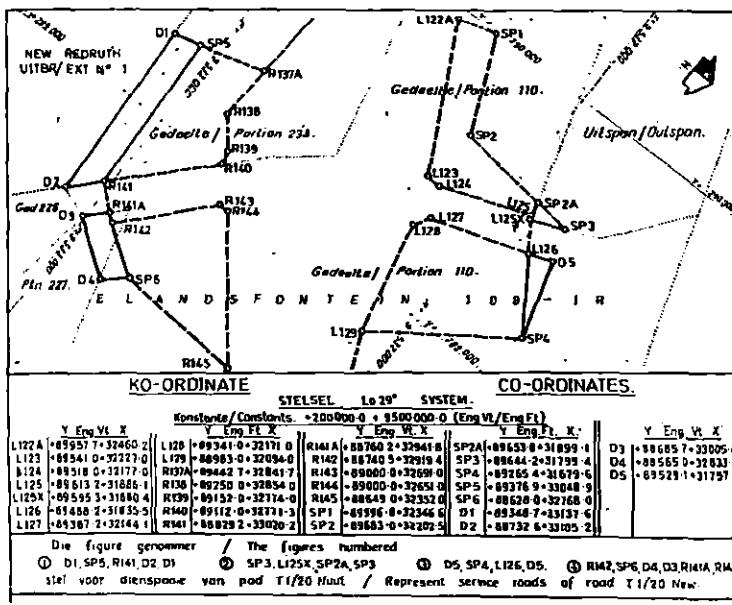
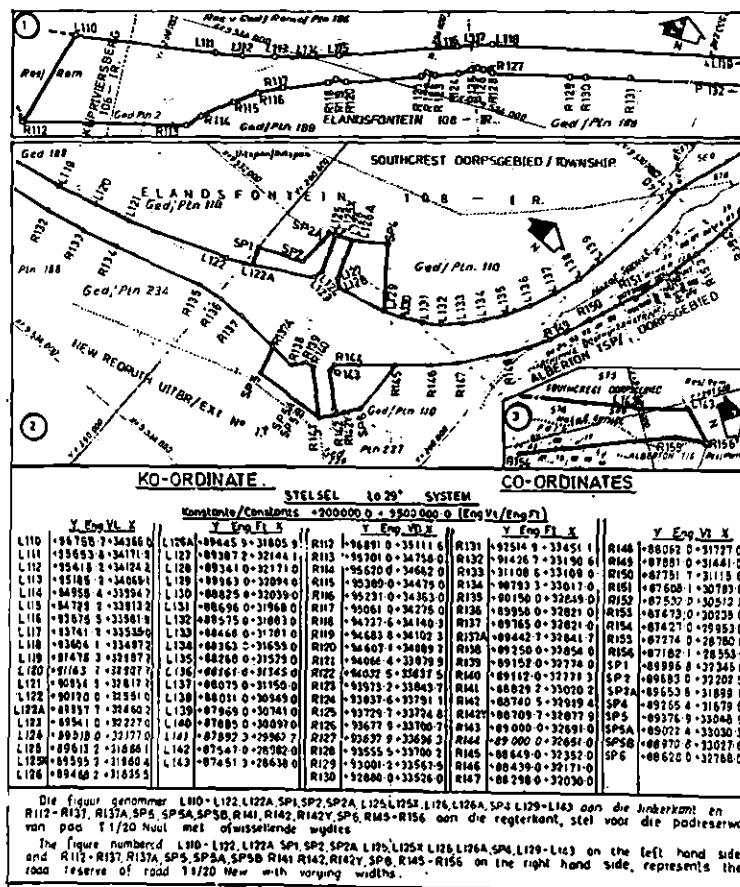
Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, kragtens die bepalings van subartikel (3A) van artikel 5 van Padordonansie 22 van 1957, goedgekeur het dat Administrateurskennisgewing 114 van 7 Februarie 1968, gewysig word deur die vervanging van die sketsplanne waarna in die gesegde kennisgewing verwys word deur bygaande nuwe sketsplanne met ko-ordinate.

D.P.H. 022J-23/20/4/T.1-20(N)  
D.P.H. 022J-14/9/3









**Administrator's Notice 650**

**26 May, 1971**

**GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 3/8.**

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 3, 1953, by Germiston Amendment Scheme No. 3/8.

The scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Germiston and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Germiston Amendment Scheme No. 3/8.

P.B. 4-9-2-1-8-3

**Administrator's Notice 651**

**26 May, 1971**

**GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 2/8.**

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 1, 1948, by Germiston Amendment Scheme No. 2/8.

The scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Germiston and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Germiston Amendment Scheme No. 2/8.

P.B. 4/9/2/1/8/2

**Administrator's Notice 652**

**26 May, 1971**

**GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 1/27.**

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 1, 1945, by Germiston Amendment Scheme No. 1/27.

The scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Germiston and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Germiston Amendment Scheme No. 1/27.

P.B. 4-9-2-1-27

**Administrator's Notice 653**

**26 May, 1971**

**PRETORIA MUNICIPALITY: AMENDMENT TO FIRE BRIGADE BY-LAWS.**

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Fire Brigade By-laws of the Pretoria Municipality, published under Administrator's Notice 3, dated 8 January 1964, are hereby amended by the insertion after section 21 of the following section:—

**Administrateurskennisgewing 650**

**26 Mei 1971**

**GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 3/7.**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Germiston-dorpsaanlegskema No. 3, 1953 gewysig word deur Germiston-wysigingskema No. 3/8.

Die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Germiston en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Germiston-wysigingskema No. 3/8.

P.B. 4-9-2-1-8-3

**Administrateurskennisgewing 651**

**26 Mei 1971**

**GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 2/8**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Germiston-dorpsaanlegskema No. 2, 1948, gewysig word deur Germiston-wysigingskema No. 2/8.

Die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Germiston en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Germiston-wysigingskema No. 2/8.

P.B. 4/9/2/1/8/2

**Administrateurskennisgewing 652**

**26 Mei 1971**

**GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/27.**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Germiston-dorpsaanlegskema No. 1, 1945, gewysig word deur Germiston-wysigingskema No. 1/27.

Die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Germiston en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Germiston-wysigingskema No. 1/27.

P.B. 4-9-2-1-27

**Administrateurskennisgewing 653**

**26 Mei 1971**

**MUNISIPALITEIT PRETORIA: WYSIGING VAN BRANDWEERVERORDENINGE.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Brandweerverordeninge van die Munisipaliteit Pretoria, afgekondig by Administrateurskennisgewing 3 van 8 Januarie 1964, word hierby gewysig deur na artikel 21 die volgende artikel in te voeg:—

**"FIRE DAMPERS."**

21A.(1) All air-conditioning ducting in any building shall be fitted with adequate fire dampers with a fire-resistance rating of at least one hour, the number and position of which shall with due observance of the type of air-conditioning system, be subject to the approval of the Chief Fire Officer.

(2) The fire resistance of the type of fire damper used shall be certified by the South African Bureau of Standards."

P.B. 2-4-2-41-3

Administrator's Notice 654

26 May, 1971

**GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 2/21.**

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 2, 1948, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Highway Gardens Extension No. 1 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Germiston and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Germiston Amendment Scheme No. 2/21.

P.B. 4-9-2-1-21-2

Administrator's Notice 655

26 May, 1971

**DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP IN TERMS OF SECTION 69 OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965.**

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Highway Gardens Extension No. 1 Township situated on Portion 223 of the farm Rietfontein No. 63-IR, district Germiston, an approved township and in the Schedule to this notice the conditions upon which the application for the establishment of the said township has been granted, are set forth.

P.B. 4/2/2/3193

**SCHEDULE.**

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY GLEN ANIL DEVELOPMENT CORPORATION LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 223 OF THE FARM RIETFONTEIN NO. 63-IR, DISTRICT GERMISTON, WAS GRANTED.

**A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.****1. Name.**

The name of the township shall be Highway Gardens Extension No. 1.

**2. Design of Township.**

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.5014/69.

**"BRANDDEMPERS."**

21A.(1) Alle lugreëlingskagte in enige gebou moet van gesikte branddempers met 'n brandweerstandsvermoë van minstens een uur voorsien word, en waarvan die getal en ligging met inagneming van die tipe lugreëlingsstelsel onderworpe is aan die goedkeuring van die Brandweerhoof.

(2) Die brandweerstand van die tipe branddempers wat gebruik word, moet gesertificeer word deur die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde."

P.B. 2-4-2-41-3

Administrateurskennisgewing 654

26 Mei 1971

**GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 2/21.**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Germiston-dorpsaanlegskema No. 2, 1948, te wysig om ooreen te stem met die stigtingsvoorraades en die algemene plan van die dorp Highway Gardens Uitbreiding No. 1.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Germiston en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Germiston-wysigingskema No. 2/21.

P.B. 4-9-2-1-21-2

Administrateurskennisgewing 655

26 Mei 1971

**VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DÖRP INGEVOLGE ARTIKEL 69 VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965.**

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) verklaar die Administrateur hierby die dorp Highway Gardens Uitbreiding No. 1 geleë op Gedeelte 223 van die plaas Rietfontein No. 63-IR, distrik Germiston, tot 'n goedgekeurde dorp en in die Bylae by hierdie kennisgewing is die voorraades uitaengesit waarop die aansoek om die stigting van bedoelde dorp toegestaan is.

P.B. 4/2/2/3193

**BYLAE.**

VOORWAARDEN WAAROP DIE AANSOEK GEZOEN DEUR GLEN ANIL DEVELOPMENT CORPORATION LIMITED INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DÖRP TE STIG OP GEDEELTE 223 VAN DIE PLAAS RIETFONTEIN NO. 63-IR, DISTRIK GERMISTON, TOEGESTAAN IS.

**A. STIGTINGSVOORWAARDEN.****1. Naam.**

Die Naam van die dorp is Highway Gardens Uitbreiding No. 1.

**2. Ontwerp van die Dorp.**

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.5014/69.

### 3. Streets.

- (a) The applicant shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the applicant wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.
- (b) The streets shall be named to the satisfaction of the Administrator.

### 4. Endowment.

- (a) Payable to the local authority:  
The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to 15% of the land value of erven in the township, which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.  
Such endowment shall be paid in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.
- (b) Payable to the Transvaal Education Department:  
The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance No. 25 of 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of the erven in the township.  
The area of the land shall be calculated by multiplying 485 square feet by the number of erven in the township.  
The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment is payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

### 5. Land for Municipal Purposes.

The following erven as shown on the General Plan shall be transferred to the local authority by and at the expense of the applicant:

- (i) As parks: Erven Nos. 406 and 407.
- (ii) As transformer sites: Erven Nos. 408 to 410.

### 6. Demolition of Buildings.

The applicant shall at its own expense cause all buildings on the land to be demolished to the satisfaction of the local authority when required to do so by the local authority.

### 7. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding:

- (a) The following right which will not be passed on to the erven in the township:  
The Remaining Extent of Portion 22 (a portion of Portion 1), measuring as such 364 morgen, 22,797 square feet, of which the property hereby transferred, forms a portion, is entitled to a right of way over Portion 117 (a portion of Portion 22) aforesaid, as transferred under Deed of Transfer No. 2966/1930.

### 3. Strate.

- (a) Die applikant moet die strate in die dorp tot voldoening van die plaaslike bestuur vorm, skraap en onderhou tot tyd en wyl hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur van tyd tot tyd geregtig is om die applikant geheel en al of gedeeltelik van hierdie verpligting te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.
- (b) Die strate moet tot voldoening van die Administrateur name gegee word.

### 4. Begiftiging.

- (a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur:  
Die dorpsseienaar moet, ingevolge artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met 15% van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdrainering in of vir die dorp. Sodanige begiftiging is ooreenkomsdig die bepalings van artikel 74 van genoemde Ordonnansie betaalbaar.
- (b) Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement:  
Die dorpsseienaar moet, ingevolge die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, No. 25 van 1965, 'n begiftiging in 'n globale bedrag betaal aan die Transvaalse Onderwysdepartement op die grondwaarde van erwe in die dorp.  
Die oppervlakte van die grond word bereken deur die aantal erwe in die dorp met 485 vierkante voet te vermenigvuldig.  
Die waarde van die grond word bereken ingevolge die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is ingevolge die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie betaalbaar.

### 5. Grond vir Munisipale Doeleindes.

Die volgende erwe soos op die Algemene Plan aangewys, moet op die applikant se koste aan die plaaslike bestuur oorgedra word:

As parke: Erwe Nos. 406 en 407.

As transformatorterreine: Erwe Nos. 408 tot 410.

### 6. Sloping van Geboue.

Die applikant moet op eie koste en tot voldoening van die plaaslike bestuur alle geboue op die grond laat sloop wanneer deur die plaaslike bestuur daar toe versoek.

### 7. Beskikking oor bestaande Titelvoorraarde.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorradees en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte, maar uitgesondert:

- (a) die volgende reg wat nie op die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:  
The Remaining Extent of Portion 22 (a portion of Portion 1), measuring as such 364 morgen, 22,797 square feet, of which the property hereby transferred, forms a portion, is entitled to a right of way over Portion 117 (a portion of Portion 22) aforesaid, as transferred under Deed of Transfer No. 2966/1930.

- (b) The following servitude which affects Erf No. 406 and a street in the township only.

"The servitude for transmission purposes in favour of the City Council of Johannesburg registered under Notarial Deed of Servitude No. 577/65 S dated 15th April, 1965."

- (c) The following servitude which affects erven Nos. 248 to 252, 371, 372, 375 and 398 to 406 and streets in the township only: (These erven will not be disposed of until the servitude has been cancelled).

The property hereby transferred is subject to a servitude of Right of Way Twenty (20) feet wide as shown by the figure BCChg on the aforesaid diagram in favour of the Remaining Extent of Portion 109 (a portion of Portion 22) of the said farm, measuring as such 29,0794 morgen, as held under Deed of Transfer No. 7965/1939 dated the 9th May, 1938.

#### 8. Restriction against disposal of Erven Nos. 248 to 252, 371, 372, 375 and 398 to 405.

The applicant shall at its own expense obtain the cancellation of the following condition and Erven Nos. 248 to 252, 371, 372, 375 and 398 to 405 shall not be disposed of until the servitude has been cancelled.

The property hereby transferred is subject to a servitude of Right of Way Twenty (20) feet wide as shown by the figure BCChg on the aforesaid diagram in favour of the Remaining Extent of Portion 109 (a portion of Portion 22) of the said farm, measuring as such 29,0794 morgen, as held under Deed of Transfer No. 7965/1939 dated the 9th May, 1938.

#### 9. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

### "B" CONDITIONS OF TITLE.

#### 1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of:

- (i) The erven mentioned in Clause A5 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, has ap-provided the purposes for which such erven are required —

shall be subject to the conditions hereinafter set forth imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 25 of 1965:—

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.

- (b) die volgende serwituut wat slegs Erf No. 406 en 'n straat in die dorp raak:

"The servitude for transmission purposes in favour of the City Council of Johannesburg registered under Notarial Deed of Servitude No. 577/65 S dated 15th April, 1965."

- (c) die volgende serwituut wat Erwe Nos. 248 tot 252, 371, 372, 375 en 398 tot 406 en strate in die dorp raak: (Die erwe mag nie vervreem word alvorens die serwituut gekanselleer is nie).

The property hereby transferred is subject to a servitude of Right of Way Twenty (20) feet wide as shown by the figure BCChg on the aforesaid diagram in favour of the Remaining Extent of Portion 109 (a portion of Portion 22) of the said farm, measuring as such 29,0794 morgen, as held under Deed of Transfer No. 7965/1939 dated the 9th May, 1938.

#### 8. Beperking op Vervreeiming van Erwe Nos. 248 tot 252, 371, 372, 375 en 398 tot 405.

Die applikant moet op eie koste die kansellasié van die volgende voorwaarde verkry, en Erwe Nos. 248 tot 252, 371, 372, 375 en 398 tot 405 mag nie oorgedra word alvorens die serwituut gekanselleer is nie.

The property hereby transferred is subject to a servitude of Right of Way Twenty (20) feet wide as shown by the figure BCChg on the aforesaid diagram in favour of the Remaining Extent of Portion 109 (a portion of Portion 22) of the said farm, measuring as such 29,0794 morgen, as held under Deed of Transfer No. 7965/1939 dated the 9th May, 1938.

#### 9. Nakoming van Voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en alle ander voorwaardes opgelê ingevolge artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965 nagekom word: Met dien verstaande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enige van die verpligte te onthef en dit by enige ander persoon of liggaaam van persone te laat berus.

### B. TITELVOORWAARDES.

#### 1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van:

- (i) Die erwe genoem in Klousule A5 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry word mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het —

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 25 van 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolering- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, 2 meter breed, langs net een van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos bepaal deur die plaaslike bestuur.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voorname serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 meter daarvan geplant word nie.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

### *2. Erven subject to Special Conditions.*

The undermentioned erven shall be subject to the following conditions:

Erven Nos. 269, 278, 259, 286, 294 to 300 and 400.

The erf is subject to a servitude for municipal purposes in favour of the local authority as shown on the general plan.

### *3. State and Municipal Erven.*

Should any erf referred to in Clause A5 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such conditions as may be imposed by the Administrator.

Administrator's Notice 656

26 May, 1971

### **STILFONTEIN HEALTH COMMITTEE: AMENDMENT TO ELECTRICITY REGULATIONS.**

The Administrator hereby, in terms of section 164(3) of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the regulations set forth hereinafter, which have been made by him in terms of section 126(1)(a) of the said Ordinance.

The Electricity Regulations of the Stilfontein Health Committee, published under Administrator's Notice 105, dated 10 February 1960, as amended, are hereby further amended by amending the Tariff of Charges under Annexure 2 as follows:—

1. By the substitution in Tariff 1(ii) for the expression "1 (one) penny" of the amount "0,875c".
2. By the substitution in Tariff 2A(ii) for the expression "1 (one) penny" of the amount "0,875c".
3. By the substitution in item 5 under the heading "Sundry Charges" for the amount "10s." of the amount "R3".
4. By the addition after item 5 under the heading "Sundry Charges" of the following:—

### *"6. Charges for attendance to consumer's faults."*

When the department is called upon to attend to a failure of supply and such failure is found to be due to a fault in the installation or to faulty operation of apparatus used in connection therewith, a charge of R1,50 shall be paid by the consumer for each such attendance during ordinary working hours and R2 after ordinary working hours."

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypeleidings en ander werke wat hy volgens goed-dunke noodsaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituit grens; en voorts is die plaaslike bestuur geregtig op redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypeleidings en ander werke veroorsaak word.

### *2. Erwe aan Spesiale Voorwaardes Onderworpe.*

Onderstaande erwe is aan die volgende voorwaarde onderworpe:

Erwe Nos. 269, 278, 259, 286, 294 tot 300 en 400.

Die erf is onderworpe aan 'n serwituit vir munisipale doeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur so aangewys op die algemene plan.

### *3. Staats- en Munisipale Erwe.*

As enige erf genoem in Klousule A5 of enige erf verky soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word in die naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur ople.

Administrateurskennisgewing 656

26 Mei 1971

### **GESONDHEIDSKOMITEE VAN STILFONTEIN: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITREGULASIES.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevoleg artikel 164(3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die regulasies hierna uiteengesit, wat deur hom ingevalle artikel 126(1)(a) van genoemde Ordonnansie gemaak is.

Die Elektrisiteitregulasies van die Gesondheidskomites van Stilfontein, afgekondig by Administrateurskennisgewing 105 van 10 Februarie 1960, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die tarief van Vorderinge onder Aanhangsel 2 soos volg te wysig:—

1. Deur in Tarief 1(ii) die uitdrukking „1 (een) penny" deur die bedrag „0,875c" te vervang.
2. Deur in Tarief 2A(ii) die uitdrukking „1 (een) penny" deur die bedrag „0,875c" te vervang.
3. Deur in item 5 onder die opskrif „Diverse Vordering" die bedrag „10s." deur die bedrag „R3" te vervang.
4. Deur na item 5 onder die opskrif „Diverse Vording" die volgende by te voeg:—

### *"6. Gelde vir ondersoek van verbruikersfoute."*

Wanneer die afdeling versoek word om 'n kragonderbreking te ondersoek en daar bevind word dat die onderbreking te wyte is aan 'n fout in die installasie of afoutiewe werkung van apparate wat in verband daarn gebrui word, betaal die verbruiker 'n vordering van R1,50 vir elke sodanige ondersoek gedurende gewone werkure en R2 na gewone werkure."

Administrator's Notice 657

26 May, 1971

**KLERKSDORP MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS FOR THE REGULATION OF LOANS FROM THE BURSARY LOAN FUND.**

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws for the Regulation of Loans from the Bursary Loan Fund of the Klerksdorp Municipality, published under Administrator's Notice 719, dated 14 October 1959, as amended, are hereby further amended by the substitution in section 2(a) for the amount "R600" of the amount "R750".

P.B. 2-4-2-121-17

Administrator's Notice 658

26 May, 1971

**TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: AMENDMENT TO SANITARY CONVENiences, NIGHTSOIL AND REFUSE REMOVAL BY-LAWS.**

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 16(3) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, and Proclamation 6 (Administrator's) of 1945, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the firstmentioned Ordinance.

The Sanitary Conveniences, Nightsoil and Refuse Removal By-laws of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, published under Administrator's Notice 218, dated 25 March, 1953, as amended, are hereby further amended by the addition at the end of Schedule A of the following:—

*"27. Fees payable for Refuse Removal Services within the area of the Magaliesburg Local Area Committee.*

*Services to all premises.*

Refuse removal, twice weekly, per bin, per quarter: R6,45"

P.B. 2-4-2-81-111

Administrator's Notice 659

26 May, 1971

**WIDENING OF ROAD RESERVE: DISTRICT ROAD 1407: DISTRICT OF PRETORIA.**

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Pretoria, in terms of section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) that District Road 1407 traversing the farm Hartebeesthoek 303-J.R., and The Orchard Township, District of Pretoria, shall be widened to widths varying from 120 to 158 Cape feet, as indicated on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 01-012-23/22/1407 Vol. II

Administrateurskennisgewing 657

26 Mei 1971

**MUNISIPALITEIT KLERKSDORP: WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE REGULERING VAN LENINGS UIT DIE BEURSLENINGSFONDS.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge vir die Regulerig van Lenings uit die Beursleningsfonds van die Munisipaliteit Klerksdorp afgekondig by Administrateurskennisgewing 719 van 14 Oktober 1959, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in artikel 2(a) die bedrag „R600” deur die bedrag „R750” te vervang.

P.B. 2-4-2-121-17

Administrateurskennisgewing 658

26 Mei 1971

**TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELKE GEBIEDE: WYSIGING VAN VERORDENINGE OP SANITÈRE GEMAKKE, NAGVUIL- EN VUILGOEDVERWYDERING.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 16(3) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, en Proklamasie 6 (Administrateurs-) van 1945, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge op Sanitère Gemakke, Nagvuil- en Vuilgoedverwydering van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 218 van 25 Maart 1953, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur aan die end van Bylae A die volgende by te voeg:—

*„27. Gelde betaalbaar vir Vuilgoedverwyderingsdienste binne die gebied van die Magaliesburg Plaaslike Gebiedskomitee.*

*Dienste aan alle persele.*

Vir die verwydering van vuilgoed, twee maal per week, per blik, per kwartaal: R6,45.”

P.B. 2-4-2-81-111

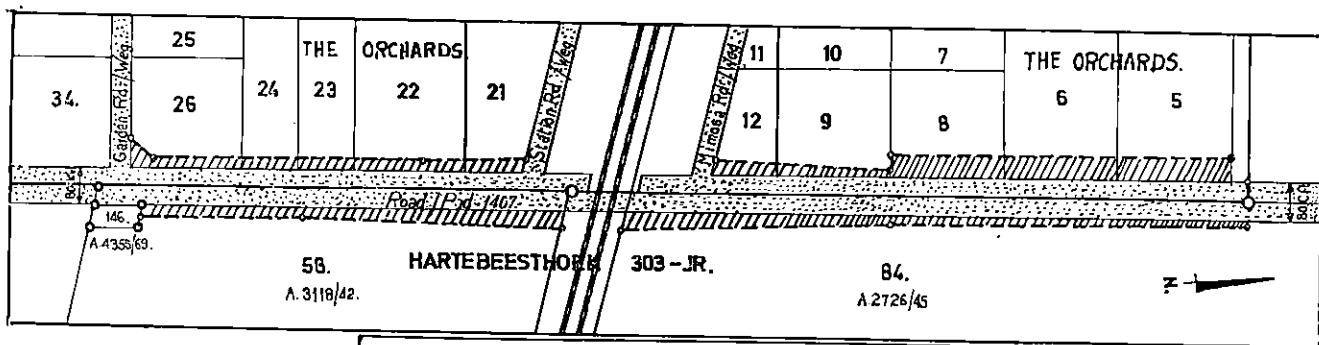
Administrateurskennisgewing 659

26 Mei 1971

**VERBREDING VAN PADRESERWE: DISTRIKS-PAD 1407: DISTRIK PRETORIA.**

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Pretoria, ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Padordonnsie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957), goedgekeur het dat Distrikspad 1407 oor die plaas Hartebeesthoek 303-J.R., en The Orchards dorp, Distrik Pretoria, verbreed word na breedtes wat wissel van 120 tot 158 Kaapse voet, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 01-012-23/22/1407 Vol. II



Reference.	DP. 01-012-23/22/1407.	Verwysing.
Road Widened with Varying Widths. (120 - 158 C.ft.)		Pad Verbreed met Wisselende Wydtes. (120 - 158 K.vt.)
Existing Roads.		Bestaande Padde.

## Administrator's Notice 660

26 May, 1971

## DEVIATION AND WIDENING OF DISTRICT ROAD 530: DISTRICTS OF CHRISTIANA AND SCHWEIZER RENEKE.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Boards of Christiana and Schweizer Reneke, in terms of section 5(1)(d) and section 3 of the Roads Ordinance 22 of 1957 that District Road 530, traversing the farms Honey's Kop 126, H.O., Morgenzon 127, H.O., Niekerkspan 128, H.O., Le Rouxspan 132, H.O., Jerusalem 133, H.O., Avondstêr 120, H.O., Vryheid 134, H.O., district of Christiana and Windsor 119, H.O., district of Schweizer Reneke, shall be deviated and widened to 80 Cape feet wide, as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 07-074S-23/22/530

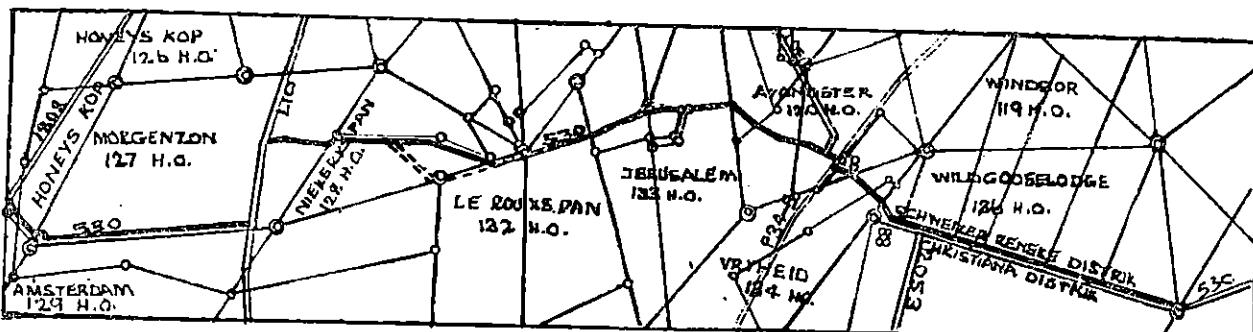
## Administrateurskennisgewing 660

26 Mei 1971

## VERLEGGING EN VERBREDING VAN DISTRIKS-PAD 530: DISTRIKTE CHRISTIANA EN SCHWEIZER RENEKE.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padrade van Christiana en Schweizer Reneke, goedgekeur het ingevolge artikel 5(1)(d) en artikel 3 van die Padordonnansie 22 van 1957, dat Distrikspad 530, oor die plase Honey'skop 126, H.O., Morgenzon 127, H.O., Niekerkspan 128, H.O., Le Rouxspan 132, H.O., Jerusalem 133, H.O., Avondstêr 120, H.O., Vryheid 134, H.O., distrik Christiana en Windsor 119, H.O., distrik Schweizer Reneke, verlê en verbreed word na 80 Kaapse voet, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 07-074S-23/22/530



DP. 07-074S-23/22/530

## REFERENCE

BESTAANDE PADDE = EXISTING ROADS

PAD VERLÊ & VERBRED = ROAD DEVIATED &  
NA 80 KAAPSE VOET = WIDENED TO 80 CAPE FEET

PAD GESLUKT = ROAD CLOSED

Administrator's Notice 661

26 May, 1971

## OPENING, CLOSING DEVIATION AND WIDENING OF DISTRICT ROAD 636: DISTRICT OF NELSPRUIT.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Nelspruit:

- (a) that a public District Road with varying widths of 120 to 135 Cape feet, which shall be an extension of district road 636, traversing the farms Goedehoop 128 J.U. and the Union Farm 130 J.U. district of Nelspruit shall exist in terms of section 5(1)(b) and (c) and section 3 of the Roads Ordinance 1957 (Ordinance 22 of 1957) and
- (b) that sections of district road 636 traversing the farms Goedehoop 128 J.U. and the Union Farm 130 J.U. district of Nelspruit, shall be closed and deviated in terms of section 5(1)(d) of the said Ordinance as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 04-044-23/22/636 Vol. 3.

Administrateurskennisgewing 661

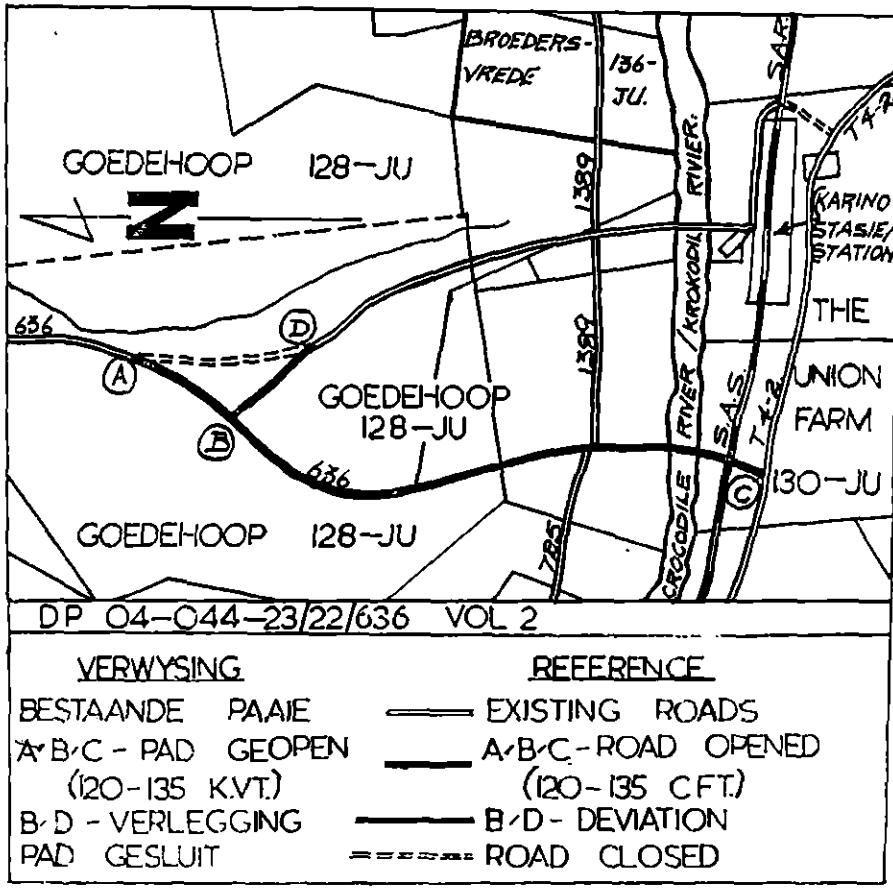
26 Mei 1971

## OPENING, SLUITING, VERLEGGING EN VERBRENDING VAN DISTRIKSPAD 636: DISTRIK NELSPRUIT.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur na ondersoek en verslag deur die Padraad van Nelspruit goedgekeur het:

- (a) Dat 'n nuwe openbare Distrikspad met wisselende breedtes van 120 tot 135 Kaapse voet, wat 'n verlenging sal wees van distrikspad 636, oor die plase Goedehoop 128 J.U. en The Union Farm 130 J.U. distrik Nelspruit ingevolge die bepalings van artikel 5(1)(b) en (c) en artikel 3 van die Padordonansie 1957, (Ordonnansie 22 van 1957) sal bestaan, en
- (b) dat gedeeltes van distrikspad 636 oor die plase Goedehoop 128 J.U. en The Union Farm 130 J.U. distrik Nelspruit, ingevolge die bepalings van artikel 5(1)(d) van genoemde Ordonnansie gesluit en verlê word soos aangetoon op die bygaande sketsplan.

D.P. 04-044-23/22/636 Vol. 3.



Administrator's Notice 662

26 May, 1971

## WIDENING — PUBLIC ROAD: DISTRICTS OF LOUIS TRICHARDT AND LETABA:

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Louis Trichardt, in terms of section 3 of the Roads Ordinance 22 of 1957, that District Road 1308 traversing the farms Zoekmakaar 778-L.S., Witrand 336-L.T., Dassieshoek 339-L.T. and Mokeetsi 376-L.T., Districts of Louis Trichardt and Letaba, shall be widened to widths varying from 120 Cape

Administrateurskennisgewing 662

26 Mei 1971

## VERBREDING — OPENBARE PAD: DISTRIKTE LOUIS TRICHARDT EN LETABA.

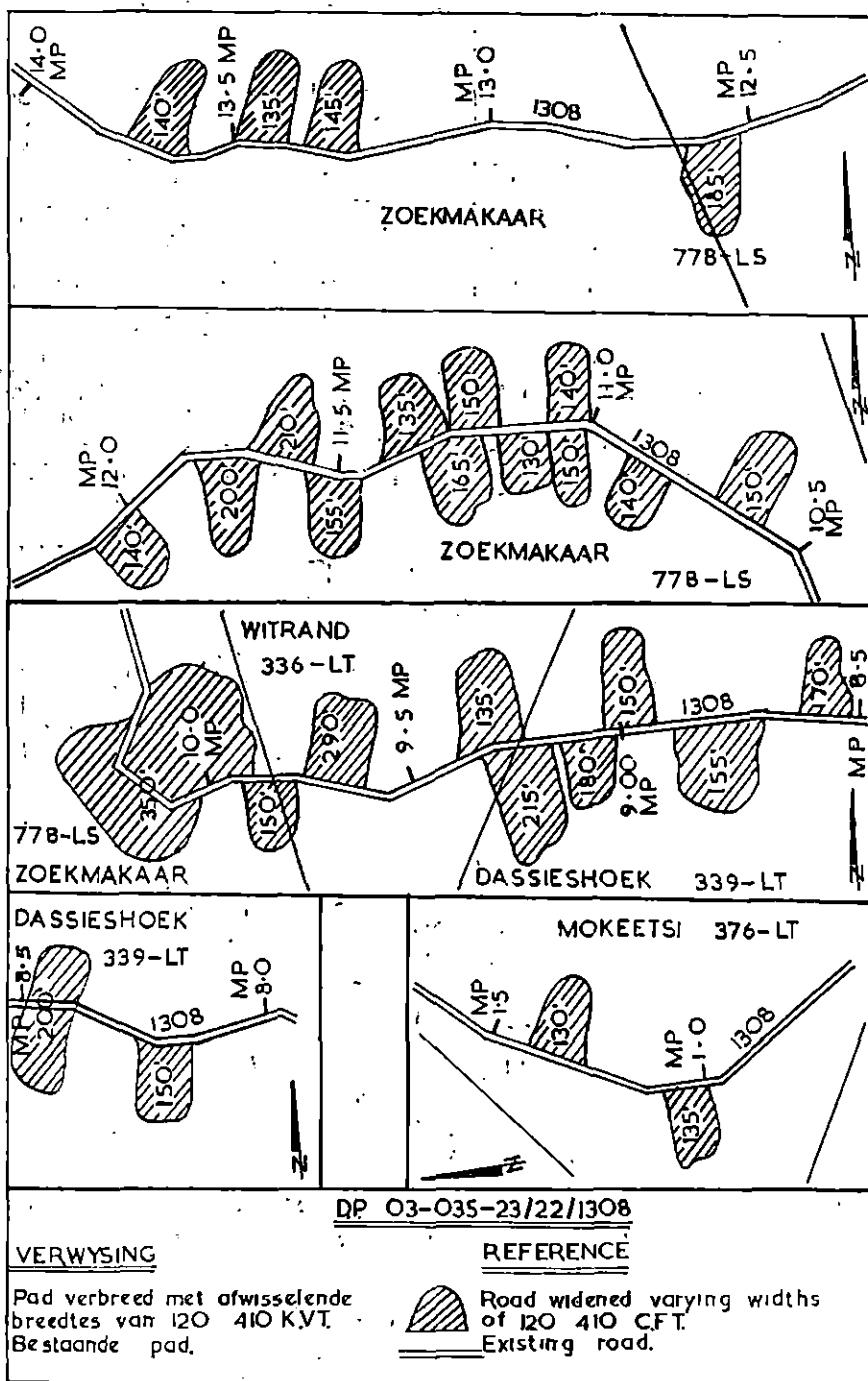
Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Louis Trichardt, ingevolge artikel 3 van die Padordonansie 22 van 1957, goedgekeur het dat Distrikspad 1308 oor die plase Zoekmakaar 778-L.S., Witrand 336-L.T., Dassieshoek 339-L.T. en Mokeetsi 376-L.T., distrikte Louis Trichardt en Letaba verbreed

feet to 410 Cape feet, as indicated on sketch plan subjoined hereto.

D.P. 03-035-23/22/1308

word tot wydtes wat wissel van 120 Kaapse voet tot 410 Kaapse voet, soos aangedui op bygaande sketsplan.

D.P. 03-035-23/22/1308



Administrator's Notice 663

26 May, 1971

Administrateurskennisgewing 663

26 Mei 1971

OPENING: PUBLIC DISTRICT ROAD WITHIN WALKERVILLE AGRICULTURAL HOLDINGS: DISTRICT OF VEREENIGING.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of section 5(1)(c), 5(2)(a) and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957); that a public district road, 50 Cape feet wide, which shall be an extension of School-road S.49 within Walkerville Agricultural Holdings, district of Vereeniging, shall exist as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-024-23/23/S.49

OPENING: OPENBARE DISTRIKSPAD BINNE WALKERVILLE LANDBOUHOEWES: DISTRIK VEREENIGING.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(c), 5(2)(a) en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957), goedgekeur het dat 'n openbare distrikspad 50 Kaapse voet breed, wat 'n verlenging sal wees van Skoolpad S.49 binne Walkerville Landbouhoeves, distrik Vereeniging, sal bestaan soos op die bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 021-024-23/23/S.49

BLIGNAUTSRUS		WALKERVILLE		TOWNSHIP		D.P. 021-024-23/23/S49.	
S 49.		17	18	19	20	21	REFERENCE.
TO/NA	RD/PAD NO.						PAD VERKLAAR = 50
L/H.	A/H.	AGR. HOLDINGS					K. VT. BREED. C.FT. WIDE.
		LANDBOUHOEWE				EXISTING ROADS	
L/H.		A/H.		AGR. HOLDINGS		EXISTING ROADS	
L/H.		A/H.		AGR. HOLDINGS		EXISTING ROADS	

Administrator's Notice 664

26 May, 1971

## WITBANK MUNICIPALITY: AMENDMENT TO DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Drainage and Plumbing By-laws of the Witbank Municipality, published under Administrator's Notice 509, dated 1 August 1962, as amended, are hereby further amended by the substitution for Schedules A, B, C and D of the following:

## "SCHEDULE A."

*Application Fees.*

In respect of every application made in terms of section 6 the person by or on behalf of whom the application is made, shall pay the following fees:

R

1. The minimum fee payable in respect of any application shall be .....	2,00
2. Subject to the obligation to pay the minimum fee as prescribed in item 1, the following fees shall be payable:	
(1) For every 50 sq. metres or part thereof of the floor area of the basement and the groundfloor of any building to be served by, or the use of which, whether directly or indirectly, be associated with the use of the drainage installation .....	1,00
(2) For every 50 sq. metres or part thereof of the floor area of all other storeys of a building as described in subitem (1) .....	0,50
3. In respect of any application for an alteration to an existing drainage installation (with the exception of the reconstruction thereof): For each storey of a building as described in item 2(1) .....	2,00
4. In respect of every application made in terms of section 8(2) .....	2,00

Administrateurskennisgiving 664

26 Mei 1971

## MUNISIPALITEIT WITBANK: WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIETERSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Riolerings- en Loodgietersverordeninge van die Munisipaliteit Witbank, afgekondig by Administrateurskennisgiving No. 509 van 1 Augustus 1962, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Bylaes A, B, C en D deur die volgende te vervang:

## BYLAE A.

*Aansoekgeld.*

Ten opsigte van iedere aansoek wat ingevolge artikel 6 ingediën word, moet die persoon deur wie of namens wie aansoek gedoen word, die volgende gelde betaal:

R

1. Die minimum bedrag betaalbaar ten opsigte van enige aansoek bedra .....	2,00
2. Behoudens die verpligtig om 'n minimum bedrag soos voorgeskryf by item 1, te betaal, is die volgende gelde betaalbaar:	
(1) Vir iedere 50 vk. meter of gedeelte daarvan van die vloerruimte van die kelder- en grondverdieping, van enige gebou wat bedien gaan word deur of waarvan die gebruik regstreeks of onregstreeks sal saamgaan met die gebruik van die perseelrioolstelsel .....	1,00
(2) Vir iedere 50 vk. meter of gedeelte daarvan van die vloerruimte van alle ander verdiepings van 'n gebou soos dit by subitem (1) omskryf word .....	0,50
3. Ten opsigte van iedere aansoek om 'n bestaande perseelrioolstelsel te verbou (uitgesonderd die herbouing daarvan): Vir iedere verdieping van 'n gebou soos omskryf in item 2(1) .....	2,00
4. Ten opsigte van iedere aansoek wat ingevolge artikel 8(2) ingediën word .....	2,00

## SCHEDULE B.

## PART I.

*General Rules Regarding Charges.*

1. The charges set out in this Schedule shall in terms of section 10, be payable in respect of the Council's street sewers, and the owner of the property to which any charges relate shall be liable therefor.

2. Anyone who is required to furnish a return or to provide such other information as the Council may require to calculate the charges to be made under this Schedule and who fails to do so within 30 days after having been called upon to do so by notice in writing, shall pay such charges as the Council shall assess on the best information available to it.

3. In all cases of dispute as to which part or category of this Schedule is applicable, or as to the date from which a charge becomes applicable, the decision of the Council shall be final.

4. In the case of premises not connected to a sewer, the charges imposed in terms of Parts III, IV, V and VI, shall come into operation on the date on which the premises are in fact connected to the street sewer.

5. The charges imposed in terms of Parts III, IV, V and VI shall remain effective in the case of buildings wholly unoccupied or in course of demolition until the date on which the Council is requested to seal the opening to the Council's street sewer.

6. (1) The expression "half-year" in this Schedule means the period of six months which begins on 1st January or 1st July, as the case may be.

(2) The charges payable in terms of this Schedule shall become due monthly: Provided that the charges imposed in terms of Parts IV and V shall be payable half-yearly in arrear.

## PART II.

*Basic Charges.*

Where any erf or any area of land separately registered in the Deeds Office, with or without improvements is, or in the opinion of the Council can be, connected to any Street sewer, the following charges based on the area of such erf or area of land, shall be payable:—

	<i>Per month</i>	
	R	
1. For the first 1 500 sq. metres ... ... ... ...	1,60	
2. Over 1 500 sq. metres up to 2 000 sq. metres.	1,80	
3. Over 2 000 sq. metres up to 2 500 sq. metres.	2,00	
4. For every 1 000 sq. metres or portion thereof in excess of 2 500 sq. metres ... ... ... ...	0,20	
: Provided that no such charges shall exceed R6,00 per month.		

## PART III.

*Additional Charges.*

	<i>Per month</i>	
1. Private dwelling-houses, each ... ... ... ...	1,20	
2. Residential flats, per flat ... ... ... ...	1,20	
3. Churches and other buildings used exclusively for public worship ... ... ... ...	1,20	
4. Halls used for purposes connected with religion and from which no revenue is derived ...	1,20	
5. Homes, hostels, orphanages or other similar premises operated by a registered welfare organisation: For every 20 or part of that number of inmates ... ... ... ...	1,20	

## BYLAE B.

## DEEL I.

*Algemene Reëls Betreffende Gelde.*

1. Die gelde wat in hierdie Bylae aangegee word, is ingevolge artikel 10 ten opsigte van die Raad se straatriool betaalbaar en die eienaar van die eiendom waarop die gelde betrekking het, is daarvoor aanspreeklik.

2. Iemand wat gelas word om 'n opgawe in te dien of ander inligting te verstrek wat die Raad nodig het om die gelde ingevolge hierdie Bylae te kan bereken en wat versuim om dit te doen binne 30 dae nadat hy skriftelik daartoe versoek is, moet die gelde betaal wat die Raad met die beste inligting tot sy beskikking bereken.

3. In alle geskille wat ontstaan oor watter deel of kategorie van hierdie Bylae van toepassing is, of oor die datum waarop hierdie gelde in werking tree, is die beslissing van die Raad afdoende.

4. In die geval van 'n perseel wat nie met 'n straatriool verbind is nie, word die gelde wat ingevolge Dele III, IV, V en VI gehef word van krag op die datum waarop die perseel met die straatriool verbind word.

5. Die gelde wat ingevolge Dele III, IV, V en VI gehef word, bly in die geval van geboue wat heeltemal leeg staan of gesloop word, van krag tot op die datum waarop die Raad gevra word om die betrokke opening in die Raad se straatriool te verseël.

6. (1) Die uitdrukking „halfjaar” in hierdie Bylae beteken die tydperk van ses maande wat op 1 Januarie of 1 Julie, al na die geval, begin.

(2) Die gelde ingevolge hierdie Bylae betaalbaar word maandeliks verskuldig: Met dien verstande dat die gelde wat ingevolge Dele IV en V gehef word, halfjaarliks agteruit betaalbaar is.

## DEEL II.

*Basiese Voorbereidings.*

Waar enige erf of stuk grond wat afsonderlik in die Akteskantoor geregistreer is, met of sonder verbeterings met 'n straatriool verbind is of na die Raad se mening verbind kan word, is die volgende gelde gebaseer op die oppervlakte van sodanige erf of stuk grond, betaalbaar:—

	<i>Per maand</i>	
	R	
1. Vir die eerste 1 500 vk. meter ... ... ... ...	1,60	
2. Bo 1 500 vk. meter tot 2,000 vk. meter ... ... ...	1,80	
3. Bo 2 000 vk. meter tot 2 500 vk. meter ... ... ...	2,00	
4. Vir elke 1 000 vk. meter of gedeelte daarvan bo 2 500 vk. meter ... ... ...	0,20	
: Met dien verstande dat geen sodanige heffing R6,00 per maand oorskry nie.		

## DEEL III.

*Addisionele Vorderings*

	<i>Per maand</i>	
1. Private woonhuis, erf ... ... ... ...	1,20	
2. Woonstelle, per woonstel ... ... ...	1,20	
3. Kerke en ander geboue wat uitsluitlik vir godsdiestige doeleindes gebruik word ... ...	1,20	
4. Sale wat gebruik word vir doeleindes wat met godsdienst verband hou en waaruit geen inkomste verkry word nie ... ... ...	1,20	
5. Tehuise, kosthuise, weeshuise of ander soortige inrigtings wat deur 'n geregistreerde wensynorganisasie beheer word: Vir elke 20 inwoeners of gedeelte daarvan ...	1,20	

"Inmates" includes resident staff and servants and the number of the inmates shall be calculated by reference to the average daily total thereof during the preceding half-year. A certified return shall be submitted to the Council by the person in charge of the institution.		
6. Educational institutions: For every 20 persons or part of that number ... ... ... ... ...	1,20	1,20
"Persons" includes day-students, boarding students, staff and servants whether resident or not, and the number of such persons shall be calculated in the manner prescribed for item 5.		
7. Hospitals, nursing homes and convalescent homes: For every 10 or part of that number of persons including patients, members of resident staff and resident servants for whom accommodation was available at the end of the preceding calendar year, as certified by the person in charge of the premises ... ... ...	1,20	1,20
8. All classes of property other than those specified in items 1 to 7 inclusive: Per sewer point. "Point" means a water closet or pan, slop-hopper, grease trap and every 70 cm or portion thereof of a urinal.	1,20	1,20

#### PART IV.

##### *Industrial Effluent.*

The following rules shall be applicable for the purposes of section 22(1) in connection with and for the calculation of charges, including all charges referred to in this Schedule, payable for the conveyance and treatment of industrial effluent:—

1. The owner or occupier of premises on which any trade or industry is carried on and from which, as a result of such trade or industry or of any process incidental thereto, any effluent is discharged to the Council's sewer, shall, in addition to any other charges for which he may become liable in terms of the Schedule, pay to the Council an industrial effluent charge which shall be calculated —

- (a) on the quantity of water discharged during the half year forming the period of charge; and
- (b) in accordance with the following formula:—

$$\text{Charge in cents per kilolitre} = 2,0 + 0,02 (\text{O.A.} - 50)$$

Where O.A. is the arithmetic average of the strengths determined as specified in rule 3 of this Part, of not less than four grab samples of effluent taken at any time during the half year: Provided that the Council may in a given case in its discretion levy the minimum amount prescribed by rule 8 without sampling the effluent.

2. Whenever a sample is taken by the Council in terms of rule 1, one half thereof shall, at his request, be made available to the owner or occupier of the premises.

3. The strength referred to in rule 1 shall be determined by reference to the oxygen absorbed in four hours

N

from acidic — potassiumpermanganate and on an aliquot

80

part of a well-shaken sample in accordance with the methods of chemical analysis as applied to sewage and sewage effluents as set out in Schedule F.

"Inwoners" sluit in inwonende personeel en bediendes en die getal word bereken op die gemiddelde daagliks totaal gedurende die voorafgaande halfjaar. 'n Gesertifiseerde opgawe moet aan die Raad verstrek word deur die persoon in beheer van die inrigting.

- 6. Opvoedkundige inrigtings: Vir elke 20 personele of gedeelte daarvan ... ... ... ... ...
- "Person" sluit in dagstudente, kosgangers, personeel en bediendes of hulle inwoon of nie, en die getal van sodanige personele word bereken op die wyse wat in item 5 voorgeskryf is.
- 7. Hospitale, verpleeginrigtings en hersteloorde: Vir elke 10 personele of gedeelte daarvan met inbegrip van pasiënte, lede van inwonende personeel en bediendes vir wie daar, soos die persoon in beheer gesertifiseer het, aan die einde van die voorafgaande kalenderjaar huisvesting beskikbaar was. ... ... ... ... ...
- 8. Alle ander klasse van eiendomme, behalwe dié wat onder items 1 tot en met 7 vermeld is: Per rioolpunt ... ... ... ... ...
- "Punt" beteken 'n spoekkloset of -pan, vuilwaterregter, vettvanger en elke 70 cm. of gedeelte daarvan, van 'n urinaal.

#### DEEL IV.

##### *Fabrieksuitvloeisel.*

Onderstaande reëls geld vir die toepassing van artikel 22(1) in verband met en vir die berekening van geld, met inbegrip van al die geldie waarnaar daar in daardie Bylae verwys word, wat vir die afvoer en behandeling van fabrieksuitvloeisel betaalbaar is:—

1. Die eienaar of okkuperer van 'n perseel waarop daar 'n bedryf of nywerheid gedryf word en waarvan daar, ten gevolge van so 'n bedryf of nywerheid of van so 'n proses wat daarmee gepaard gaan, uitvloeisel in die Raad se straatariool ontlaas word, moet, benewens die ander geldie waarvoor hy ingevolge hierdie Bylae aanspreeklik mag wees, aan die Raad 'n fabrieksuitvloeisel-geld betaal wat bereken word —
  - (a) volgens die hoeveelheid water wat gedurende die halfjaar waarvoor die geldie gehef word, ontlaas word; en
  - (b) ooreenkonsig die volgende formule:—

$$\text{Bedrag in sent per kiloliter} = 2,0 + 0,02 (\text{O.A.} - 50)$$

waar O.A. die rekenkundige gemiddelde is van die sterktes bepaal ooreenkomsdig reël 3 van hierdie Deel, van minstens vier blinde monsters van uitvloeisel wat te eniger tyd gedurende die halfjaar geneem is: Met dien verstande dat die Raad in 'n gegewe geval volkome na goeddunke die minimum bedrag wat by reël 8 voorgeskryf word, kan hef sonder om die uitvloeisel te bemonster.

2. Wanneer die Raad 'n monster ingevolge reël 1 neem, moet die helfte daarvan indien hy dit versoek, aan die eienaar of okkuperer van die perseel beskikbaar gestel word.

3. Die sterkte waarnaar in reël 1 verwys word, word volgens die skeikundige metodes waarvolgens rioolvuil en rioolvuiluitvloeisel ontleed word, soos dit in Bylae F omskryf word, bepaal ooreenkomsdig die hoeveelheid suurstof wat 'n deel — volume van 'n goed gemengde

N

monster in vier uur uit 'n aangesuurde — kaliumpermanganaatoplossing absorbeer.

80

4. In the absence of any direct measurement, the quantity of industrial effluent discharged during a half-year shall be determined by the Council according to the quantity of water consumed on the premises during that half year, and in the determination of that quantity, the quantity used on the premises for domestic purposes and the quantity lost to the atmosphere during the process of trade or manufacture or present in the final product shall be deducted.

5. Unless the Council shall in any particular case agree otherwise in writing with an owner or occupier, the charges prescribed by this Schedule shall be levied in respect of half-yearly periods beginning on 1st July and 1st January: Provided that —

- (a) where the last monthly meter reading relating to a half-yearly charging period is taken before the end of that period the remaining part of the period shall be deemed to belong for charging purposes to the next succeeding half-yearly charging period;
- (b) where the last monthly meter reading relating to the half-yearly charging period is taken after the end of that period that part of the succeeding period which had elapsed when the reading is taken shall be deemed to form part of the charging period to which the reading relates; and
- (c) where the discharge of effluent to the street sewer begins during a half-year as aforesaid, the charge made in respect of that half-year shall be calculated as from the said date.

6. If a meter whereby the quantity of water consumed on the premises is measured is proved to be defective, the appropriate adjustment shall be made to the quantity of industrial effluent discharged when calculated as prescribed by rule 4.

7. (1) Where industrial effluent is discharged into the street sewer from more points than one, whether on the same floor or on different floors of premises, the Council may in its discretion for all the purposes of making a charge in terms of this Schedule including the taking of test samples, treat each such point of discharge as a separate point for the discharge of industrial effluent into the street sewer.

(2) For the purpose of calculating as prescribed by rule 4, the quantity of effluent discharged from each point of discharge as aforesaid the total water consumed on the premises shall be allocated as accurately as is reasonably practicable, after consultation between the Town Engineer and the occupier, among the several points of discharge.

8. The minimum amount charged for the discharge of industrial effluent in the street sewer, shall be —

(a) 2c per kilolitre; or

(b) R1 per month, whichever amount is the highest.

## PART V.

### *Swimming Pools.*

The following charges shall be payable in respect of fountains, swimming pools or reservoirs, according to capacity as specified below:—

	Per Half- year	R No charge
1. Less than 450 kilolitres ... ... ... ... ...		
2. 450 kilolitres or more ... ... ... ... ...		25

4. Indien daar geen regstreekse afmeting plaasvind nie, bepaal die Raad die hoeveelheid fabrieksuivloeisel wat gedurende 'n halfjaar ontlas is, volgens die hoeveelheid water wat gedurende dié halfjaar op die perseel verbruik is, en by die bepaling van dié hoeveelheid word die water wat vir huishoudelike doeleindes op die perseel verbruik is en die hoeveelheid wat tydens die vervaardigingsprosesse verdamp het, of in die finale produkte aanwesig is, afgetrek.

5. Tensy die Raad in 'n bepaalde geval anders met 'n eienaar of okkuperder skriftelik ooreenkom, word die geldie wat by daardie Bylae vorgeskryf word, gehef ten opsigte van die halfjaarlikse tydperke wat op 1 Julie en 1 Januarie begin: Met dien verstande dat —

- (a) waar die laaste maandelikse meteraflesing betreffende 'n halfjaarlikse heffingstydperk, voor die einde van dié tydperk plaasvind, die res van dié tydperk vir heffingsdoeleindes as deel van die daaropvolgende halfjaarlikse heffingstydperk geag word;
- (b) waar die laaste maandelikse meteraflesing betreffende die halfjaarlikse heffingstydperk na die einde van dié tydperk plaasvind, dié gedeelte van die daaropvolgende tydperk wat reeds verstryk was toe die meteraflesing plaasgevind het, as deel van die heffingstydperk waarop die lesing betrekking het, geag word; en
- (c) waar die ontlasting van uitvloeiisel in 'n straatrooil op 'n datum gedurende 'n halfjaar, soos voornoem, begin, die geld ten opsigte van dié halfjaar vanaf genoemde datum bereken word.

6. Indien daar bewys word dat 'n meter waarmee die hoeveelheid water wat op die perseel verbruik word, afgemeet word, defek is, moet die hoeveelheid fabrieksuivloeisel wat ontlas is, bereken ooreenkomsdig reël 4, dienoorenkomsdig gewysig word.

7. (1) Waar fabrieksuivloeisel op meer as een plek in 'n straatrooil ontlas word, hetsy op dieselfde verdieping hetsy op verskillende verdiepings van 'n perseel, kan die Raad na goeddunke vir alle doeleindes om 'n bedrag ingevolge hierdie Bylae te kan hef, met inbegrip van die neem van toetsmonsters, iedere sodanige ontlaspolek as 'n afsonderlike plek vir die ontlasting van fabrieksuivloeisel in die straatrooil beskou.

(2) Met die doel om die hoeveelheid uitvloeiisel wat by iedere ontlaspolek soos voornoem ontlas word, te kan bereken soos dit by reël 4 voorgeskryf word, word die totale hoeveelheid water wat op die perseel verbruik is, so juis as wat redelikerwys moontlik is, na oorlegpleging tussen die Stadsingenieur en die bewoner, aan die verskillende ontlaspolekke toegewys.

8. Die minimum bedrag wat vir die ontlasting van fabrieksuivloeisel in die straatrooil gehef word, bedra —

- (a) 2c per kiloliter; or
- (b) R1 per maand, watter bedrag ook al die grootste is.

## DEEL V.

### *Swembaddens.*

Onderstaande geldie is ten opsigte van fonteine, swembaddens of opgaardamme betaalbaar en word bereken volgens die inhoudsvermoë soos dit hieronder aangegee word:—

	Per halfjaar	R Koste-
1. Minder as 450 kiloliter ... ... ... ...		loos
2. 450 kiloliter of meer ... ... ... ...		25

## PART VI.

*Waste Food Disposal Units, Per Month.*

For each waste-food disposal unit or garbage grinder the installation of which has been permitted in terms of these by-laws: R2.

## SCHEDULE C.

*Work Charges.*

The owner of the property on or in respect of which the work is carried out, shall be liable to the Council for the payment of the following charges:—

1. Sealing openings (section 15(3)), per connection ...	R 10
2. Re-opening sealed connection, per connection ...	R 10
3. Removing blockages (section 17):—	
(1) For the first half-hour after the beginning of the work, all travelling time to the work included ...	R 3
(2) For every half-hour of work thereafter excluding travelling after completion of the work ...	R 1

## SCHEDULE D.

The following are —

- (a) the limit of the OA strength, pH and electrical conductivity; and
- (b) the substances and the maximum permissible concentrations thereof, expressed in milligrams per litre (mg/l) referred to in section 21(1)(e):—

## A. GENERAL.

OA strength — not to exceed ...	500 mg/l
pH — not less than ...	6,5 mg/l
Electrical conductivity — not greater than ...	3 000 micro-ohms per cm at 20°C
Caustic alkalinity as CaCO <sub>3</sub> ...	1 000 mg/l
substances not in solution (including fat, oil, grease, waxes and like substances) ...	100 mg/l
Substances soluble in petroleum ether ...	50 mg/l
Sulphides, hydro-sulphides and polysulphides (expressed as S) ...	20 mg/l
Substances from which hydrogen cyanide can be liberated in the drainage installation, street sewer or sewage-purification works (expressed as HCN) ...	5 mg/l

## DEEL VI.

*Toestelle vir die Wegruiming van Afvalvoedsel, per Maand.*

Vir iedere toestel vir die wegruiming van afvalvoedsel of iedere alvalmeul waarvan die installasie ingevolge hierdie verordeninge toegelaat word: R2.

## BYLAE C.

*Gelde vir Week.*

Die eienaar van die eiendom waarop, of ten opsigte waarvan, die werk verrig word is aanspreeklik vir betaalung van die volgende gelde:—

1. Verseeling van openinge (artikel 15(3)), per verbinding ...	R 10
2. Oopmaak van verscölde verbindingen, per verbinding ...	R 10
3. Oopmaak van verstopte perseelriole (artikel 17):—	
(1) Vir die eerste uur nadat daar met die werk begin is, met inbegrip van die rytyd na die perseel ...	R 3
(2) Vir iedere halfuur wat daarna daaraan gewerk word, uitgesonderd die rytyd na voltooiing van die werk ...	R 1

## BYLAE D.

*Hier volg —*

- (a) die perk van O.A.-sterkte, die pH en die elektriese geleidingsvermoë; en
- (b) 'n lys van die stowwe en die maksimum toelaatbare konsentrasies daarvan, uitgedruk in milligram per liter (mg/l) waarna daar in artikel 21(1)(e) verwys word:—

## A. ALGEMEEN.

O.A.-sterkte — hoogstens ...	500 mg/l
pH — minstens ...	6,5 mg/l
Elektriese geleidingsvermoë — hoogstens ...	3 000 mikro-ohms per cm. by 20° C.
Bytende alkali — inhoud as Ca CO <sub>3</sub> ...	1 000 mg/l
Stowwe wat nie ooplos is nie (met inbegrip van vet, olie, gries, was en soortgelyke stowwe) ...	100 mg/l
Stowwe wat in petroleum-eter oplosbaar is ...	50 mg/l
Sulfiedes, hidrosulfiedes en polisulfiedes (uitgedruk as S) ...	20 mg/l
Stowwe wat blou suurgas in die perseelrioolstelsel, straatriool of rioolvuilwerke kan vrystel (uitgedruk as HCN) ...	5 mg/l

Formaldehyde (expressed as HCHO) ... ... ... ...	5 mg/l
All sugars and/or starch (expressed as glucose) ... ... ...	200 mg/l
Available chlorine (expressed as Cl) ... ... ... ...	5 mg/l
Sulphates (expressed as SO <sub>4</sub> ) ...	200 mg/l
Fluorine - containing compounds (expressed as F) ...	1,0 mg/l

**B. METALS.****GROUP 1**

Iron (expressed as Fe)
Chromium (expressed as CrO <sub>3</sub> )
Copper (expressed as Cu)
Nickel (expressed as Ni)
Zinc (expressed as Zn)
Cadmium (expressed as Cd)

The total collective concentration of all metals in Group 1 (expressed as indicated above) in any sample of the effluent shall not exceed 30 mg/l, nor shall the concentration of any individual metal in any sample 10 mg/l.

**GROUP 2.**

Arsenic (expressed as As)
Boron (expressed as B)
Lead (expressed as Pb)
Selenium (expressed as Se)
Mercury (expressed as Hg)
Vanadium (Expressed as V <sub>2</sub> O <sub>5</sub> )

The total collective concentration of all metals in Group 2 (expressed as indicated above) in any sample of the effluent shall not exceed 5 mg/l nor shall concentration of any individual metal in any sample exceed 1,0 mg/l.

**C. RADIO-ACTIVE WASTES.**

Any radio-active waste or isotopes: Such concentration as may be laid down by the Atomic Energy Board or any State Department.

No anti-bactericides;  
No calcium carbide.

**D. NOTE.**

1. The method of testing in order to ascertain the concentration of any substance here mentioned shall be the test normally used by the Council for the purpose.

2. Any person discharging into a street sewer a substance referred to in this Schedule shall ascertain the details of the appropriate test from the Council."

Formaldehyd (uitgedruk as HCHO) ... ... ... ...	5 mg/l
Alle suikers en/of stysels (uitgedruk as glukose) ... ... ...	200 mg/l
Beskikbare chloor (uitgedruk as Cl) ... ... ... ...	5 mg/l
Sulfate (uitgedruk as SO <sub>4</sub> ) ...	200 mg/l
Kombinasies wat fluoor bevat (uitgedruk as F) ... ... ...	1,0 mg/l

**B. METALE.****GROEP 1.**

Yster (uitgedruk as Fe)
Chroom (uitgedruk as CrO <sub>3</sub> )
Koper (uitgedruk as Cu)
Nikel (uitgedruk as Ni)
Sink (uitgedruk as Zn)
Kadmium (uitgedruk as Cd)

Die totale konsentrasie van al die metale in Groep 1 saam (uitgedruk soos hierbo in enige monster mag nie 10 mg/l oorskry nie.

**GROEP 2.**

Arseen (uitgedruk as As)
Boor (uitgedruk as B)
Lood (uitgedruk as Pb)
Selenium (uitgedruk as Se)
Kwik (uitgedruk as Hg)
Vanadium (uitgedruk as V <sub>2</sub> O <sub>5</sub> )

Die totale konsentrasie van al die metale in groep 2 saam (uitgedruk soos hierbo) in enige monster van die uitvloeisel mag nie 5 mg/l, en die konsentrasie van enige besondere metaal in enige monster mag nie 1,0 mg/l oorskry nie.

**C. RADIO-AKTIEWE AFVALSTOWWE.**

Enige radio-aktiewe afvalstof of isotoop: Sodanige konsentrasie as wat die Raad op Atoomkrag of 'n Staatsdepartement mag bepaal.

Geen anti-bakteriese middels nie.  
Geen kalsiumkarbied nie.

**D. OPMERKINGS.**

1. Die Raad pas die toets toe wat hy gewoonlik vir die doel gebruik om die konsentrasie van enige stof wat hierbo genoem word, te bepaal.

2. Iemand wat 'n stof wat in hierdie Bylae genoem word in die straatrooil laat ontsla, moet die besonderhede van die toepaslike toets by die Raad verky.

## GENERAL NOTICES

### NOTICE 369 OF 1971.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORD PARK EXTENSION 4 TOWNSHIP.

By Administrator's Notice No. 289 of 1966 the establishment of Bedford Park Extension 4 Township on the farm Bedford, No. 68-I.R., district of Johannesburg, as indicated on plan 2820/1 was advertised.

Since then an amended No. 2820/2 was received by virtue of which provision is made for 2 general residential erven.

The relevant plans are open for inspection at the office of the Director, Department of Local Government, Room B225, Block B, Second Floor, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria for a period of eight weeks from the date hereof.

Objections against the granting of the application must reach the Director not later than eight weeks from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

### NOTICE 370 OF 1971

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF MORNINGSIDE EXTENSION 89 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Newick Investments (Proprietary) Ltd., in its capacity as trustee for Shakespeare's Wood (Pty.) Ltd., for permission to lay out a township consisting of 27 special residential erven, 2 general residential erven and 1 Town House erf on Remaining Extent of Portion 1, and Portion 7 (a portion of Portion 1) of Holding No. 130, Morningside Agricultural Holdings, district Johannesburg, to be known as Morningside Extension 89.

The proposed township is situated east of and abuts Rivonia Avenue and north of and abuts Sandown Extension 24 Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## ALGEMENE KENNISGEWINGS

### KENNISGEWING 369 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE DORP BEDFORD PARK UITBREIDING 4.

Onder Administrateurskennisgewing No. 289 van 1966 is 'n aansoek om die stigting van Dorp Bedford Park

Uitbreiding 4 op die plaas Bedford, No. 68-I.R., distrik Johannesburg, soos aangedui op die plan 2820/1 geadverteer.

Sedertdien is 'n gewysigde plan 2820/2 ingedien waarlangs voorsiening gemaak is vir 2 algemene woonerwe.

Die planne lê ter insae in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B225, 2de Vloer, B Blok, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Besware teen die toestaan van die aansoek moet die Direkteur van Plaaslike Bestuur nie later nie as agt weke na datum hiervan bereik.

Alle besware moet in duplikaat ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

### KENNISGEWING 370 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MORNINGSIDE UITBREIDING 89.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Newick Investments (Edms.) Beperk, in hoedanigheid as kurator vir Shakespeare's Wood (Edms.) Beperk, aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 27 spesiale woonerwe, 2 algemene woonerwe en 1 Dorpshuis erf te stig op Resterende Gedeelte en Gedeelte 1, en Gedeelte 7 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van Hoewe No. 130, Morningside Landbouhoeves, distrik Johannesburg wat bekend sal wees as Morningside Uitbreiding 89.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grens aan Rivonia en noord van grens aan die dorp Sandown Uitbreiding 24.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## NOTICE 376 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF MORNINGSIDE EXTENSION 91 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by N.A.S. Investments (Pty.) Ltd. for permission to lay out a township consisting of 1 institutional erf on Holding 116, Morningside Agricultural Holdings, district Johannesburg, to be known as Morningside Extension 91.

The proposed township is situated east of and abuts West Road South, and west of and abuts Hill Road.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 377 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF SPARTAN EXTENSION 3 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Kelvinay (Pty.) Ltd., Kelvinbee (Pty.) Ltd., Kelvincée (Pty.) Ltd., Kelvindee (Pty.) Ltd., and Kelvinée (Pty.) Ltd. for permission to lay out a township consisting of 26 Commercial erven on Portions 84, 85, 86, 94 and 93 (portions of Portion 82) of the farm Zuurfontein No. 33 IR, district Kempton Park to be known as Spartan Extension 3.

The proposed township is situated between Kelvin power station and the Edenvale municipal boundary and approximately 150 metres southwest of Spartan Extension 1 Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director, not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## KENNISGEWING 376 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MORNINGSIDE UITBREIDING 91.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat N.A.S. Investments (Edms.) Beperk, aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 1 inrigtingserf, te stig op Hoeve 16, Morningside Landbouhoeves, distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Morningside Uitbreiding 91.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grens aan Westweg Suid en wes van en grens aan Hillweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoe te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Proviniale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 377 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP SPARTAN UITBREIDING 3.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Kelvinay (Edms.) Bpk, Kelvinbee (Edms.) Bpk., Kelvincée (Edms.) Bpk., Kelvindee (Edms.) Bpk. en Kelvinée (Edms.) Bpk. aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 26 kommersiële erwe te stig op Gedeeltes 84, 85, 86, 94 en 93 (gedeeltes van Gedeelte 82) van die plaas Zuurfontein No. 33 IR, distrik Kempton Park wat bekend sal wees as Spartan Uitbreiding 3.

Die voorgestelde dorp lê tussen Kelvin Kragstasie en die munisipale grens van Edenvale en ongeveer 150 meter suidwes van die Dorp Spartan Uitbreiding.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoe te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Proviniale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## NOTICE 378 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF COLIGNY EXTENSION 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by the Village Council of Coligny for permission to lay out a township consisting of erven, on a Portion of Portion 106 of the farm Rietvly No. 70 IP, district Coligny, to be known as Coligny Extension 2.

The proposed township is situate south of and abuts the railway line from Lichtenburg to Coligny and west of the S.A.R. Loco Depot.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 379 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF PINKYVALE TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Granite Holdings (Pty.) Ltd. for permission to lay out a township consisting of 37 special residential erven, 3 general residential erven and 2 business erven on Portion 97 (a portion of Portion 58) of the farm Boschkop No. 199 IQ, district Roodepoort, to be known as Pinkyvale.

The proposed township is situate south of and abuts North Riding Agricultural Holdings and east of and abuts Golden Harvest Agricultural Holdings.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## KENNISGEWING 378 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP COLIGNY UITBREIDING 2.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat die Dorpsraad van Coligny aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 15 nywerheidsewe, te stig op 'n Gedeelte van Gedeelte 106 van die plaas Rietvly No. 70 IP, distrik Coligny, wat bekend sal wees as Coligny Uitbreiding 2.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan die spoorlyn van Lichtenburg na Coligny en wes van die S.A.S. Loko Depot.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Proviniale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 379 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP PINKYVALE.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Granite Holdings (Edms.) Bpk. aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 37 spesiale woonewe, 3 algemene woonerwe en 2 besigheidserwe te stig op Gedeelte 97 ('n gedeelte van Gedeelte 58) van die plaas Boschkop No. 199 IQ, distrik Roodepoort, wat bekend sal wees as Pinkyvale.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan North Riding Landbouhoeve en oos van en grens aan Golden Harvest Landbouhoeves.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Proviniale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## NOTICE 380 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF MARYVLEI EXTENSION 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by A. I. Dolphin Enterprises (Pty.) Ltd. for permission to lay out a township consisting of 2 special erven for transport business, coal yards and storage on Holdings 37 and 38 of Witpoort Estates Agricultural Holdings, district Brakpan, to be known as Maryvlei Extension 2.

The proposed township is situated north west of and abuts Twelfth Road and south west of and abuts First Road.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 381 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF LYNNWOOD RIDGE EXTENSION 3 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Paul Kuisis for permission to lay out a township consisting of 4 general residential erven on Remaining Extent of Portion "N" of the farm Hartebeespoort, 362-JR, district Pretoria to be known as Lynnwood Ridge Extension 3.

The proposed township is situated south of the south-eastern corner of Lynnwood Ridge Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## KENNISGEWING 380 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MARYVLEI UITBREIDING 2.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat A. I. Dolphin Enterprises (Edms.) Bpk. aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 2 spesiale erven vir vervoer besigheid, steenkool werwe en store te stig op Hoeves 37 en 38 Witpoort Estates Landbouhoeves, distrik Brakpan wat bekend sal wees as Maryvlei Uitbreiding 2.

Die voorgestelde dorp lê noordwes van en grens aan Twaalfdeweg en suidwes van en grens aan Eersteweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoe te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 381 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP LYNNWOOD RIDGE UITBREIDING 3.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Paul Kuisis aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 4 algemene woonerven te stig op Resterende Gedeelte van Gedeelte "N" van die plaas Hartebeespoort 362-JR, distrik Pretoria wat bekend sal wees as Lynnwood Ridge Uitbreiding 3.

Die voorgestelde dorp lê suid van die suidoostelike hoek van dorp Lynnwood Ridge.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoe te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## NOTICE 382 OF 1971.

## PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 319.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. C. J. Bezuidenhout, 51 Rigel Street, Waterkloof Ridge, Pretoria for the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960 by rezoning Erf No. 642, situate on Pleiades Avenue and Rigel Avenue Waterkloof Ridge Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling house per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling house per 15,000 sq. ft".

The amendment will be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 319. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 383 OF 1971.

## PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/255.

In is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owners Messrs. Themont (Pty.) Ltd., (Portions A, B and D of Erf No. 718) and Messrs. Vernon Maisonettes (Pty.) Ltd., both of 14 Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944, by rezoning Portions A, B, C and D of Erf No. 718 situate on the south-western corner of Andries and Visagie Streets, Pretoria Township from "General Residential" tot "General Business".

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/255. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 384 OF 1971.

## BETHAL AMENDMENT SCHEME NO. 1/15.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as

## KENNISGEWING 382 VAN 1971.

## PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 319.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. C. J. Bezuidenhout, Rigelstraat 51, Waterkloof Ridge, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema 1960, te wysig deur die hersonering van Erf no. 642, geleë aan Pleiades- en Rigellaan dorp Waterkloof Ridge van „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een woonhuis per erf” tot „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een woonhuis per 15,000 vk. vt.”

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoriastreek-wysigingskema no. 319 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 383 VAN 1971.

## PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/255.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaars mnre. Themont (Edms.) Bpk., (Gedeeltes A, B en D van Erf no. 718) en mnre. Vernon Maisonettes (Edms.) Bpk., albei van Van der Stelgebou 14, Pretoriusstraat, Pretoria aansoek gedoen het om Pretoriadorpsaanlegskema no. 1, 1944, te wysig deur die hersonering van Gedeeltes A, B, C en D van Erf no. 718 geleë aan die suidwestelike hoek van Andries- en Visagiestraat, dorp Pretoria van „Algemene Woon” tot „Algemene Besigheid”.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema no. 1/255 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 384 VAN 1971.

## BETHAL-WYSIGINGSKEMA NO. 1/15.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe,

amended) that application has been made by the owner Messrs. Mordonia (Pty.) Ltd., 42, Market Street, Bethal. For the amendment of Bethal Town-planning Scheme No. 1, 1952 by rezoning Erf No. 51 situate on Naude Street, Bethal Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 10 000 sq. ft" to "Special Business."

The amendment will be known as Bethal Amendment Scheme No. 1/15. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Bethal and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Bethal, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Mordonia (Edms.) Bpk., Markstraat 42, Bethal aansoek gedoen het om Bethal-dorpsaanlegskema No. 1, 1952, te wysig deur die hersonering van Erf No. 51 geleë aan Naudestraat dorp Bethal van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 10 000 vk voet" tot „Spesiale Besigheid."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Bethal-wysigingskema No. 1/15 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Bethal ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 3, Bethal, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## NOTICE 385 OF 1971.

## PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 2/39.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Emde Properties (Pty.) Ltd., 583, Moot Street, Daspoort, Pretoria for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 2, 1952 by rezoning Portion 1 of Lot No. 131 and Remaining Extent of Lot No. 131 situate on Moot Street and Portion 5 (a portion of Portion 1 of Portion B) of Lot No. 135, Remaining Extent of Portion 'B' of Lot No. 135 and Portion 'C' of Lot No. 135 situate on Taljaard Street, Daspoort Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 10,000 sq. ft." to "Special" for Warehouse and meat factory on Portion 1 of Lot No. 131 and Remaining Extent of Lot No. 131 only.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 2/39. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 386 OF 1971.

## JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/491.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as

## KENNISGEWING 385 VAN 1971.

## PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 2/39.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Emde Properties (Edms.) Bpk., Mootstraat 583, Daspoort, Pretoria aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema No. 2, 1952, te wysig deui die hersonering van Gedeelte 1 van Erf No. 131 en Resterende Gedeelte van Erf No. 131 geleë aan Mootstraat en Gedeelte 5 ('n gedeelte van Gedeelte 1 van Gedeelte 'B') van Erf No. 135, Resterende Gedeelte van Gedeelte 'B' van Erf No. 135 en Gedeelte 'C' van Erf No. 135 geleë aan Taljaardstraat, dorp Daspoort van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 10,000 vk. vt." tot „Spesiaal" vir Pakhuis en vleisfabriek op Erwe gedeelte 1 van Erf No. 131 en Resterende Gedeelte van Erf No. 131 alleen.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 2/39 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 386 VAN 1971.

## JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/491.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe,

amended) that application has been made by the owner Messrs. Goldbro (Pty.) Limited, Annan House, Commissioner Street, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Consolidated Erf No. 1131 bounded by Frederick, Harrison, Anderson and Loveday Streets, Marshalltown Township, to permit a building to be erected up to 195 ft. above the mean level of the surrounding pavements.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/491. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 387 OF 1971.

#### NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 196.

It is hereby notified in terms of section 31(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Town Council of Sandton has applied for Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958, to be amended by:

the inclusion of the following properties which at present are within the Municipal boundaries of the Sandton Town Council but which are not included in the Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme or any other Town-planning Scheme, into the Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme under the use-zone of "UNDETERMINED": —

Brendavere Agricultural Holdings: Holdings 1 to 8. Blandford Ridge Agricultural Holdings: Holdings 1 to 10. Beverley Agricultural Holdings: Holdings 1 to 43. Beverley Agricultural Holdings Extension No. 1: Holdings 44 to 50. Beverley Agricultural Holdings Extension No. 2: Holdings 51 tot 56. Craighavon Agricultural Holdings: Holdings 1 to 47. Craighavon Agricultural Holdings Extension Holdings: Holdings 1 to 21, 25 to 58, 69 to 88. No. 1: Holdings 48 tot 55. Douglassdale Agricultural Farm Douglassdale No. 195-IQ: Portions 2 tot 5. Leaholm Agricultural Holdings: Holdings 1 to 12. Farm Lone Hill No. 1-IR: Portions 1 to 35, Remainder (Film Studio). Magaliesview Agricultural Holdings: Holding 1/5, Holdings 3 to 5. Merrowdown Agricultural Holdings: Holdings 1 to 5. Norscot Agricultural Holdings: Holdings 1 to 32. Palmlands Agricultural Holdings: Holdings 1 to 21. Pineslopes Agricultural Holdings: Holdings 1 to 23. Roospark Agricultural Holdings: Holdings 1 to 8. Roospark Agricultural Holdings Extension No. 1: Holdings 9 and 10. Glen Nerine Agricultural Holdings: Holdings 1 to 3. Salfred Agricultural Holdings: Holdings 1 to 7. Farm Rietfontein No. 2-IR: Portion 38. Farm Witkoppen No. 194-IQ: Portions

1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Goldbro (Edms.) Beperk, Aannahuis, Commissionerstraat, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van gekonsolideerde Erf No. 1131 begrens deur Frederick-, Harrison-, Anderson- en Lovedaystraat, dorp Marshalltown, om die bou van 'n gebou tot op 195 voet bokant die gemiddelde vlak van die omliggende sypaadjes toe te laat.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/491 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg, Skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 387 VAN 1971.

#### NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 196.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 31(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Stadsraad van Sandton aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958 te wysig deur:

die insluiting van die volgende gebiede wat nie in die Noordelike Johannesburgstreek-dorpsbeplanningskema of enige ander skema ingesluit is nie maar wat wel binne die munisipale grense van die Stadsraad van Sandton geleë is, by genoemde skema as "ONBEPALD" in te sluit: —

Brendavere Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 8. Blandford Ridge Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 10. Beverley Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 43. Beverley Landbouhoeves Uitbreiding No. 1: Hoewes 44 tot 50. Beverley Landbouhoeves Uitbreiding No. 2: Hoewes 51 tot 56. Craighavon Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 47. Craighavon Landbouhoeves Uitbreiding No. 1: Hoewes 48 tot 55. Douglassdale Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 21, 25 tot 58, 69 tot 88. Plaas Douglassdale No. 195 IQ: Gedeeltes 2 tot 5. Leaholm Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 12. Plaas Lone Hill No. 1-IR: Gedeeltes 1 tot 35. Restant (Filmstudio). Magaliesview Landbouhoeves: Hoewe 1/5, Hoewe 3 tot 5. Merrowdown Landbouhoeves: Hoewe 1 tot 5. Norscot Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 32. Palmlands Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 21. Pineslopes Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 23. Roospark Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 8. Roospark Landbouhoeves Uitbreiding No. 1: Hoewes 9 tot 10. Glen Nerine Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 3. Salfred Landbouhoeves: Hoewes 1 tot 7. Plaas Rietfontein No. 2 IR: Gedeelte 38. Plaas Witkoppen No. 194 IQ: Gdeel-

19, 25, 27, 29, 22, 22, 34, 45, 47 to 49, 53, 54, 74, 84, 87 to 93, 97, 100, 101, 102, 106 to 110, 112, 115, 116, 119, 123, 124, 136, 142, 152, 153, 155, 158, 161, 169, 178, 181 to 186. Farm Zevenfontein No. 407-JR: Portions 46, 141 to 145, 64, 61, 66.

This amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 196. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons thereof at any time within 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 388 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/457.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Parktown Mews (Pty.) Ltd. P.O. Box 8210, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No 1, 1946 by rezoning the Remaining Extent of Stand No. 569 and Remaining Extent of Portion A of Stand No. 569 situate on Jan Smuts Avenue Partown Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special" to permit a licensed Hotel subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/457. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representation in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 389 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/501.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner

tes 19, 25, 27, 29, 22, 22, 34, 45, 47 tot 49, 53, 54, 74, 84, 87 tot 93, 97, 100, 101, 102, 106, tot 110, 112, 115, 116, 119, 123, 124, 136, 142, 152, 153, 155, 158, 161, 169, 178, 181 tot 186. Plaas Zevenfontein No. 407 JR: Gedeeltes 46, 141 tot 145, 64, 61, 66.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 196 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stads-klerk van Sandton en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne een myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regsgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bogemelde adres of Posbus 892, Pretoria skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

19—26.

Pretoria, 19 Mei 1971.

#### KENNISGEWING 388 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/457.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. Parktown Mews (Edms.) Bpk., Posbus 8210, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van die Resterende Gedeelte van Erf No. 569 en Resterende Gedeelte van Gedeelte A van Erf No. 569 geleë aan Jan Smutslaan, dorp Parktown van „Spesiale Woon“ met 'n digtheid van „Een woonhuis per erf“ tot „Spesial“ om 'n gelisensieerde hotel toe te laat onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/457 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en is in die kantoor van die Stads-klerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stads-klerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 389 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/501.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar

Mrs. E. G. Bensusan, 22, Oaklands Road, Orchards, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Stands Nos. 108 and 109 situate on the corner of The Avenue and Oaklands Road, Orchards Township, from "Special Residential" with a density of one dwelling per 15 000 sq. feet to "General Residential" for the erection of duplex flats subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/501. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any Objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 390 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/497.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Richmond Centre (Pty.) Ltd., P.O. Box 5438, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Lots Nos. 140, 141, 142 and Remaining Extent of Lot No. 139, situate between Menton Road, Hermitage Terrace and Kew Road from "Special Residential" to "Special" for offices subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/497. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 391 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/490.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mrs. G. Abrams, 103, Knights Bridge, 9th Street, Killarney, Johannesburg, for the amendment of Johanes-

naamlik mev. E. G. Bensusan, Oaklandsweg 22, Orchards, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Erwe Nos. 108 en 109 geleë op die hock van The Avenue en Oaklandsweg, dorp Orchards, van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van een woonhuis per 15 000 vk. vt. tot „Algemene Woon" vir die oprigting van dupleks woonstelle onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/501 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stads-klerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslik Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049 Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 390 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/497.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Richmond Centre (Edms.) Bpk., Posbus 5438, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Erwe Nos. 140, 141, 142 en Resterende Gedeelte van Erf No. 139, geleë tussen Mentonweg, Hermitage Terrace en Kewweg van „Spesiale Woon" tot „Spesiaal" vir kantore onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/497 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslik Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 391 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/490.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienares mev. G. Abrams, Knights Bridge 103, 9de Straat, Killarney, Johannesburg, aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die

burg Town-Planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Stands Nos. 146, 147, 148 and 149, situated on Rif Road, Paarlshoop Township, Langlaagte, from "General Residential" to "Special" to permit the storage of new timber including incidental buildings subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/490. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 392 OF 1971.

#### PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/234.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Mobil Oil, Southern Africa (Pty.) Ltd., P.O. Box 35, Cape Town, for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944 to allow for additional workshops on Portion 4 of Erf No. 480 situate on the south-eastern corner of George Storrar Drive and Bains Street, Groenkloof Township.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/234. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria, and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 393 OF 1971.

#### NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 155.

It is hereby notified in terms of section 31(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Town Council of Sandton as directed by the Administrator has applied for Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958 be amended by rezoning Portions 1, 2 and 3 of Consolidated Lot No. 15 situate on Cleveland Road, Sandhurst Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 80,000 sq. ft." to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 40,000 sq. ft."

hersonering van Erwe Nos. 146, 147, 148 en 149 geleë aan Rifstraat, dorp Paarlshoop, Langlaagte van „Algemene Woon" tot „Spesiaal" om die opberging van nuwe hout insluitende aanverwante geboue onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/490 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stads-klerk van Johannesburg, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stads-klerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 392 VAN 1971.

#### PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/234.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. Mobil Oil Suidelike Afrika (Edms.) Bpk., Posbus 35, Kaapstad, aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1, 1944, te wysig om addisionele werkswinkels op Gedeelte 4 van Erf No. 480 geleë op die suid-oostelike hoek van George Storrarrylaan en Bainsstraat, dorp Groenkloof, toe te laat.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 1/234 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stads-klerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stads-klerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 393 VAN 1971.

#### NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 155.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 31(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Stadsraad van Sandton soos gelas deur die Administrateur aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958 te wysig deur die hersonering van Gedeeltes 1, 2 en 3 van Gekonsolideerde Erf No. 15 geleë aan Clevelandweg, dorp Sandhurst van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 80,000 vk. vt. tot „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 40,000 vk. vt."

This amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 155. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons therefor at any time within 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 394 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/472.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owners Messrs. Park Lane Clinic for Women (Pty.) Ltd., Cor. Park Lane and Junction Avenue, Parktown, Johannesburg, for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Lots Nos. 48 and 49, situate on the corner of Park Lane and Junction Avenue, Parktown Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Lot" to "Special" for the purpose of carrying on a General Nursing Home including a Maternity Home section and a section for the handling of gynaecological, obstetrical, urological, orthopaedical and general surgical services with the complementary right: —

- (i) to have qualified practitioners carry on medical and para-medical consulting rooms and radiology units thereon for in-patients and outpatients;
- (ii) as ancillary to the Nursing Home, to conduct upon the Nursing Home premises:—
  - (a) a pharmacy and dispensary;
  - (b) a hospital gifts and trolley service unit;
  - (c) a hairdressing salon service
  - (d) a coffee, snacks and refreshment service unit; subject to certain conditions.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/472. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 155 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stasklerk van Sandton, en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne een myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regssgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 394 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/472.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaars mnr. Park Lane Clinic for Women (Edms.) Bpk., h/v Parksteeg en Junctionlaan, Parktown, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Lotte Nos. 48 en 49 geleë op die hoek van Parksteeg en Junctionlaan dorp Parktown, Johannesburg van „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een Woonhuis per Lot” tot „Spesiaal” vir doeleindes van 'n Algemene Verpleeginrigting insluitende 'n Kraamafdeling en 'n afdeling vir ginekologiese, obstetriese urologiese, ortopediese en algemene snykundige dienste met die aanvullende reg om:

- (i) gekwalifiseerde praktisyens toe te laat om mediese en para-mediese kamers en radiologiese eenhede vir binne- en buite pasiënte aan te hou;
- (ii) bykomstig tot die Verpleeginrigting, op die perseel van die Verpleeginrigting die volgende toe te laat:
  - (a) 'n apieek en toeberei-apieek;
  - (b) 'n hospitaal geskenk- en trolliediens eenheid,
  - (c) 'n haarkappersalondiens,
  - (d) 'n koffie, versnapering- en verversingseenheid onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/472 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stasklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stasklerk, Posbus 1049 Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## NOTICE 395 OF 1971.

## ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/137.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Delflora Investments (Pty.) Ltd., P.O. Box 525, Randburg for the amendment of Roodepoort-Maraisburg Town-planning Scheme No 1, 1946 by rezoning Remaining Extent of Erf No. 264 situate on Adderley Street, Horizon View Township from "One dwelling per erf to one dwelling per 40,000 sq. ft."

The amendment will be known as Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/137. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Roodepoort and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 217, Roodepoort at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 396 OF 1971.

## JOHANNESBURG-AMENDMENT SCHEME NO. 1/503.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Belorraine Investments (Pty.) Ltd., P.O. Box 8870, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Portion 'J' of Stand No. 2343 situate between Louis Botha Avenue and Lloys Ellis Avenue Houghton Estate Township to increase the height from three storeys to six storeys.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/503. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 397 OF 1971.

## SILVERTON AMENDMENT SCHEME NO. 1/40.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Silverton Tannery (Pty.) Ltd., P.O. Box 7,

## KENNISGEWING 395 VAN 1971.

## ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/137.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Delflora Investments (Edms.) Beperk, Posbus 525, Randburg aansoek gedoen het om Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Resterende Gedeeltevan Erf no. 264 geleë aan Adderleystraat, dorp Horizon View van „Een woonhuis per erf" tot „Een woonhuis per 40,000 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/137 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Roodepoort ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 217, Roodepoort, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971

19—26

## KENNISGEWING 396 VAN 1971.

## JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/503.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Belorraine Investments (Edms.) Bpk., Posbus 8870, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Gedeelte 'J' van Erf No. 2343 geleë tussen Louis Bothalaan en Lloys Ellislaan, dorp Houghton Estate om die hoogte van drie verdiepings tot ses verdiepings te verhoog.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/503 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971

19—26

## KENNISGEWING 397 VAN 1971.

## SILVERTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/40.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Silverton Tannery (Edms.) Bpk., Posbus 7, Silver-

Silverton for the amendment of Silverton Town-planning Scheme No. 1, 1955 by rezoning Portion 5 of Lot No. 349 situate on James Drive, Silverton Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 15 000 sq. ft." to "Special" for single storey flats and/or duplex flats or dwelling house subject to certain conditions.

The amendment will be known as Silverton Amendment Scheme No. 1/40. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971

19—26

#### NOTICE 398 OF 1971.

#### PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 301.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Pretoria Central Investments (Pty.) Ltd., 14 Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria for the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme 1960, by rezoning Portion 2 of Portion being Lot A of Portion marked "B" of the Western Portion of the Farm Derdepoort No. 469, District Pretoria (known as Lot No. 31, Eastlynne, District Pretoria) situate on Mouton Road, Eastlynne Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 10 000 square feet" to "Special" for garage, workshop, fuel-pumps, sales area, but no spraypainting and panel-beating may be done.

The amendment will be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 301. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria, and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and at the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

#### NOTICE 399 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/499.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Lot Number Thirty One Richmond (Pty.) Ltd., c/o Dent, Course and Davey, P.O. Box 3243,

ton aansoek gedoen het om Silverton-dorpsaanlegskema No. 1, 1955, te wysig deur die hersonering van Gedeelte 5 van Erf no. 439 geleë aan Jamesrylaan dorp Silverton van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 15 000 vk. vt." tot „Spesiaal" vir enkelverdiepingwoonstelle en/of duplekswoonstelle of woonhuise onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Silverton-wysigingskema No. 1/40 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 398 VAN 1971.

#### PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 301.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Pretoria Central Investments (Edms.) Bpk., Van der Stelgebou 14, Pretoriusstraat, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema 1960, te wysig deur die hersonering van Gedeelte 2 van Gedeelte synde Lot A van gedeelte gemerk „B" van die Westelike Gedeelte van die Plaas Derdepoort No. 469, Distrik Pretoria (bekend as Lot No. 31, Eastlynne, Distrik Pretoria) geleë aan Moutonweg, dorp Eastlynne van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van Een woonhuis per 10 000 vierkante voet" tot „Spesiaal" vir garage, werkswinkel, vulstasie, verkoopslokaal maar geen spitverf en paneelklopwerk nie.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoriastreek-wysigingskema No. 301 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

#### KENNISGEWING 399 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/499.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Lot Number Thirty One Richmond (Edms.) Bpk., p/a Dent, Course and Davey, Posbus 3243, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-

Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Lot No. 31 situate between Napier Road and Nelson Terrace, Richmond Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 2,500 sq. ft." to "Special" for offices, showrooms and/or flats.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/499. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971. 19—26

## NOTICE 400 OF 1971.

## POTCHEFSTROOM AMENDMENT SCHEME NO. 1/47.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Finlaw Properties (Pty.) Ltd., cor. Juta and Henri Streets, Braamfontein, Johannesburg for the amendment of Potchefstroom Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Portion of Remaining Extent of Erf No. 1572 situate on Du Plooy Street, Potchefstroom Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 9 000 square feet" to "General Business".

The amendment will be known as Potchefstroom Amendment Scheme No. 1/47. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Potchefstroom and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 113, Potchefstroom at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971. 19—26

## NOTICE 401 OF 1971.

## ALBERTON AMENDMENT SCHEME NO. 1/69.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Bliss and Menkin Motors (Pty.) Ltd., 13, St. Austell Street, Alberton, for the amendment of Alberton Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Erf No. 532 situate on the corner of Trelawny Road and St. Austell Street, New Redruth Township to permit a building of five storeys.

The amendment will be known as Alberton Amendment Scheme No. 1/69. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Alberton and at the office of the Direc-

dorsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Erf no. 31 geleë tussen Napierweg en Nelson Terrace, dorp Richmond van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 2,500 vk. vt." tot „Spesiaal" vir kantore, vertoonkamers en/of woonstelle.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/499 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stads-klerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbs 892, Pretoria, en die Stads-klerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971. 19—26

## KENNISGEWING 400 VAN 1971.

## POTCHEFSTROOM-WYSIGINGSKEMA NO. 1/47.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Finlaw Properties (Pty.) Ltd., h/v Juta- en Henristraat, Braamfontein, Johannesburg aansoek gedoen het om Potchefstroom-dorsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Gedeelte van Resterende Gedeelte van Erf No. 1572 geleë aan Du Plooy-straat, dorp Potchefstroom van „Spesiale Woon" met 'n digtheid van „Een woonhuis per 9 000 vierkante voet" tot „Algemene Besigheid".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Potchefstroom-wysigingskema No. 1/47 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stads-klerk van Potchefstroom, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stads-klerk, Posbus 113, Potchefstroom, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971. 19—26

## KENNISGEWING 401 VAN 1971.

## ALBERTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/69.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Bliss en Menkin Motors (Edms.) Bpk., St. Austellstraat 13, Alberton, aansoek gedoen het om Alberton-dorsaanlegskema No. 1, 1948, te wysig deur die hersonering van Erf No. 532 geleë aan die hoek van Trelawnyweg en St. Austellstraat dorp New Redruth om 'n gebou van vyf verdiepings toe te laat.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Alberton-wysigingskema No. 1/69 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pre-

tor of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 4, Alberton at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 19th May, 1971.

19—26

## NOTICE 402 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF LOUGHERIN TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Lougherin Investments (Pty.) Ltd., for permission to lay out a township consisting of 103 special residential erven on Holding's Nos. 7, 8, 10, 13, 15, 16, 17 and 18 of Lougherin Agricultural Holdings, district Johannesburg, to be known as Lougherin.

The proposed township is situate south of and abuts Lougherin Avenue and west of and abuts Meredale Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 403 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF ALBERTON EXTENSION 27 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Hendrik Johannes Swartz for permission to lay out a township consisting of 2 special residential erven on Remainder of Portion 49 of the farm Elandsfontein No. 108 IR, district Germiston, to be known as Alberton Extension 27.

The proposed township is situate north-west of and abuts Florentia Township and north-east of Alberton Extension 26 Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B,

toria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Alberton ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 4, Alberton, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 19 Mei 1971.

19—26

## KENNISGEWING 402 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP LOUGHERIN.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Lougherin Investments (Edms.) Bpk., aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 103 spesiale woonerwe te stig op Hoewes Nos. 7, 8, 10, 13, 15, 16, 17 en 18 van Lougherin Landbouhoeves, distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Lougherin.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan Lougherinlaan en wes van en grens aan die dorp Meredale.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoe te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 403 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ALBERTON UITBREIDING 27.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Hendrik Johannes Swartz aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 2 spesiale woonerwe te stig op Restant van Gedeelte 49 van die plaas Elandsfontein No. 108 IR, distrik Germiston, wat bekend sal wees as Alberton Uitbreiding 27.

Die voorgestelde dorp lê noord-wes van en grens aan die Dorp Florentia en noord-oos van die dorp Alberton Uitbreiding 26.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou,

Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

#### NOTICE 404 OF 1971.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF KAREN PARK EXTENSION 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Glen Anil Development Corporation Limited for permission to lay out a township consisting of 232 special residential erven, 2 general residential erven, 1 business erf and 1 garage erf on Remaining Extent of the farm Hartebeesthoek No. 312 JR, district Pretoria, to be known as Karen Park Extension 1.

The proposed township is situate south of and abuts Provincial Road P106/1 and west of and abuts Boundary Road in Heatherdale Agricultural Holdings.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

#### NOTICE 405 OF 1971.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF MEIRINGS-PARK EXTENSION 3 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Willem Adriaan van Wyk for permission to lay out a township consisting of 63 special residential erven on Portion 343 (a portion of Portion 320) of the farm Elandsheuvel No. 402 IP, district Klerksdorp, to be known as Meiringspark Extension 3.

Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

#### KENNISGEWING 404 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP KAREN PARK UITBREIDING 1.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Glen Anil Development Corporation Beperk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 232 spesiale woonerwe, 2 algemene woonerwe, 1 besigheidserf en 1 garage erf te stig op Resterende Gedeelte van die plaas Hartebeesthoek No. 312-JR, distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Karen Park Uitbreidung 1.

Dic voorgestelde dorp lê suid van en grens aan Provinciale Pad P106/1 en wes van en grens aan Boundaryweg in Heatherdale Landbouhoeves.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

#### KENNISGEWING 405 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MEIRINGSPARK UITBREIDING 3.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Willem Adriaan van Wyk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 63 spesiale woonerwe te stig op Gedeelte 343 ('n gedeelte van Gedeelte 320) van die plaas Elandsheuvel No. 402 IP, distrik Klerksdorp, wat bekend sal wees as Meiringspark Uitbreidung 3.

The proposed township is situate north of and abuts Meiringspark Township and west of and abuts Portion 318 of the farm Elandsheuvel.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 406 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF KRUGERSRUS TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Geduld Investments Ltd. for permission to lay out a township consisting of 134 special residential erven on Portion of the Remaining Extent of the farm Geduld No. 123 IR, district Springs, to be known as Krugersrus.

The proposed township is situate north-east of and abuts the Far East Rand Hospital.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 407 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF HAWKINS ESTATE EXTENSION 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by J. F. Hawkins Trust for permission to lay out a township consisting of 2 business

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan die dorp Meiringspark en wes van en grens aan Gedeelte 318 van die plaas Elandsheuvel.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 406 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP KRUGERSRUS.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Geduld Beleggings Beperk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 134 spesiale woonerwe te stig op Gedeelte van die Resterende Gedeelte van die plaas Geduld No. 123 IR, distrik Springs, wat bekend sal wees as Krugersrus.

Die voorgestelde dorp lê noord-oos van en grens aan die Verre Oosrand Hospitaal.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 407 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP HAWKINS ESTATE UITBREIDING.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat J. F. Hawkins Trust aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 2 besigheidserwe te stig op Resistant

erven on Remainder of Portion 56 of the farm Klipfontein No. 58-I.R., district Johannesburg, to be known as Hawkins Estate Extension 1.

The proposed township is situate west of and abuts Louis Botha Avenue and south of and abuts Highlands North Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 408 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF SONNEGLANS EXTENSION 6 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by J. P. Zijlman (Pty.) Ltd., for permission to lay out a township consisting of 79 special residential erven, 4 general residential erven, 1 business erf and 1 garage erf on Portion 69 (a portion of Portion 1) of the farm Boschkop No. 199-I.Q., district Roodepoort, to be known as Sonneglans Extension 6.

The proposed township is situate south-west of and abuts Brushwood Haugh Agricultural Holdings and north-west of and abuts Hunters Hill Agricultural Holdings.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

van Gedeelte 56 van die plaas Klipfontein No. 58-I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Hawkins Estate Uitbreiding 1.

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan Louis Bothalaan en suid van en grens aan die dorp Highlands North.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 408 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP SONNEGLANS UITBREIDING 6.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat J. P. Zijlman (Eiendoms) Beperk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 79 spesiale woonerwe, 4 algemene woonerwe, 1 besigheidserf en 1 garage erf te stig op Gedeelte 69 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Boschkop No. 199-I.Q., distrik Roodepoort, wat bekend sal wees as Sonneglans Uitbreiding 6.

Die voorgestelde dorp lê suid-wes van en grens aan Brushwood Haugh Landbouhoeves en noordwes van en grens aan Hunters Hill Landbouhoeves.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## NOTICE 409 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF WITBANK EXTENSION 39 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Pieter Barend Botha and Gottlieb Botha for permission to lay out a township consisting of 1 business erf and 1 garage erf on a portion of the Remaining Extent of Portion 13 of the farm Klipfontein, No. 322-J.S., district Witbank, to be known as Witbank Extension 39.

The proposed township is situated east of and abuts Provincial Road P120-1 and north-west of and abuts Hans Strydom Avenue.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 410 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF HELDERKRUIN EXTENSION 10 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Harry Keizan for permission to lay out a township consisting of 4 general residential erven and 1 business erf on Remaining Extent of Portion 30 of the farm Roodepoort No. 237 IQ and Remaining Extent of Portion 34 of the farm Wilgespruit No. 190 IQ, district Roodepoort, to be known as Helderkruin Extension 10.

The proposed township is situated north-east of and abuts Ontdekkers Road and north-west of and abuts Pheasant Street.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

## KENNISGEWING 409 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP WITBANK UITBREIDING 39.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Pieter Barend Botha en Gottlieb Botha, aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 1 besigheidserf en 1 garage-erf te stig op 'n gedeelte van die Resterende Gedeelte van Gedeelte 13 van die plaas Klipfontein No. 322-J.S., distrik Witbank, wat bekend sal wees as Witbank Uitbreiding 39.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grens aan Provinciale Pad P120-1 en noord-wes van en grens aan Hans Strydomlaan.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 410 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP HELDERKRUIN UITBREIDING 10.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Harry Keizan aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 4 algemene woonerwe en 1 besigheidserf te stig op Resterende Gedeelte van Gedeelte 34 van die plaas Roodepoort No. 237 IQ en Resterende gedeelte van Gedeelte 34 van die plaas Wilgespruit No. 190 IQ, distrik Roodepoort wat bekend sal wees as Helderkruin Uitbreiding 10.

Die voorgestelde dorp lê noord-oos van en grens aan Ontdekkersweg en noord-wes van en grens aan Pheasantstraat.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

#### NOTICE 411 OF 1971.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF MIKRO EXTENSION 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Nita Investments (Pty.) Ltd., for permission to lay out a township consisting of 176 special residential erven, 2 general residential erven and 1 business erf on Portion 20 (a portion of Portion 17) of the farm Zandfontein No. 317 JR, district Pretoria, to be known as Mikro Extension 1.

The proposed township is situated south of the Zandfontein Cemetery and west of and abuts Mulder Street in Booysens Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

#### NOTICE 412 OF 1971.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF LAKEFIELD EXTENSION 18 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Lidcor Lakefield (Pty.) Ltd., for permission to lay out a township consisting of 2 general residential erven on Portion "A" of Holding No. 25 of Kleinfontein Agricultural Holdings Settlement, district Benoni to be known as Lakefield Extension 18.

The proposed township is situated west of and abuts Sunny Road and north of and abuts Lakefield Extension 12 Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Dirckteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

#### KENNISGEWING 411 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MIKRO UITBREIDING 1.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Nita Investments (Edms.) Bpk., aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 176 spesiale woonerwe, 2 algemene woonerwe en 1 besigheidserf te stig op Gedeelte 20 ('n Gedeelte van Gedeelte 17) van die plaas Zandfontein No. 317 JR, distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Mikro Uitbreiding 1.

Die voorgestelde dorp lê suid van die Zandfontein Kerkhof en wes van en grens aan Mulderstraat in die Dorp Booysens.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Dirckteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

#### KENNISGEWING 412 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP LAKEFIELD UITBREIDING 18.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, word hierby bekend gemaak dat Lidcor Lakefield (Edms.) Beperk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 2 algemene woonerwe te stig op Gedeelte „A“ van Hoewe No. 25 van Kleinfontein Landbouhoewes Nedersetting, distrik Benoni, wat bekend sal wees as Lakefield Uitbreiding 18.

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan Sunnyweg en noord van en grens aan die dorp Lakefield Uitbreiding 12.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak

representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 413 OF 1971.

## PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/295.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. P. P. du Plessis (Pty.) Ltd., 170 Smith Street, Muckleneuk, Pretoria for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944 by rezoning the Remaining Extent of Erf No. 10, situate on the south western corner of Paul Kruger and Booyse Streets Ellofsdal Township from "Special" for the erection of low density flats to "Special" for the erection of shops and flats and, with the special consent of the Council such purposes as are set out in Use Zone 111, Table "C" clause 16 of the original Scheme, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/295. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria, and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

## NOTICE 414 OF 1971.

## PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 2/38.

It is hereby notified in terms of section 31(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the City Council of Pretoria has applied for Pretoria Town-planning Scheme No. 2, 1952, to be amended by amending the zoning of a portion of Van Riebeeck Street situate to the west of the railway line and adjacent to Erf 97, Portion 2 and the Remainder of Erf 98, Hermanstad, which has been permanently closed to all traffic in terms of the provisions of Ordinance No. 17/1939, and which at present has no zoning whatsoever, to "General Industrial".

This amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 2/38. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk,

gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 413 VAN 1971.

## PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/295.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. P. P. du Plessis (Edms.) Bpk., Smithstraat 170, Muckleneuk, Pretoria aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1, 1944, te wysig deur die hersonering van die Resterende Gedeelte van Erf No. 10, geleë op die suidwestelike hoek van Paul Kruger- en Booysestraat, dorp Ellofsdal van „Spesial” vir die oprigting van laedigtheidswoonstelle tot „Spesiaal” vir die oprigting van winkels en woonstelle en, met die spesiale toestemming van die Raad, doeindees soos in Gebruikstreek 111, Tabel „C” van Klousule 16 van die oorspronklike skema uiteengesit is, onderworpe aan sekere voorwaarde.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 1/295 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

## KENNISGEWING 414 VAN 1971.

## PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 2/38.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 31(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Stadsraad van Pretoria aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema No. 2, 1952, te wysig deur die bestemming van 'n gedeelte van Van Riebeeckstraat, geleë ten weste van die spoorlyn en direk aangrensend aan Erf 97, Gedeelte 2 en die Restant van Erf 98, Hermanstad, wat ingevolge die bepalings van Ordonnansie No. 17 van 1939 vir alle verkeer gesluit is en wat tans geen bestemming hoegenaamd het nie, tot „Algemene Nywerheid” te wysig.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 2/38 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria en in die

Pretoria, and the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons therefor at any time within 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 26th May, 1971.

26—2

### TENDERS

**N.B.**—Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

### TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

#### TENDERS.

Tenders are invited for the following services/supplies/sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

Tender No Tender Nr.	Description of Tender Beskrywing van Tender	Closing Date Sluitingsdatum
R.F.T. 55/71 H.A. 2/29/71 H.A. 1/30/71 H.D. 2/1/2/71 W.F.T. 9/71 W.F.T. 10/71 W.F.T. 11/71 W.F.T.B. 292/71 W.F.T.B. 293/71 W.F.T.B. 294/71 W.F.T.B. 295/71 W.F.T.B. 296/71 W.F.T.B. 297/71 W.F.T.B. 298/71 W.F.T.B. 299/71 W.F.T.B. 301/71 W.F.T.B. 302/71 W.F.T.B. 303/71 W.F.T.B. 304/71 W.F.T.B. 305/71 W.F.T.B. 306/71 W.F.T.B. 307/71	Road tar and P.V.C. tar / Padteer en pvc-teer ... Heart Lung Machine / Hartlongmasjien — H. F. Verwoerd Hospital/-Hospitaal ... Anaesthetic Machines and Respirators / Narkosemasjiene en Respirators ... Special Toilet Soap — Period Contract / Speciale Toiletseep — Termynkontrak ... Diesel Engines / Dieselenjins ... Measuring instruments / Meetinstrumente ... Supply and delivery of coal / Verskaffing en levering van kolen ... Amaliase Laerskool: Renovation of school and fencing / Opknapping van skool en omheining ... Balfourse Hoërskool: Repairs and renovation / Reparasies en opknapping ... Baragwanath Maternity Hospital (non-White): Supply, delivery and erection of high tension reticulation, transformer etc. / Baragwanath-kraamhospitaal (nie-Blanke): Verskaffing, aflewering en oprigting van hoogspanningsretikulasie, transformator ens. ... Hoërskool Ben Vorster, Tzaneen: Renovation of boys' hostel / Opknapping van seunskoshuis ... Bethal Hospital: Various minor works / Bethal-hospitaal: Verskeie kleinwerke ... Blyvooruitsigse Laerskool: Layout of site / Uitlê van terrein ... Die Goudveld-hoërskool: Repairs and renovation / Reparasies en opknapping ... Germiston South Primary School: Repairs and renovation to gradesroom block and prefabricated classrooms / Reparasies aan en opknapping van gradekamerblok en voorafvervaardigde klaskamers ... Kempton Park Hospital: Electrical installation / Kempton Park-hospitaal: Elektriese installasie. ... Technical High School: Repairs and Renovation / Hoër Tegniese Skool Langlaagte: Reparasies en opknapping ... Nelspruit High School: Construction of road and parking site / Nelspruitse Hoërskool: Bou van pad en parkeerterrein ... Northmead Primary School, Benoni: Central heating / Sentrale verwarming ... Pretoria West Hospital: Supply, delivery and installation of a steam boiler plant with incinerator Pretoria-Wes Hospital: Verskaffing, aflewering en installering van 'n stoomketeltoestel met verbrandingssoond ... Venterdorp Primary School: Lay-out of site / Venterdorpse Laerskool: Uitlê van terrein ... Volksrust High School: Girls' hostel and principal's residence: Repairs and renovation / Volksrustse Hoërskool: Meisieskoshuis en hoofswoning: Reparasies en opknapping ...	25/6/1971 25/6/1971 9/7/1971 25/6/1971 9/7/1971 9/7/1971 9/7/1971 18/6/1971 18/6/1971 2/7/1971 18/6/1971 18/6/1971 2/7/1971 18/6/1971 18/6/1971 18/6/1971 30/7/1971 18/6/1971 2/7/1971 18/6/1971 2/7/1971 2/7/1971 18/6/1971

kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema en enige plaaslike bestuur wie se reggebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgeving die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovenmelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 26 Mei 1971.

26—2

### TENDERS

**L.W.**—Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatum nog nie verstreke is nie, word nie in hierdie kennisgeving herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

### TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

#### TENDERS.

Tenders vir die volgende dienste / voorrade / verkoop word ingewag. (Tensy dit in die uiteenstelling anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

## IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative address indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said address:

Tender Ref.	Postal address, Pretoria	Office in New Provincial Building Pretoria				Phone No. Pretoria
		Room No.	Block	Floor		
HA 1	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A739	A	7		89251
HA 2	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A946	A	9		89106
HB	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A723	A	7		89202
HC	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A728	A	7		89206
HD	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A742	A	7		89208
PFT	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag 64	A1119	A	11		80924
RFT	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag 197	D518	D	5		89184
TED	Director, Transvaal Education Department, Private Bag 76	A549	A	5		80651
WFT	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C111	C	1		80675
WFTB	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C219	C	M		80306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialled cheque, or a departmental standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administrator's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly subscribed to show the tender's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

E. UYS, Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Pretoria, 19th May, 1971.

## BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrybaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorraarde wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrybaar:—

Tender verwy sing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinciale Gebou, Pretoria			
		Kamer no.	Blok	Verdie ping	Telefoonno Pretoria
HA 1	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A739	A	7	89251
HA 2	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A946	A	9	89106
HB	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A723	A	7	89202
HC	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A728	A	7	89206
HD	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A742	A	7	89208
PFT	Provinsiale Sekretaris (Aankope en Voorrade), Privaatsak 64	A1119	A	11	80924
RFT	Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 197	D518	D	5	89184
TOD	Direkteur, Transvaalse Onderwysdepartement, Privaatsak 76	A549	A	5	80651
WFT	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak 228	C111	C	1	80675
WFTB	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak 228	C219	C	M	80306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender, moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tjet deur die bank geparafeer of 'n departementelegorderkвитансie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelheidslys, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorms van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike versoëde koovert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11 v.m. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11 v.m. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinciale Gebou by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

E. UYS, Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Pretoria, 19 Mei 1971.

## Pound Sales

Unless previously released, the animals described hereunder, will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries regarding the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk, for those in district pounds, the Magistrate of the district concerned.

WITPENSKLOOF POUND DISTRICT GROBLERSDAL ON WEDNESDAY, 16th JUNE, 1971 AT 11 A.M. Cow, mixed breed, plus minus 7 years, red, right and

left ears swallowtail, left ear crescent shape at back, no brands. Cow, mixed breed, plus minus 6 years, black, right ear crescent shape in front, no brands. 2 Heifers, mixed breed, 2 years, 1 yellow, 1 black, various earmarks, no brands. 2 Heifers, mixed breed, 8 and 18 months, 1 black, 1 red, no brands. 2 Heifers, mixed breed, 1 and 2 years, 1 black, 1 red, both have right ears crescent shape in front, no brands.

## Skutverkopings

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Personen wat navraag wens te doen aan-  
gaande die hieronder omskreve diere moet

in die geval van munisipale skutte, die Stadsklerk nader, en wat dierc in distrik-  
skutte betref, die betrokke Landdros.

WITPENSKLOOFSKUT DISTRIK GROBLERSDAL OP WOENSDAG 16 JU-  
NIE 1971 OM 11 VM. Koei, gemengde ras,  
plus-minus 7 jaar, rooi regter en linkerore  
swaelstert, linkeroor halfmaan van agter,  
geen brandmerke. Koei, gemengde ras, plus-  
minus 6 jaar, swart, regteroer halfmaan van  
voor, geen brandmerke. 2 Verse, gemeng-  
de ras, 2 jaar, 1 geel, 1 swart, verskillende  
oormerke, geen brandmerke. 2 Verse, ge-  
mengde ras, 8 en 18 maande, 1 swart, 1  
rooi, geen merke. 2 Verse, gemengde ras,  
1 en 2 jaar, 1 swart, 1 rooi, albei gemerk  
halfmaan voor, regteroer, geen brandmer-  
ke.

## Notices By Local Authorities Plaaslike Bestuurskennisgewings

### CITY OF JOHANNESBURG.

EXPROPRIATION OF SERVITUDES  
FOR ROADWIDENING PURPOSES:  
14TH AVENUE, FAIRLAND.

TO THE OWNERS, REPUTED OWNERS  
LESSEES, REPUTED LESSEES AND  
OCCUPIERS OF THE HEREUNDER-  
MENTIONED STANDS:

In terms of Section 6(i)(c) of the Municipalities Powers of Expropriation Ordinance 1903 as amended you are hereby notified of the intention of the City Council of Johannesburg to expropriate servitudes over portions of the undermentioned stands for road-widening and other purposes and purposes incidental thereto, subject to certain conditions.

Stands Nos. 357, 358, 359, 360, 377, 378, 379, 380, 676, 677, 710, 711, 713, 925, 926, Fairland, Johannesburg.

Section 6(ii) of the said Ordinance provides: „If any person interested as owner, lessee or occupier of any land proposed to be taken by the Council objects to the compulsory purchase thereof and serves notice in writing of such objection on the Council at any time within one month of the service of the notice on him, as provided in the preceding subsection, the Council shall not be entitled to exercise their compulsory power to purchase without the sanction of the Administrator unless such objection be withdrawn”

Your attention is drawn to the fact that the Ordinance provides that in the assessment of compensation payable by the Council for the land required by it, the value of the property including improvements shall be the value at the date of the service of this notice and that no addition to or improvement of any such property made thereafter (with certain exceptions) shall be taken into account.

Further particulars of the Council's scheme may be obtained during office hours at Room 215, Municipal Offices, City Hall, Johannesburg.

S. D. MARSHALL,  
Clerk of the council.

Municipal Offices,  
Johannesburg  
26th May, 1971.

### STAD JOHANNESBURG

ONTEIENING VAN SERWITUTE VIR  
PADBREERMAAKDOELEINDES:  
14DE LAAN, FAIRLAND  
AAN DIE EIENAARS, VERMEENDE  
EIENAARS, HUURDERS, VERMEENDE  
HUURDERS EN OKKUPEERDERS VAN  
ONDERGENOEDE STANDPLASE:

Daar word ingevolge die bepalings van artikel 6(i)(c) van die Municipalities Powers of Expropriation Ordinance, 1903, soos gevysig, aan u kennis gegee dat die Stadsraad van Johannesburg voornemens is om op sekere voorwaardes serwitute op gedeeltes van ondergenoemde standplase vir padbreermaakdoeleindes en ander aanverwante doeleindes te onteien.

Standplase no. 357, 358, 359, 360, 377, 378, 379, 380, 676, 677, 710, 711, 713, 925 en 926, Fairland, Johannesburg.

Artikel 6(ii) van genoemde Ordonnansie bepaal soos volg: „If any person interested as owner, lessee or occupier of any land proposed to be taken by the Council objects to the compulsory purchase thereof and serves notice in writing of such objection on the Council at any time within one month of the service of the notice on him, as provided in the preceding subsection, the Council shall not be entitled to exercise their compulsory power to purchase without the sanction of the Administrator unless such objection be withdrawn.”

U aandag word gevestyle op die feit dat die Ordonnansie bepaal dat die waarde van die eiendom, met inbegrip van die verbeterings, vir die doel van die berekening van die vergoeding wat die Raad ten opsigte van die eiendom wat hy nodig het, moet betaal, die waarde is op die datum waarop die kennisgewing beteken word en dat geen aanbouingswerk aan of verbetering van enige sodanige eiendom wat daarna aangebring word (met sekere uitsonderrings) in aanmerking geneem sal word nie.

Nader besonderhede van die Raad se skema kan gedurende kantoorure in kamer 215, Stadhuis, Johannesburg, verkry word.

S. D. MARSHALL  
Klerk van die raad.

Stadhuis,  
Johannesburg  
26 Mei 1971.

HEALTH COMMITTEE OF THABAZIMBI.  
BI.

TRIENNIAL VALUATION ROLL  
1971/74.

Notice is hereby given in terms of section 12(1) of the Local Government Rating Ordinance, 1933, that the above Valuation Roll of all rateable property within the area of jurisdiction of the Health Committee of Thabazimbi has been completed and will be open for inspection during ordinary office hours.

Interested persons are hereby requested to lodge with the undersigned, by not later than the 25th June, 1971, on the prescribed form, any objections they may have against any valuation of property, omission, error or misdescription in the said valuation roll.

No person shall be entitled to urge any objection before the valuation court, to be hereafter constituted, unless an objection as aforesaid is submitted. The forms are obtainable from the undersigned on request.

J. F. COERTZEN  
Secretary

Thabazimbi,  
26th May, 1971.

GESONDHEIDSKOMITEE VAN THABAZIMBI

DRIEJAARLIKSE WAARDERINGS-  
LYS 1971/74.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 12(1) van die Plaaslike Bestuur Belastingordonnansie 1933 dat die bogenoemde waarderingslys van alle belasbare eiendomme binne die regssgebied van die Gesondheidskomitee van Thabazimbi opgestel is, en dat dit gedurende gewone kantoorure nagesien kan word.

Belanghebbende persone word versoek om nie later as 25 Junie 1971 die ondergetekende in kennis te stel van enige besware teen die waardering, of weglatting, of fout, of verkeerde omskrywings, soos dit op genoemde lys voorkom.

Niemand sal die reg hê om besware voor die waarderingshof te opper nie, tensy 'n beswaar op die vorm soos voorgeskryf deur

die genoemde Ordonnansie ingedien is. Vorms is op aanvraag vanaf die ondergetekende verkrybaar.

J. F. COERTZEN,  
Sekretaris.

Thabazimbi  
26 Mei 1971.

246—26

#### TOWN COUNCIL OF BOKSBURG.

#### PROPOSED AMENDMENT OF ELECTRICITY TARIFF.

It is notified in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Boksburg proposes to apply to the Honourable, the Administrator, for an amendment of its Electricity By-laws promulgated under Administrator's Notice No. 107, dated the 14th February, 1962, to make provision, inter alia, for the following:-

- (i) Bulk Metering;
- (ii) Increase in Tariffs;
- (iii) Amendments due to Metrication.

Copies of the proposed amendments are open for inspection at Room No. 6, First Floor, Municipal Offices, Boksburg, for 21 days from date of this notice (i.e. up to the 21st June, 1971), and any person wishing to do so must during this period lodge his objection to the proposed amendments in writing with the undersigned.

P. RUDO NELL,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
P.O. Box 215,  
Boksburg,  
No. 65,  
B. 1/1/33(b).

247 — 26

#### STADSRAAD VAN BOKSBURG.

#### VOORGESTELDE WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSTARIEF.

Daar word ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, bekend gemaak dat die Stadsraad van Boksburg van voornemens is om by sy Edele, die Administrateur aansoek te doen om die Raad se Elektrisiteitsverordeninge, afgekondig by Administrateurskennigewig No. 107, gedateer 14 Februarie 1962, verder te wysig om voorsteling te maak vir:-

- (i) Grootmaat lesing;
  - (ii) Verhoging van tariewe;
  - (iii) Wysigings as gevolg van Metrisering.
- afskrifte van die voorgestelde wysigings lê naaf datum van hierdie kennigewig vir 21 dae (d.w.s. tot en met 21 Junie 1971) in kamer No. 6, Eerste Verdieping, Stadhuis, Boksburg ter insae en enigiemand wat teen die voorgestelde wysigings beswaar wil opper, moet sy beswaar gedurende die tydperk skriftelik by die ondergetekende indien.

P. RUDO NELL.  
Stadsklerk.

Stadhuis.  
Posbus 215,  
Boksburg.  
No. 65.  
B. 1/1/33(b).

#### CITY OF JOHANNESBURG.

#### PROPOSED PERMANENT CLOSING AND DONATION OF SANITARY LANE: SOUTH KENSINGTON.

(Notice in terms of Section 67(3) and 79(18(b) of the Local Government Ordinance, 1939).

The Council proposes, subject to the consent of the Hon. the Administrator, to close permanently to all traffic the sanitary lane running approximately north to south between Stands 205-206 and 254-255 in the block bounded by Northumberland Road, Queen Street, Langermann Drive and Protea Street, in the township of South Kensington, and to donate the closed portion to the owners of Stands 205, 254 and 255 on certain conditions.

The portion of the sanitary lane the Council intends to close and donate is shown on a plan which can be inspected during ordinary office hours at Room 302, Municipal Offices, Johannesburg. Any person who objects to the proposed closing and donation or will have any claim for compensation if the proposed closing and donation is carried out must lodge his objection or claim in writing with me on or before the 31st July 1971.

S. D. MARSHALL,  
Clerk of the Council.

Municipal Offices,  
Johannesburg.  
26th May 1971.  
22/3/232/1

#### STAD JOHANNESBURG.

#### BEOOGDE PERMANENTE SLUITING EN SKENKING VAN SANITASIE-STEEG: SUID-KENSINGTON.

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van artikel 67(3) en 79(18(b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939).

Die Raad is voornemens om, mits Sy Edele die Administrateur dit goedkeur, die sanitasiesteeg wat van ongeveer noord na suid loop tussen standplase No. 205-206 en 254-255 in die blok wat deur Northumberlandweg, Queenstraat, Langermannlaan en Proteastraat in Suid-Kensington begrens word, permanent vir alle verkeer te sluit en die geslote gedeelte op sekere voorwaardes aan die eienaars van standplaas No. 205, 254 en 255 te skenk.

'n Plan waarop die gedeelte van die sanitasiesteeg wat die Raad voornemens is om te sluit en te skenk aangetoon word, kan gedurende gewone kantoorure in kammer 302, Stadhuis, Johannesburg, besigtig word. Iemand wat beswaar teen die beoogde sluiting en skenking wil opper, of wat 'n cis om vergoeding sal kan instel as die steeg gesluit en geskenk word, moet sy beswaar of cis uiters op 31 Julie 1971 skriftelik by my indien.

S. D. MARSHALL,  
Klerk van die Raad.

Stadhuis,  
Johannesburg.  
26 Mei 1971.  
22/3/232/1.

248—26

#### VILLAGE COUNCIL OF LESLIE.

#### PROPOSED CLOSING OF WEST STREET AT ITS INTERSECTION WITH NORDA STREET.

Notice is herewith given in accordance with the provisions of section 67 of the Lo-

cal Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council to close permanently to all traffic a portion of West Street at its intersection from the north with Norda Street.

A plan showing the portion of the Street to be closed and the Council's Resolution may be inspected at the office of the undersigned during normal office hours.

Any person who has any objection to the proposed closing, is requested to lodge his objection with the undersigned in writing, on or before 26th July, 1971.

J. A. LOMBARD.  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Leslie  
26th May, 1971.

#### DORPSRAAD VAN LESLIE.

#### VOORGESTELDE SLUITING VAN WESTSTRAAT WAAR DIT BY NORDA-STRAAT AANSLUIT.

Hierby word ingevolge die bepaling van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, kennis gegee dat die Raad van voornemens is om die gedeelte van Weststraat, waar dit by Nordastraat aansluit aan die noordekant permanent vir alle verkeer te sluit.

'n Plan waarop die gedeelte van die straat aandui wat gesluit gaan word en die betrokke Raadsbesluit, sal gedurende gewone kantoorure in die kantoor van die ondergetekende ter insae lê.

Enigiemand wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil opper, word versoen om sy beswaar voor of op 26 Julie 1971, by die ondergetekende in te dien.

J. A. LOMBARD.  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Leslie,  
26 Mei 1971.

249—26

#### PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN PLANNING SCHEME NO. 1.

#### (AMENDMENT SCHEME NO. 1/484)

The City Council of Johannesburg has prepared a draft amendment town planning scheme to be known as Amendment Town Planning Scheme No. 1/484.

This draft scheme contains the following proposal:-

To rezone Consolidated Lot 316 and Lot 317 Orange Grove, being No. 42 to 48 Ninth Street and 43/45 Eighth Street, Orange Grove, from "General Business" and "Special Residential" respectively to "Special" to permit shops, offices, flats, a bakery, parking and loading and off-loading.

The owner of these stands is Mr. H. J. Gallagher of 201 Louis Botha Avenue, Orange Grove.

Particulars of this Scheme are open for inspection at Room 423, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is the 26th May 1971.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned town planning scheme or within 2 km of the boundary thereof has the right

to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four weeks of the first publication of this notice, which is the 26th May 1971, inform the local authority, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

S. D. MARSHALL,  
Clerk of the Council.

Municipal Offices,  
Johannesburg.  
26th May 1971.  
72/4/2/484.

#### STAD JOHANNESBURG.

#### VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPS- AANLEGSKEMA NO. 1.

WYSIGINGSKEMA NO. 1/484.

Die Stadsraad van Johannesburg het 'n ontwerpwy sigingsdorpsaanlegskema opgestel wat as Wysigingsdorpsbeplanningskema No. 1/484 bekend sal staan.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstel:

Die indeling van verenigde erf No. 316 en 317, Orange Grove, naamlik Negende Straat 42 tot 48 en Agtste Straat 43/45, Orange Grove, word onderskeidelik van „algemene besigheidsdoeleindes“ en „spesiale woondoeleindes“ na „spesial“ verander sodat daar winkels, kantore, woonstelle, 'n bakery, parkering en op- en aflaaiwerk toegelaat kan word.

Mnr. H. J. Gallagher, Louis Bothalaan 201, Orange Grove, is die eienaar van hierdie standplose.

Besonderhede van hierdie Skema lê ter insae in Kamer 423, Stadhuis, Johannesburg, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgiving af, naamlik 26 Mei 1971.

Die Raad sal die Skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkupereder van vaste eiendom binne die gebied van bogenoemde dorpsaanlegskema of binne 2 km van die grense daarvan het die reg om teen die Skema beswaar te maak, of om vertoë ten opsigte daarvan te rig, en indien hy dit wil doen, moet hy die Plaaslike Bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgiving, naamlik 26 Mei 1971, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die Plaaslike Bestuur gehoor wil word of nie.

S. D. MARSHALL,  
Klerk van die Raad.

Stadhuis,  
Johannesburg.  
26 Mei 1971.  
72/4/2/484.

250 — 26 — 2

#### TOWN COUNCIL OF VERWOERD- BURG.

#### INTERIM VALUATION ROLL: FINAN- CIAL YEAR 1970/71.

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the Interim Valuation Roll has been compiled by the Town Council of Verwoerdburg in respect of the undermentioned areas situated within the area of jurisdiction of the Town Council of Verwoerdburg in terms of the said Ordinance.

#### Clubview Extension No. 6 Township Doringkloof Township

The said Roll will lie for inspection at the office of the undersigned for a period of 30 days from 17th May, 1971, during normal office hours. All persons interested are called upon to lodge any objection they may have in respect of the valuation of any rateable property appearing in the roll or in respect of any omission, of misdescription, in writing to the undersigned, on the prescribed form which is obtainable at the above-mentioned office, not later than 12 00 noon on 25th June, 1971.

J. S. H. GILDENHUYSEN  
Town Clerk.

P.O. Box 14013,  
Verwoerdburg,  
Notice No 14/1971.

#### STADSRAAD VAN VERWOERDBURG

#### TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS: BOEKJAAR 1970/71.

Kennis geskied hiermee ooreenkomsdig die bepalings van die Plaaslike Bestuur Belastingordonansie No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die tussentydse waarderinglys ten opsigte van die ondergenoemde gebiede gelee binne die reggebied van die Stadsraad van Verwoerdburg ingevolge die bepalings van genoemde Ordonansie opgestel is deur die Stadsraad van Verwoerdburg.

#### Clubview Uitbreiding No 6 dorpsge- bied

#### Doringkloof Dorpsgebied

Genoemde waarderingslys lê ter insae gedurende gewone kantoourure in die kantoor van die ondergetekende vir die tydperk van 30 dae vanaf 17 Mei 1971. Alle belanghebbende persone word versoek om enige beswarc wat hulle mag hê teen die waarde van enige belasbare eiendom wat in die lys voorkom of teen weglatting daaruit of teen enige ander fout, onvolledigheid of verkerde inskrywing, skriftelik op die voorgeskrewe vorm verkrybaar by die plek waar die lys ter insac lê, by ondergetekende in te dien nie later as 25 Junie 1971 om 12-uur middag.

J. S. H. GILDENHUYSEN  
Stadsklerk.

Posbus 14013,  
Verwoerdburg  
Kennisgiving No 14/1971.

251 — 26

#### MUNICIPALITY OF PIETERSBURG.

#### AMENDMENT OF BY-LAWS: METRI- CATION.

Notice is hereby given in terms of the Provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Pietersburg to amend the undermentioned By-Laws by the Metrication thereof:

- (a) Uniform Public Health By-Laws as promulgated by Administrator's Notice No. 148 dated 21st February, 1951, as amended.
- (b) Sanitary and Refuse removals tariff as promulgated by Administrators Notice No. 220 dated 15th March, 1961, as amended.
- (c) Tariff of charges for Ambulance services as promulgated by Administrators Notice No. 121 dated 7th February, 1968.
- (d) By-laws relating to Inflammable Liquids and Substances as promulgated

by Administrator's Notice No. 354 dated 8th May, 1957, as amended.

(e) Traffic By-laws as promulgated by Administrator's Notice No. 102 dated 23rd February, 1938, as amended.

Copies of the proposed amendments will be available for inspection at the office of the undersigned during the normal office hours until Wednesday, 16th June, 1971. Objections in writing with reasons must reach the undersigned not later than the above-mentioned date.

J. A. BOTES.  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Pietersburg.  
26th May, 1971.

#### PIETERSBURG MUNISIPALITEIT.

#### WYSIGING VAN VERORDENINGE : METRISERING :

Kennisgiving geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Pietersburg voornemens is om die onderstaande verordeninge te wysig deur dit te metriseer:

- (a) Eenvormige Publieke Gesondheidsverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgiving No. 148 gedateer 21 Februarie 1951, soos gewysig.
- (b) Sanitaire- en Vullisverwyderingstarief soos afgekondig by Administrateurskennisgiving No. 220 van 15 Maart 1961.
- (c) Tarief van geldte vir Ambulansdiens te soos afgekondig by Administrateurskennisgiving No. 121 van 7 Februarie 1968.
- (d) Die Verordeninge betreffende Ontvlambare Vloeistowwe en materiaal soos afgekondig by Administrateurskennisgiving No. 354 van 8 Mei 1957 soos gewysig.
- (e) Die Verkeersverordeninge soos afgekondig by Administrateurskennisgiving No. 102, van 23 Februarie 1938, soos gewysig.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê ter insae in die kantoor van die ondergetekende gedurende gewone kantoourure tot Woensdag 16 Junie 1971 tot welke datum skriftelik besware met redes ingedien kan word.

J. A. BOTES,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Pietersburg.  
26 Mei 1971.

252 — 26

#### TOWN COUNCIL OF ALBERTON.

#### PROCLAMATION OF A PUBLIC ROAD OVER THE REMAINING EX- TENT OF PORTION 6 OF THE FARM PALMIETFONTEIN NO. 141, I.R. DIS- TRICT OF ALBERTON.

Notice is hereby given in accordance with the provisions of section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, as amended, that the Town Council of Alberton has lodged a petition with the Hon. the Administrator for the proclamation of 'n public road over the northern corner of the Remaining Extent of Portion 6 of the farm Palmietfontein No. 141, I.R., district of Alberton, in extent 3 040 m<sup>2</sup>, as indicated more fully on diagram S.G. No 1815/71 dated the 23rd April, 1971.

A copy of the aforementioned petition

together with a copy of the said plan may be inspected at the office of the Clerk of the Council during normal office hours.

Any person who has any objection to such proclamation, or who may have any claim for compensation if such proclamation is carried out, must lodge his objection or claim, as the case may be, in writing in duplicate with the Town Clerk, Municipal Offices, Alberton, and the Director of Local Government, Pretoria, within one month after the last publication of this advertisement, viz., not later than Friday, 9th July, 1971.

A. G. LOTTER,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Alberton.  
26th May, 1971.  
Notice No. 34/1971.

#### STADSRAAD VAN ALBERTON

#### PROKLAMASIE VAN 'N OPENBARE PAD OOR DIE RESTANT VAN GEDEELTE 6 VAN DIE PLAAS PALMIETFONTEIN NO. 141 I.R., DISTRIK ALBERTON.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 5 van die „Local Authorities Roads Ordinance, 1904,” soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Alberton, 'n versoekskrif by Sy Edele die Administrateur ingedien het vir die proklamasie van 'n openbare pad oor die noordelike hok van die Restant van Gedeelte 6 van die plaas Palmietfontein No. 141 IR., distrik Alberton, groot 3 040 m<sup>2</sup>, soos meer volledig aangedui op kaart L.G. No. A 1815/71 gedateer 23 April 1971.

'n Afskrif van die versoekskrif hierbovermeld tesame met 'n afdruk van voorname kaart lê gedurende gewone kantoorure in die kantoor van die Klerk van die Raad ter insae.

Enigiemand wat beswaar wil opper teen die voorgenoemde proklamasie of wat moontlik skadevergoeding sal wil eis, al na gelang die geval, indien die voorgenome proklamasie plaasvind, moet sodanige beswaar of eis skriftelik in tweevoud by die Stadsklerk, Municipale Kantoor, Alberton, en die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, indien binne een maand na die laaste publikasie, dit wil sê, nie later nie as Vrydag, 9 Julie 1971.

A. G. LOTTER  
Stadsklerk

Municipale Kantoor,  
Alberton.  
26 Mei 1971.  
Kennisgewing no. 34/1971.

253—26—2—9

#### TOWN COUNCIL OF BRAKPAN

#### ELECTRICITY BY-LAWS : AMENDMENT

Notice is hereby given in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council intends amending of the Electricity By-Laws, published under Administrator's Notice No. 491 of 1st July, 1953, as amended, in order to provide for an increase of the electricity supply tariff to meet rising costs inter alia, the increased costs of the bulk-supplier.

Copies of these amendments are open for inspection at Room No. 17, Town Hall Buildings, Braakpan, for a period of twenty one days as from the date of publication hereof.

JAMES LEACH,  
Town Clerk.

No. 49/3/5/71.

#### STADSRAAD VAN BRAKPAN WYSIGING : ELEKTRISITEITSVERORDENINGE

Hierby word ingevolge Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Stadsraad voornemens is om die Elektrisiteitsverordeninge afgeskondig by Administrateurs-kennisgewing No. 491 van 1 Julie 1953, soos gewysig, verder te wysig om voorseeing te maak vir 'n verhoging van die Elektrisiteitsvoorsieningstarief ter bestydging van verhoogde koste, onder andere die gehef deur die grootmaatskapper.

Afskrifte van hierdie wysiging is ter insae by Kamer No. 17, Stadhuis, Braakpan, vir 'n tydperk van een-en-twintig dae vanaf datum van publikasie hiervan.

JAMES LEACH,  
Stadsklerk.  
No. 49/3/5/71..

254—26

#### TOWN COUNCIL OF VANDERBIJLPARK

#### AMENDMENT: REGULATIONS FOR THE LICENSING OF AND FOR THE SUPERVISION, REGULATION AND CONTROL OF BUSINESSES, TRADES AND OCCUPATIONS.

It is hereby notified in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Vanderbijlpark proposes to amend the above-mentioned Regulations to provide for an increase in tariffs.

Copies of the proposed amendment will lie for inspection at the Office of the Clerk of the Council (Room 202), Municipal Offices, Vanderbijlpark, during normal office hours for a period of 21 days from the date of publication hereof.

J. H. DU PLESSIS,  
Town Clerk.  
PO. Box 3,  
Vanderbijlpark  
26th May, 1971.  
Notice No. 38 —

#### STADSRAAD VAN VANDERBIJLPARK

#### WYSIGING: REGULASIES VIR DIE LISENSIERING VAN EN DIE TOESIG OOR BESIGHEDDE, BEDRYWE EN BEROEPE.

Hierby word, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, bekend gemaak dat die Stadsraad van Vanderbijlpark voornemens is om die bovenmelde regulasies te wysig deur vir 'n verhoging van die tariewe voorseeing te maak.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging lê vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum van publikasie hiervan gedurende gewone kantoorure by die kantoor van die Klerk van die Raad (Kamer 202). Municipale kantore, Vanderbijlpark, ter insae.

J. H. DU PLESSIS,  
Stadsklerk.  
Posbus 3,  
Vanderbijlpark  
26 Mei 1971.  
Kennisgewing no. 38 —

255—26

#### HEALTH COMMITTEE OF DENDRON. TRIENNIAL VALUATION ROLL, 1971/1974

Notice is hereby given, in terms of Section 12 of the Local Authorities Rating Ordinance, No 20 of 1933, as amended, that the valuation roll for the above period of all rateable property in Dendron has been prepared and will be open for inspection at the Municipal offices, during office hours.

Written notice of objections on the form prescribed by the said Ordinance in respect of the valuations or of the omission therefrom of property alleged to be rateable, whether held by the objector or not, or in respect of any error or misdescription, must be lodged with the undersigned not later than 12 noon on Tuesday 22nd June 1971.

No person shall be entitled to urge any objection before the Valuation Court unless he shall have lodged such notice of objection as aforesaid on the prescribed form.

Forms of notice of objection can be obtained from the undersigned.

S. G. SENEKAL,  
Secretary.

Municipal Offices  
Dendron  
26th May, 1971.

#### GESONDHEIDSKOMITEE VAN DENDRON.

#### DRIEJAARLIKSE WAARDERINGSLYS 1971/74

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge die bepalings van Artikel 12 van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonansie, No 20 van 1933, soos gewysig, dat die waarderingslys vir bogemelde tydperk van alle belasbare eiendom in die munisipale gebied van Dendron, voltooi is en ter insae lê by die kantore van die gesondheidskomitee van Dendron gedurende gewone kantoorure.

Skrifelike kennisgewing van besware op die vorm voorgeskrif by bygemelde Ordonnansie teen die waardering of teen die weeging van enige eiendom wat dit beweer word belasbaar te wees, het sy dit aan die beswaarmaker behoort of nie, of met betrekking tot enige fout of verkeerde inskrywing, moet by die ondergetekende ingedien word laastens 12 uur middag op Dinsdag 22 Junie 1971.

Niemand sal geregtig wees om besware voor die Waarderingshof te opper nie, ten spy sy soos voormalig vooraf kennis gegee het dat hy beswaar maak nie.

Die nodige vorms van kennisgewing van besware kan van die ondergetekende verkry word.

S. G. SENEKAL,  
Sekretaris.

Kantore van die komitee  
Dendron.  
26 Mei 1971.

256—26

#### VILLAGE COUNCIL OF SWARTRUGGENS.

#### ALIENATION OF PROPERTY.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Council has resolved, subject to the approval of the Administrator to sell erf No. 450, situated on Church Street, measuring 2 677 square meter, to Mr. P. C. Jordaan for the amount of R400. All costs to be borne by the purchaser.

Particulars of the said sale will be open for inspection at the office of the undersigned for a period of 30 days from date of first publication hereof, and objections, if any, must be submitted in writing to the undersigned on or before Wednesday, 30th June, 1971.

P. J. LIEBENBERG.  
Town Clerk.

Municipal Offices.  
Swartruggens.  
26th May, 1971.  
Notice No. 7/71.

**DORPSRAAD VAN SWARTRUGGENS.**  
**VERVREEMDING VAN EIENDOM.**

Kennis word hiermee ooreenkomsdig die bepalings van artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, gegee, dat die Raad besluit het om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, erf. No. 450, geleë aan Kerkstraat, groot 2677 vierkante meter, aan mnr. P. C. Jordaan te verkoop vir R400. Alle koste sal deur Koper gedra word.

Besonderhede van die genoemde verkooping sal ter insae lê by die ondergetekende vir 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van eerste publikasie hiervan en besware, indien enige, moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word op of voor Woensdag, 30 Junie 1971.

P. J. LIEBENBERG.  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Swartruggens.  
26 Mei, 1971.  
Kennisgewing No. 7/71.

257—26—2—9

**VILLAGE COUNCIL OF SWARTRUGGENS**

**VALUATION ROLLS**

Notice is hereby given, in terms of section 12 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that the Triennial Valuation Roll, 1971/74 and interim Valuation Roll, 1968/71, of all rateable properties within the Municipal area have been compiled and will be open for inspection during office hours at the Municipal offices.

All persons interested are hereby called upon to lodge in writing with the Town Clerk, in the form set forth in the Schedule of the said Ordinance before Monday, 28th June, 1971.

Notice of any objection they may have against any valuation of any rateable property, omission from the roll of property alleged to be rateable, or in respect of any other error, omission of misdescription.

Forms of Notice of objection may be obtained on application at the Municipal Offices.

Attention is directed to the fact that no person will be entitled to urge any objection before the Valuation Court to be hereafter constituted, unless he shall first have lodged such notice of objection as aforesaid.

P. J. LIEBENBERG.  
Town Clerk.

P.O. Box 1,  
Swartruggens.  
26th May, 1971.  
Notice No. 8/71.

**DORPSRAAD VAN SWARTRUGGENS.**  
**WAARDERINGSLYSTE**

Kennis word hiermee, ooreenkomsdig die bepalings van artikel 12 van die Plaaslike Bestuur Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, gegee, dat die Driejaarlike Waarderingslys, 1971/74 en die Tussentydse Waarderingslys, 1968/71, van alle belasbare eiendom binne die Munisipale gebied opgestel is, en dat dit gedurende kan-toorure by die Munisipale kantore ter insae van die publiek is.

Alle belanghebbende persone word hiermee versoen om voor Maandag, 28 Junie 1971, die Stadsklerk skriftelik in kennis te stel in die vorm uiteengesit in die Bylae tot bogenoemde Ordonnansie, van enige beswaar wat hulle mag hê teen die waardering van enige belasbare eiendom, of teen die weglatting van eiendom wat beweer word belasbare eiendom te wees, of ten opsigte van enige fout, weglatting of verkeerde inskrywing.

Vorms van Kennisgewing van besware kan op aanvraag by die Munisipale kantore verkry word.

Die aandag word gevvestig op die feit dat niemand daarop geregtig is om enige beswaar voor die Waarderingshof, wat later aangestel sal word, te opper nie tensy hy eers sodanige Kennisgewing van beswaar soos hierbo gemeld, ingedien het.

P. J. LIEBENBERG.  
Stadsklerk.

Posbus 1,  
Swartruggens.  
26 Mei 1971.  
Kennisgewing No. 8/71.

258—26

**CONTENTS****Proclamations**

126. Johannesburg Municipality: Proclamation of Road ..... 1413  
 127. Amendment of the conditions of title of Certain Portion "C" of Portion of the farm Syferfontein No. 2, district Johannesburg ..... 1413  
 128. Amendment to Conditions of Title of Portion 12 of the farm Mooiplaas No. 206 H.T., district Piet Retief ..... 1414  
 129. Constitution of a rural licensing board for the area under the jurisdiction of the Detached Magistrate of Ellisras ..... 1415

**Administrator's Notices**

633. Brits Municipality: Correction Notice: Electricity Supply By-laws ..... 1415  
 634. Reduction and demarcation of outspan farm Luge 697-L.R.: District of Potgietersrust ..... 1416  
 635. Registration of Problem Animal Hunting Clubs ..... 1416  
 636. Transvaal Education Department: Education Ordinance 1953 ..... 1422  
 637. Kempton Park Municipality: Amendment to Electricity Supply By-laws ..... 1426  
 638. Brits Extension No. 11 Township ..... 1427  
 639. Brits Amendment Scheme No. 1/22 ..... 1432  
 640. Brakpan Municipality: Amendment to Cemetery By-laws ..... 1432  
 641. Nylstroom Municipality: Amendment to the Regulations for the Payment of Fees by Certain Residents of the Urban Bantu Residential Area ..... 1433  
 642. Bethal Municipality: Regulations for the Payment of Fees by Certain Residents of the Urban Bantu Residential Area ..... 1433  
 643. Election of Member: Lichtenburg School Board ..... 1435  
 644. Election of Member: Vereeniging School Board ..... 1435  
 645. Election of Member: Waterberg School Board ..... 1435  
 646. Westonaria Municipality: Regulations for the Payment of Fees by Certain Residents of the Urban Bantu Residential Area ..... 1435  
 647. Christiana Municipality: Amendment to Traffic By-laws ..... 1437  
 648. Standerton Municipality: Amendment to Water Supply By-laws ..... 1439  
 649. Amendment of Administrator's Notice 114 dated 7th February, 1968, in connection with public Main Road — Uncle Charlie to Alberton — (Route T1-20 (new)): Southern Ringroad of Johannesburg ..... 1439  
 650. Germiston Amendment Scheme No. 3/8 ..... 1444  
 651. Germiston Amendment Scheme No. 2/8 ..... 1444  
 652. Germiston Amendment Scheme No. 1/27 ..... 1444  
 653. Pretoria Municipality: Amendment to Fire-Brigade By-laws ..... 1444  
 654. Germiston Amendment Scheme No. 2/21 ..... 1445  
 655. Highway Gardens Extension 1 township: Declaration of an approved township ..... 1445  
 656. Stilfontein Health Committee: Amendment to Electricity Regulations ..... 1448  
 657. Klerksdorp Municipality: Amendment to By-laws for the Regulation of Loans from the Bursary Loan Fund ..... 1449  
 658. Transvaal board for the Development of Peri-Urban Areas: Amendment to Sanitary Conveniences, Nightsoil and Refuse Removal By-laws ..... 1449  
 659. Widening of Road Reserve: District Road 1407: District of Pretoria ..... 1449  
 660. Deviation and widening of District Road 530: Districts of Christiana and Schweizer Reneke ..... 1450  
 661. Opening, Closing Deviation and Widening of District Road 636: District of Nelspruit ..... 1451  
 662. Widening — Public Road: Districts of Louis Trichardt and Letaba ..... 1451  
 663. Opening: Public District Road within Walkerville Agricultural Holdings: District of Vereeniging ..... 1452  
 664. Witbank Municipality: Amendment to Drainage and Plumbing By-laws ..... 1453

**INHOUD****Proklamasies**

126. Munisipaliteit Johannesburg: Proklamering van Pad ..... 1413  
 127. Wysiging van die titelvoorraades van sekere Gedeelte "C" van gedeelte van die plaas Syferfontein No. 2, distrik Johannesburg ..... 1413  
 128. Wysiging van Titelvoorraades van Gedeelte 12 van die plaas Mooiplaas No. 206 H.T., distrik Piet Retief ..... 1414  
 129. Instelling van 'n landelike lisensieraad vir die gebied onder die jurisdiksie van die Gedetasjeerde Landdros van Ellistas ..... 1415

**Administrateurskennisgewings**

633. Munisipaliteit Brits: Kennisgewing van Verbetering: Elektrisiteitvoorsieningsverordeninge ..... 1415  
 634. Vermindering en aftakeling van uitspanning: plaas Luge 697-L.R.: Distrik Potgietersrust ..... 1416  
 635. Registrasie van Probleemjagklubs ..... 1416  
 636. Transvaalse Onderwysdepartement: Onderwysordonnansie 1953 ..... 1422  
 637. Munisipaliteit Kempton Park: Wysiging van Elektrisiteitvoorsieningsverordeninge ..... 1426  
 638. Dorp: Brits Uitbreiding No. 11 ..... 1427  
 639. Brits-wysigingskema No. 1/22 ..... 1432  
 640. Munisipaliteit Brakpan: Wysiging van Begraafplaasverordeninge ..... 1432  
 641. Munisipaliteit Nylstroom: Wysiging van die Regulasies vir die Betaling van Gelde deur sekere Inwoners van die Stedelike Bantoewoongebied ..... 1433  
 642. Munisipaliteit Bethal: Regulasies vir die Betaling van Gelde deur sekere Inwoners van die Stedelike Bantoewoongebied ..... 1433  
 643. Verkiesing van lid: Skoolraad Lichtenburg ..... 1435  
 644. Verkiesing van lid: Skoolraad van Vereeniging ..... 1435  
 645. Verkiesing van lid: Skoolraad van Waterberg ..... 1435  
 646. Munisipaliteit Westonaria: Regulasies vir die Betaling van Gelde deur Sekere Inwoners van die Stedelike Bantoewoongebied ..... 1435  
 647. Munisipaliteit Christiana: Wysiging van Verkeersverordeninge ..... 1437  
 648. Munisipaliteit Standerton: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge ..... 1439  
 649. Wysiging van Administrateurskennisgewing 114 van 7 Februarie 1968 in verband met openbare grootpad — Uncle Charlie tot by Alberton (Roete T1-20 (Nuut): Johannesburg Suidelike Ringpad ..... 1439  
 650. Germiston-wysigingskema No. 3/8 ..... 1444  
 651. Germiston-wysigingskema No. 2/8 ..... 1444  
 652. Germiston-wysigingskema No. 1/27 ..... 1444  
 653. Munisipaliteit Pretoria: Wysiging van Brandverordeninge ..... 1444  
 654. Germiston-wysigingskema No. 2/21 ..... 1445  
 655. Dorp Highway Gardens Uitbreiding 1: Verklaring tot goedgekeurde dorp ..... 1445  
 656. Gesondheidskomitee Stilfontein: Wysiging van Elektrisiteitregulasies ..... 1448  
 657. Munisipaliteit Klerksdorp: Wysiging van Verordeninge vir die Regulering van Lenings uit die Beursleningsfonds ..... 1449  
 658. Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Wysiging van Verordeninge op Sanitäre Gemakke, Nagvuil en Vuilgoedverwydering ..... 1449  
 659. Verbreding van Padreserwe: Distrikspad 1407: Distrik Pretoria ..... 1449  
 660. Verlegging en Verbreding van Distrikspad 530: Distrikte Christiana en Schweizer Reneke ..... 1450  
 661. Opening, Sluiting, Verlegging en Verbreding van Distrikspad 636: Distrik Nelspruit ..... 1451  
 662. Verbreding — Openbare Pad: Distrikte Louis Trichardt en Letaba ..... 1451  
 663. Opening: Openbare Distrikspad binne Walkerville Landbouhoeves: Distrik Vereeniging ..... 1452  
 664. Munisipaliteit Witbank: Wysiging van Riolerings- en Loodgietersverordeninge ..... 1453

**General Notices**

369. Proposed Bedford Park Extension 4 Township.	1459
370. Proposed Morningside Extension 89 Township ...	1459
376. Proposed Morningside Extension 91 ... ... ...	1460
377. Proposed Spartan Extension 3 Township ... ... ...	1460
378. Proposed Coligny Extension 2 Township ... ... ...	1461
379. Proposed Penkyvale Township ... ... ...	1461
380. Proposed Maryvlei Extension 2 Township ... ... ...	1462
381. Proposed Lynnwood Ridge Extension 3 Township ...	1462
382. Pretoria Amendment Scheme No. 319 ... ... ...	1463
383. Pretoria Amendment Scheme No. 1/255 ... ... ...	1463
384. Bethal Amendment Scheme No. 1/15 ... ... ...	1463
385. Pretoria Amendment Scheme No. 2/39 ... ... ...	1464
386. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/491 ...	1464
387. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 196 ... ... ...	1465
388. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/457 ...	1466
389. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/501 ...	1466
390. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/497 ...	1467
391. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/490 ...	1467
392. Pretoria Amendment Scheme No. 1/234 ... ...	1468
393. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 155 ... ... ...	1468
394. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/472 ...	1469
395. Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/137 ... ...	1470
396. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/503 ...	1470
397. Silverton Amendment Scheme No. 1/40 ... ...	1470
398. Pretoria Region Amendment Scheme No. 301 ...	1471
399. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/499 ...	1471
400. Potchefstroom Amendment Scheme No. 1/47 ...	1472
401. Alberton Amendment Scheme No. 1/69 ... ...	1472
402. Proposed Lougtherin Township ... ... ...	1473
403. Proposed Alberton Extension 27 Township ...	1473
404. Proposed Karen Park Extension 1 Township ...	1474
405. Proposed Meiringspark Extension 3 Township ...	1474
406. Proposed Krugersrus Township ... ... ...	1475
407. Proposed Hawkins Estate Extension 1 Township.	1475
408. Proposed Sonneglans Extension 6 Township ...	1476
409. Proposed Witbank Extension 39 Township ...	1477
410. Proposed Helderkruijn Extension 10 Township ...	1477
411. Proposed Mikro Extension 1 Township ... ...	1478
412. Proposed Lakefield Extension 18 Township ...	1478
413. Pretoria Amendment Scheme No. 1/295 ... ...	1479
414. Pretoria Amendment Scheme No. 2/38 ... ...	1479
<hr/> Tenders ...	1480
<hr/> Pound Sales ...	1482
<hr/> Notices by Local Authorities ...	1482

**Algemene Kennisgewings**

369. Voorgestelde dorp Bedford Park Uitbreiding 4.	1459
370. Voorgestelde dorp Morningside Uitbreiding 89.	1459
376. Voorgestelde Dorp Morningside Uitbreiding 91.	1460
377. Voorgestelde Dorp Spartan Uitbreiding 3 ...	1460
378. Voorgestelde Dorp Coligny Uitbreiding 2 ...	1461
379. Voorgestelde dorp Pinkyvale ...	1461
380. Voorgestelde dorp Maryvlei Uitbreiding 2 ...	1462
381. Voorgestelde dorp Lynnwood Ridge Uitbreiding 3 ...	1462
382. Pretoriastreek-wysigingskema No. 319 ... ...	1463
383. Pretoria-wysigingskema No. 1/255 ... ...	1463
384. Bethal-wysigingskema No. 1/15 ... ... ...	1463
385. Pretoria-wysigingskema No. 2/39 ... ...	1464
386. Johannesburg-wysigingskema No. 1/491 ... ...	1464
387. Noordelike Johannesburgstreek - wysigingskema No. 196 ... ...	1465
388. Johannesburg-wysigingskema No. 1/457 ... ...	1466
389. Johannesburg-wysigingskema No. 1/501 ... ...	1466
390. Johannesburg-wysigingskema No. 1/497 ... ...	1467
391. Johannesburg-wysigingskema No. 1/490 ... ...	1467
392. Pretoria-wysigingskema No. 1/234 ... ...	1468
393. Noordelike Johannesburgstreek - wysigingskema No. 155 ... ...	1468
394. Johannesburg-wysigingskema No. 1/472 ... ...	1469
395. Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/137.	1470
396. Johannesburg-wysigingskema No. 1/503 ... ...	1470
397. Silverton-wysigingskema No. 1/40 ... ... ...	1470
398. Pretoriastreek-wysigingskema No. 301 ... ...	1471
399. Johannesburg-wysigingskema No. 1/499 ... ...	1471
400. Potchefstroom-wysigingskema No. 1/47 ... ...	1472
401. Alberton-wysigingskema No. 1/69 ... ... ...	1472
402. Voorgestelde Dorp Lougtherin ... ... ...	1473
403. Voorgestelde Dorp Alberton Uitbreiding 27 ...	1473
404. Voorgestelde Dorp Karen Park Uitbreiding 1 ...	1474
405. Voorgestelde Dorp Meiringspark Uitbreiding 3.	1474
406. Voorgestelde Dorp Krugersrus ...	1475
407. Voorgestelde Dorp Hawkins Estate Uitbreiding 1 ...	1475
408. Voorgestelde Dorp Sonneglans Uitbreiding 6 ...	1476
409. Voorgestelde dorp Witbank Uitbreiding 39 ...	1477
410. Voorgestelde Dorp Helderkruijn Uitbreiding 10.	1477
411. Voorgestelde Dorp Mikro Uitbreiding 1 ... ...	1478
412. Voorgestelde Dorp Lakefield Uitbreiding 18 ...	1478
413. Pretoria-wysigingskema No. 1/295 ... ... ...	1479
414. Pretoria-wysigingskema No. 2/38 ... ... ...	1479
<hr/> Tenders ...	1480
<hr/> Skutverkopings ...	1482
<hr/> Plaaslike Bestuurskennisgewings ...	1482

Printed for the Transvaal Provincial Administration,  
Pta., by Hoofstadpers Beperk, P.O. Box 422, Pretoria.

Gedruk vir die Transvaalse Proviniale Administrasie,  
Pta., deur Hoofstadpers Beperk, Posbus 422, Pretoria.